



جمهورية مصر العربية
الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء
Arab Republic of Egypt
Central Agency for Public Mobilization & Statistics

النشرة الشهرية
للأرقام القياسية لأسعار المستهلكين
أغسطس 2014

Monthly Bulletin of
Consumer Price Index (CPI)
Aug. 2014

إصدار سبتمبر 2014
Issue
of Sep. 2014

رقم المرجع 60- 22321-2014 Ref. No.



جمهورية مصر العربية
الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء
Arab Republic of Egypt
Central Agency for Public Mobilization & Statistics

النشرة الشهرية
للأرقام القياسية لأسعار المستهلكين
أغسطس 2014

Monthly Bulletin of
Consumer Price Index (CPI)
Aug. 2014

عند استخدام إحصاءاتنا

يرجى الإشارة إلى

الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء

إصدار سبتمبر 2014

Issue of Sep. 2014

Ref. No. 60 - 22321-2014

<http://www.capmas.gov.eg>

تقديم

تعتبر الأرقام القياسية لأسعار المستهلكين أحد أهم المؤشرات الإحصائية والاقتصادية وأكثرها إرتباطاً بحياة الأفراد اليومية بالإضافة إلى أثرها على القرارات التي تتخذ في المجالات الاقتصادية.

وتصور الأرقام القياسية لأسعار المستهلكين التغير في مستويات الأسعار للسلع والخدمات في أسواق التجزئة كأحد المؤشرات الهامة لقياس التضخم، كما تمثل أحد الأدوات الضرورية المستخدمة في حساب الدخل القومي بالأسعار المثبتة وكذا قياس التغير في مستويات الأجور الحقيقة وهي الأجور الفعلية بعد تخليصها من أثر تغيرات الأسعار.

صدرت أول سلسلة للأرقام القياسية عام ١٩١٤ تحت اسم الأرقام القياسية لنفقة المعيشة باتخاذ السنة المالية ١٩١٣/١٩١٤ كسنة أساس عن مدينة القاهرة فقط ، وفي يناير ١٩٤٠ صدرت السلسلة الثانية تحت نفس الاسم باتخاذ سنة ١٩٣٩ كسنة أساس لمدينة القاهرة أيضاً ، وإعتباراً من يوليو عام ١٩٦٧ صدرت السلسلة الثالثة تحت اسم الأرقام القياسية لأسعار المستهلكين باتخاذ السنة المالية ١٩٦٦/١٩٦٧ كسنة أساس لتغطي ١١ مدينة ، ٦ مناطق ريفية ، وإعتباراً من يوليو ١٩٨٨ صدرت السلسلة الرابعة باتخاذ السنة المالية ١٩٨٦/١٩٨٧ كسنة أساس لتغطي جميع محافظات الجمهورية ، وتواتت السلسل الرمزية للأرقام القياسية لأسعار المستهلكين حتى السلسلة التاسعة التي صدرت إعتباراً من سبتمبر ٢٠١٠ باتخاذ شهر يناير ٢٠١٠ كفترة أساس.

والجهاز إذ يقدم هذه السلسلة الحديثة من الأرقام القياسية لأسعار المستهلكين ليرجو أن يسهم في تلبية الاحتياجات الإحصائية للباحثين والمخططين ومتخذي القرار .

والله ولی التوفيق

لواء / أبو بكر الجندي

رئيس الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء

PREFACE

The Consumer Price Index (CPI) is one of the most important statistical and economic indicators as it is related to the daily life of people as well as the decisions making processes and economic policies .

(CPI) reflects the changes in the levels of prices of commodities and services at the retail market as one of important indicators of inflation. It is also considered an important tools used for GDP calculation with fixed prices, in addition to measure changes in real wages levels after eliminating price changes effect.

The first series of (CPI) was published in 1914 named household expenditure index using the fiscal year 1913/ 1914 as a base period and covering Cairo city only. At January 1940 the second series was published with the same name by using 1939 as a base period. The third series began at July 1967 named (CPI) by using the fiscal year 1966/1967 as a base period and covering 11 cities and 6 rural areas. The fourth series published at July 1988 by using the fiscal year 1986/1987 as a base period and covering all **Egypt** governorates. The series of (CPI) continued until the ninth series which published on September 2010 by using January 2010 as a base period.

CAPMAS hopes that the new series of the (CPI) will be helpfull researchers, planners and policy makers.

ABOUBAKR M. ELGENDY
CAPMAS, PRESIDENT .

الفهرس Index

CONTENTS	رقم الصفحة Page No.	المحتويات
Indicators	1	مؤشرات
Methodology	5	منهجية الإحصائية
<u>Table (2)</u>		<u>جدول رقم (١)</u>
❖ CPI for main sections and groups: Urban and total Egypt	11	❖ الأرقام القياسية لأسعار المستهلكين والأوزان للأقسام والمجموعات الرئيسية: للحضر وإجمالي الجمهورية
<u>Table (2)</u>		<u>جدول رقم (٢)</u>
❖ CPI for main sections and groups: Urban Regions	14	❖ الأرقام القياسية لأسعار المستهلكين للأقسام والمجموعات الرئيسية: للمناطق حضرية
<u>Table (3)</u>		<u>جدول رقم (٣)</u>
❖ CPI for main sections and groups: for Rural Regions and Egypt	19	❖ الأرقام القياسية لأسعار المستهلكين للأقسام والمجموعات الرئيسية: للمناطق الريفية وريف الجمهورية
<u>Table (4)</u>		<u>جدول رقم (٤)</u>
❖ CPI for selected items: Urban, Rural and total Egypt	22	❖ الأرقام القياسية لأسعار المستهلكين لبعض السلع المختارة: حضر وريف وإجمالي الجمهورية
<u>Table (5)</u>		<u>جدول رقم (٥)</u>
❖ CPI for selected items: Urban Regions	24	❖ الأرقام القياسية لأسعار المستهلكين لبعض السلع المختارة: مناطق حضرية
<u>Table (6)</u>		<u>جدول رقم (٦)</u>
❖ CPI for selected items: Rural Regions	27	❖ الأرقام القياسية لأسعار المستهلكين لبعض السلع المختارة: مناطق ريفية
<u>Annex:</u>		<u>ملاحق:</u>
<u>Ann.(1)</u>		<u>ملحق (١)</u>
❖ CPI series according to main Section Urban, Rural and total Egypt	30	❖ سلسلة زمنية للأرقام القياسية لأسعار المستهلكين حسب الأقسام الرئيسية حضر وريف وإجمالي الجمهورية
❖ Charts for all items and food & non-alcoholic beverages: Urban Egypt	37	❖ رسوم بيانية للرقم القياسي العام والطعام والمشروبات: حضر الجمهورية
Rural Egypt		ريف الجمهورية
Total Egypt		إجمالي الجمهورية
<u>Ann.(2)</u>		<u>ملحق (٢)</u>
CPI series for all items and food& non – alcoholic beverages Section according to Regions	39	سلسلة زمنية للرقم القياسي العام والطعام والمشروبات حسب المناطق:

CONTENTS	رقم الصفحة Page No.	المحتويات
<u>Ann.(3)</u> All items and percentage Change for CPI, Urban, Rural and total Egypt	43	ملحق (٣) الرقم القياسي العام ونسب التغير لأسعار المستهلكين حضر وريف وإجمالي الجمهورية
<u>Ann(4)</u> CPI for calendar and fiscal years	47	ملحق (٤) الأرقام القياسية لأسعار المستهلكين لسنوات ميلادية ومالية
<u>Ann (5)</u> CPI and percentage change Quarterly for main section and groups, Urban Egypt	59	ملحق (٥) الأرقام القياسية لأسعار المستهلكين ونسب التغير الربع سنوية للأقسام والمجموعات الرئيسية حضر الجمهورية.
<u>Ann (6)</u> Inflation Rates Series For all Item Urban Egypt	61	ملحق (٦) سلسلة معدلات التضخم للرقم العام حضر الجمهورية
<u>Ann (7)</u> Weights of major components of derived for all items and main section from income, expenditure and consumption survey 2008/2009 Urban, Rural and total Egypt.	63	ملحق (٧) الأوزان المستخدمة في الترجيح للأقسام والمجموعات الرئيسية من واقع بحث الدخل والإنفاق والاستهلاك ٢٠٠٩/٢٠٠٨.

المؤشرات الرئيسية

All items and food & non-alcoholic beverages, and rates of change Aug. 2014 (January 2010 = 100)

الرقم العام و الطعام والمشروبات و نسب التغير
اغسطس 2014 (يناير 2010 = 100)

Total Egypt

إجمالي الجمهورية

Indicators	الطعام والمشروبات Food & beverages	الرقم العام All Items	المؤشرات
Index Number	179.2	155.2	الرقم القياسي
Change (%) July 2014	0.9	1.0	نسبة التغير عن شهر يوليو 2014
Change (%) Aug. 2013	11.6	11.4	نسبة التغير عن شهر اغسطس 2013
The inflation rate in the period Jan. - Aug. 2014 compared to the same period of previous year.	13.8	9.8	معدل التضخم في الفترة من يناير- اغسطس 2014 عن نفس الفترة من العام السابق

Urban Egypt

حضر الجمهورية

Indicators	الطعام والمشروبات Food & beverages	الرقم العام All Items	المؤشرات
Index Number	178.9	152.6	الرقم القياسي
Change (%) July 2014	0.9	1.1	نسبة التغير عن شهر يوليو 2014
Change (%) Aug. 2013	11.6	11.5	نسبة التغير عن شهر اغسطس 2013
The inflation rate in the period Jan. - Aug. 2014 compared to the same period of previous year.	13.7	9.8	معدل التضخم في الفترة من يناير- اغسطس 2014 عن نفس الفترة من العام السابق

Rural Egypt

ريف الجمهورية

Indicators	الطعام والمشروبات Food & beverages	الرقم العام All Items	المؤشرات
Index Number	179.5	158.4	الرقم القياسي
Change (%) July 2014	0.8	1.0	نسبة التغير عن شهر يوليو 2014
Change (%) Aug. 2013	11.6	11.4	نسبة التغير عن شهر اغسطس 2013
The inflation rate in the period Jan. - Aug. 2014 compared to the same period of previous year.	13.9	10.3	معدل التضخم في الفترة من يناير- اغسطس 2014 عن نفس الفترة من العام السابق

**Indicators of Consumer Prices Indices
for the month of Aug. 2014
Basis (January 2010 = 100)**

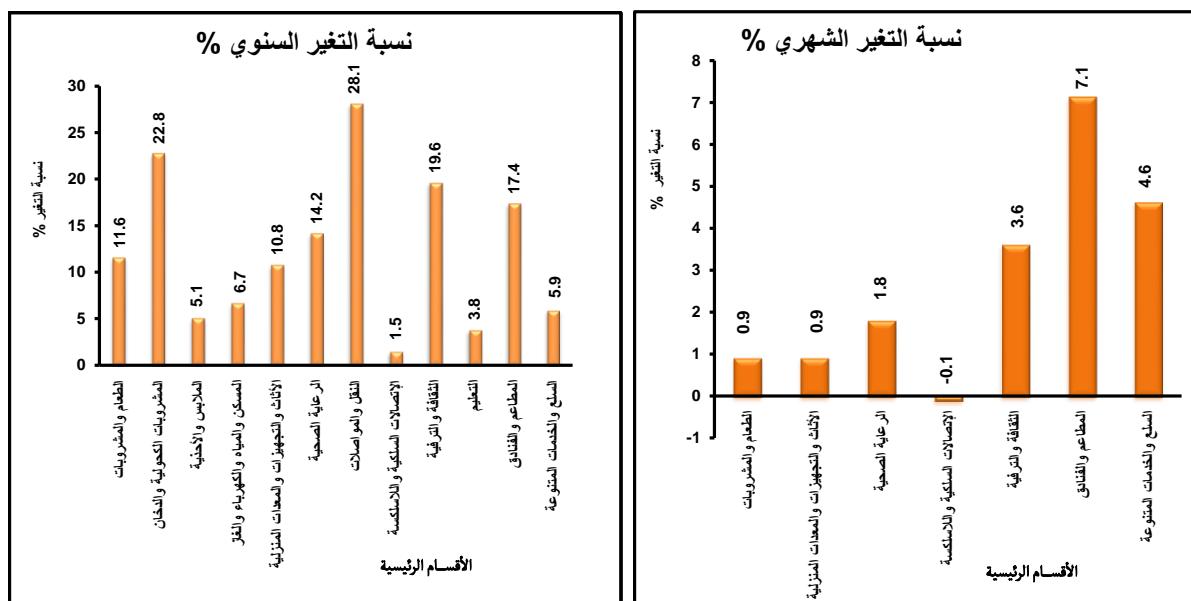
مؤشرات الأرقام القياسية لأسعار المستهلكين
عن شهر أغسطس ٢٠١٤
بأساس (يناير ٢٠١٠ = ١٠٠)

First: Urban Egypt

Urban Egypt Consumer Prices Index for Aug. 2014 reached to 152.6 , registered monthly increases 1.1% Compared with July 2014 and annually increases 11.5% Compared with Aug. 2013 and was variables sections as follows:

أولاً: حضر الجمهورية
بلغ الرقم العام لشهر اغسطس ٢٠١٤ لحضر الجمهورية ١٥٢,٦ مسجلاً بذلك "ارتفاعاً قدره ١,١ % عن شهر يوليو ٢٠١٤ كما سجل ارتفاعاً قدره ١١,٥ % عن شهر اغسطس ٢٠١٣ وكانت المتغيرات بالاقسام كالتالي :

Sections	النسبة السنوية % Annual Change %	النسبة الشهرية % Monthly Change %	الاقسام	م
Food and non-alcoholic beverages	11.6	0.9	الطعام والمشروبات	-١
Alcoholic_beverages,tobacco and_narcotics	22.8	0.0	المشروبات الكحولية والدخان	-٢
Clothing and footwear	5.1	0.0	الملابس والأحذية	-٣
Housing,water,electricity,gas_and other fuels	6.7	0.0	المسكن والمياه والكهرباء والغاز	-٤
Furnishings,household_equipment and_routine_maintenance_of_the house	10.8	0.9	الأثاث والتجهيزات والمعدات المنزلية	-٥
Health	14.2	1.8	الرعاية الصحية	-٦
Transport	28.1	0.0	النقل والمواصلات	-٧
Communications	1.5	-0.1	الإتصالات السلكية واللاسلكية	-٨
Recreation and culture	19.6	3.6	الثقافة والترفيه	-٩
Education	3.8	0.0	التعليم	-١٠
Restaurants and Hotels	17.4	7.1	المطاعم والفنادق	-١١
Miscellaneous goods and services	5.9	4.6	السلع والخدمات المتنوعة	-١٢



**Indicators of Consumer Prices Indices
for the month of Aug. 2014
Basis (January 2010 = 100)**

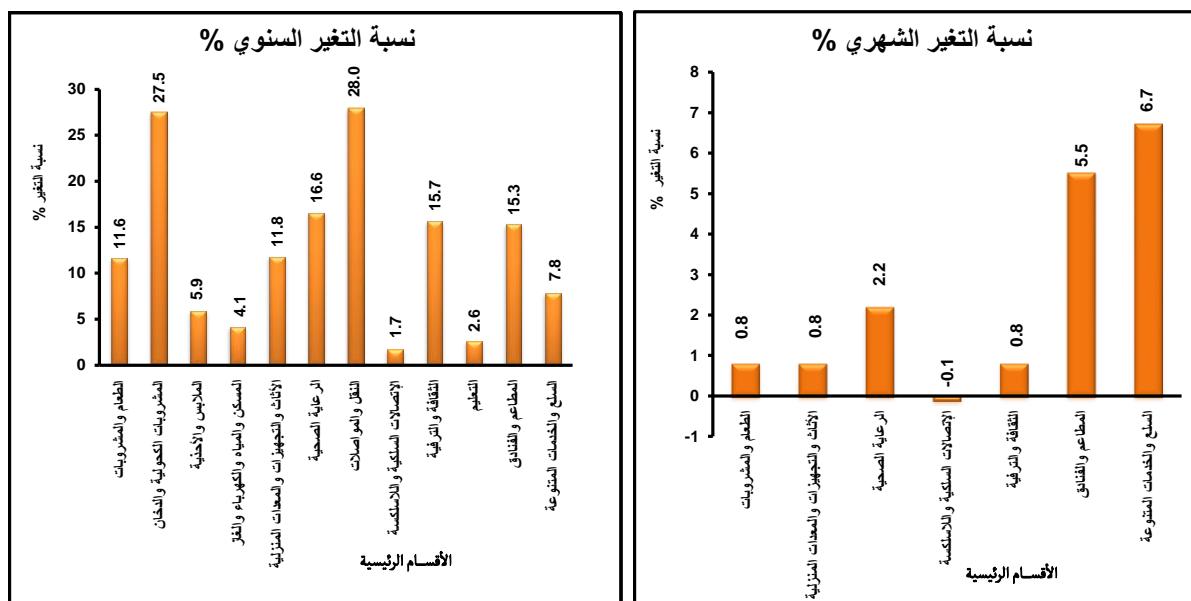
مؤشرات الأرقام القياسية لأسعار المستهلكين
عن شهر أغسطس ٢٠١٤
بأساس (ينالير ٢٠١٠ = ١٠٠)

Second: Rural Egypt

Rural Egypt Consumer Prices Index for Aug. 2014 reached to 158.4 registered monthly increases 1.0% Compared with July 2014 and annually increases 11.4% Compared with Aug. 2013 and was variables sections as follows:

بلغ الرقم العام لشهر أغسطس ٢٠١٤ لريف الجمهورية ١٥٨,٤ مسجلاً بذلك ارتفاعاً قدره ١%, عن شهر يوليو ٢٠١٤ كما سجل ارتفاعاً قدره ١١,٤ % عن شهر أغسطس ٢٠١٣ وكانت المتغيرات بالأقسام كالتالي :

Sections	التغير السنوي % Annual Change %	التغير الشهري % Monthly Change %	الأقسام	م
Food and non-alcoholic beverages	11.6	0.8	الطعام والمشروبات	-١
Alcoholic_beverages,tobacco and_narcotics	27.5	0.0	المشروبات الكحولية والدخان	-٢
Clothing and footwear	5.9	0.0	الملابس والأحذية	-٣
Housing,water,electricity,gas_and other fuels	4.1	0.0	المسكن والمياه والكهرباء والغاز	-٤
Furnishings,household_equipment and_routine_maintenance_of_the house	11.8	0.8	الأثاث والتجهيزات والمعدات المنزلية	-٥
Health	16.6	2.2	الرعاية الصحية	-٦
Transport	28.0	0.0	النقل والمواصلات	-٧
Communications	1.7	-0.1	الإتصالات السلكية واللاسلكية	-٨
Recreation and culture	15.7	0.8	الثقافة والترفيه	-٩
Education	2.6	0.0	التعليم	-١٠
Restaurants and Hotels	15.3	5.5	المطاعم والفنادق	-١١
Miscellaneous goods and services	7.8	6.7	السلع والخدمات المتنوعة	-١٢



المؤشرات التفصيلية
Detailed Indicators

Indicators of Consumer Prices Indices
for the month of Aug. 2014
Basis (January 2010 = 100)

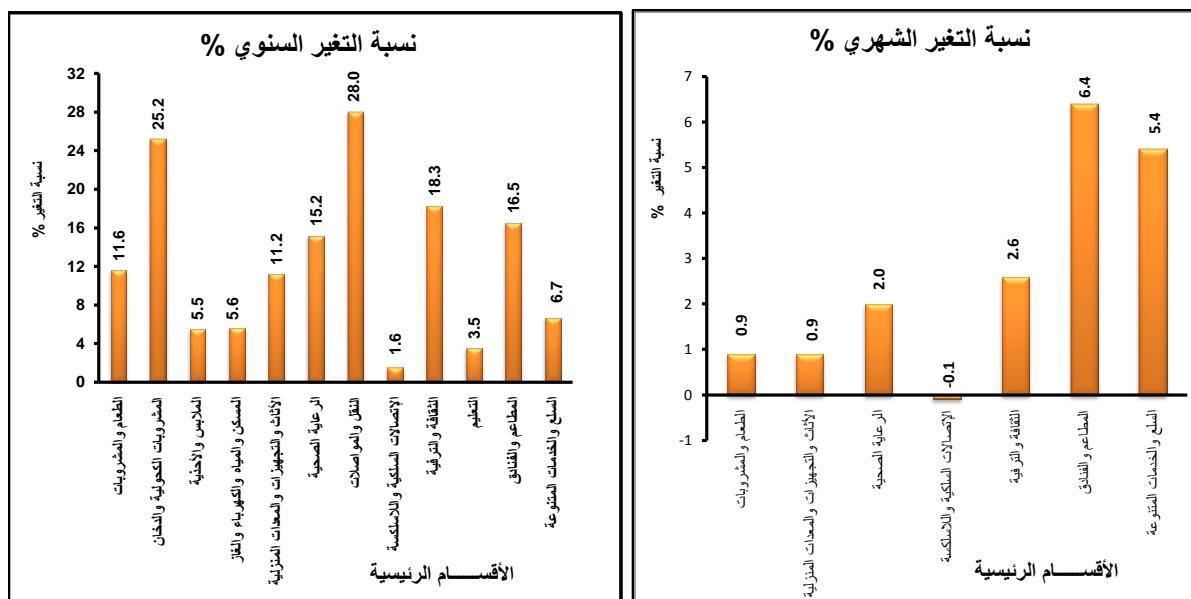
مؤشرات الأرقام القياسية لأسعار المستهلكين
عن شهر أغسطس ٢٠١٤
بأساس (ينالير ٢٠١٠ = ١٠٠)

Third: Total Egypt

Total Egypt Consumer Prices Index for Aug. 2014 reached to 155.2 registered monthly increases 1.0% Compared with July 2014 and annually increases 11.4% Compared with Aug. 2013 and was variables sections as follows:

ثالثاً: إجمالي الجمهورية
بلغ الرقم العام لشهر أغسطس ٢٠١٤ لإجمالي الجمهورية ١٥٥,٢ مسجلاً بذلك ارتفاعاً قدره ١,٠% عن شهر يوليو ٢٠١٤ كما سجل ارتفاعاً قدره ١١,٤% عن شهر أغسطس ٢٠١٣ وكانت المتغيرات بالأقسام كالتالي :

Sections	التغير السنوي % Annual Change %	التغير الشهري % Monthly Change %	الأقسام	م
Food and non-alcoholic beverages	11.6	0.9	الطعام والمشروبات	-١
Alcoholic_beverages,tobacco and_narcotics	25.2	0.0	المشروبات الكحولية والدخان	-٢
Clothing and footwear	5.5	0.0	الملابس والأحذية	-٣
Housing,water,electricity,gas_and other fuels	5.6	0.0	المسكن والمياه والكهرباء والغاز	-٤
Furnishings,household_equipment and_routine_maintenance_of_the house	11.2	0.9	الأثاث والتجهيزات والمعدات المنزلية	-٥
Health	15.2	2.0	الرعاية الصحية	-٦
Transport	28.0	0.0	النقل والمواصلات	-٧
Communications	1.6	-0.1	الإتصالات السلكية واللاسلكية	-٨
Recreation and culture	18.3	2.6	الثقافة والترفيه	-٩
Education	3.5	0.0	التعليم	-١٠
Restaurants and Hotels	16.5	6.4	المطاعم والفنادق	-١١
Miscellaneous goods and services	6.7	5.4	السلع والخدمات المتنوعة	-١٢



منهجية الإحصائية

الخصائص الأساسية لسلسلة الأرقام القياسية لأسعار المستهلكين.

١- تمهيد:

ما هو الرقم القياسي لأسعار المستهلكين؟ هو مقياس لمتوسط التغير الذي يطرأ بمرور الوقت على أسعار البند الاستهلاكية- أي السلع والخدمات التي تشتري لأغراض الحياة اليومية.

يصدر الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء السلسلة التاسعة للأرقام القياسية لأسعار المستهلكين اعتباراً من بيانات شهر **أغسطس ٢٠١٠**.

٢- النطاق الجغرافي

يصدر الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء الرقم القياسي لثمانية مناطق جغرافية وتشمل:

- القاهرة - مدن القناة
- الإسكندرية - محافظات الحدود
- حضر وجه بحري - ريف وجه بحري
- حضر وجه قبلي - ريف وجه قبلي

و يصدر الرقم القياسي لكل من الحضر والريف وإجمالي الجمهورية.

٣- الدورية

(أ) دورية جمع الأسعار

- تجمع أسعار السلع الغذائية و الصناعية و الخدمات شهرياً من المناطق الحضرية والريفية خلال الفترة من يوم ١ إلى يوم ٢٨ من كل شهر وعدد مصادرها (٤٣٣٧) للحضر، (١٠٠٨٥) للريف.

- يتم جمع أسعار بعض المجموعات السلعية ذات التغير المستمر في السعر أسبوعياً وتمثل هذه المجموعات في (الخضروات - الفاكهة - اللحوم الحمراء الطازجة - الدواجن - الأسماك الطازجة - الطيور - البيض).

(ب) دورية إصدار النشرة

تصدر النشرة شهرياً في اليوم العاشر من الشهر التالي لشهر البيان.

Methodology:

Main characteristics for the new series of Consumer Price Index (CPI).

١- Prelude :

What is the Consumer Price Index? CPI is the measure of the average change over time in the prices of consumption items - goods and services - that people buy for the every day life.

CAPMAS releases the **9th** series of consumer price index (CPI) starting from **August 2010**.

٢- Scope

CAPMAS produces indices for eight geographic areas, which are :

- | | |
|---------------------|----------------------|
| - Cairo | - Canal cities |
| - Alexandria | - Frontier gov. |
| - Urban Lower Egypt | - Rural Lower Egypt |
| - Urban Upper Egypt | - Rural Upper Egypt. |

In addition, CAPMAS produces aggregate indices for all Urban, all Rural, and all Egypt.

٣- Periodicity

(a) Periodicity of price Collection

- Food, industrial commodities and services prices are collected monthly for urban and rural areas from the 1st to the **28th** of each month. The No of outlets is (10085) for urban and (4337) for rural areas.
- For commodity groups characterized by rapid price fluctuations, the prices are collected weekly; examples of such groups are (vegetables, fruits, fresh meat, poultry, fresh fish, birds, eggs).

(b) Publishing periodicity

The Bulletin is released monthly on the tenth day of each month following the reference month.

٤- فترة الأساس

اتخذت أسعار شهر يناير ٢٠١٠ كشهر أساس لبداية السلسلة الجديدة.

٥- ربط السلسلة الزمنية

- تم تركيب الأرقام القياسية لأسعار المستهلكين للشهور من يناير ٢٠١٠ إلى يوليه ٢٠١٠ باستخدام أوزان بحث الدخل والإنفاق والاستهلاك لعام ٢٠٠٩/٢٠٠٨ وأسعار شهر يناير ٢٠١٠ كشهر أساس.

- تم تركيب الأرقام القياسية لأسعار المستهلكين للشهور من ديسمبر ٢٠٠٩ إلى أغسطس ٢٠٠٩ باستخدام نفس فترة الأساس بالرجوع عكسياً.

- بذلك تتوافر سلسلتين من الأرقام القياسية لأسعار المستهلكين للسنة المالية التي تبدأ من يوليو ٢٠٠٩ إلى يونيو ٢٠١٠ بأساسين مختلفين (أساس سابق يناير ٢٠٠٧، وأساس حالي يناير ٢٠١٠).

- وتعتمد السلسلة الأولى على سلة السلع والخدمات والأوزان المستخرجة من بحث الدخل والإنفاق والإستهلاك ٤/٢٠٠٥ المحدثة سعرياً.. بينما تعتمد السلسلة الثانية على سلة حديثة للسلع والخدمات باستخدام الأوزان المستخرجة من بحث ٨/٢٠٠٩ الدخل والإنفاق والإستهلاك.

٦- الأقسام والمجموعات المكونة للأرقام القياسية لأسعار

المستهلكين

تصدر الأرقام القياسية وفقاً لأحدث التقسيمات المعمول بها دولياً وهو تصنيف الإستهلاك الفردي حسب الغرض (COICOP-HBS 2003) والواردة بنظام الحسابات القومية الصادر عام ١٩٩٣ بعد تطبيقها لواقع المجتمع المصريأخذًا في الاعتبار جميع الدراسات الدولية الصادرة في هذا الشأن عن منظمة العمل الدولي، صندوق النقد الدولي، وتصنيفات السلع والخدمات المستخدمة في برنامج المقارنات الدولية والذي تشارك فيه مصر ضمن مجموعة الدول الإفريقية والآسيوية.

٤- Index base period

Prices of January 2010 are used as base period for the new CPI series.

٥- Linking CPI Series

- The CPI series compilation for the months from **January 2010 to July 2010** have used the weights of the Household, Income, Expenditure and Consumption survey (**HIEC**) for the year 2008/2009 and the prices of January 2010 as a base month.
- Compiling a CPI series from December 2009 to August 2009 using the same base period, but moving backwards.
- So there are two CPI series for the fiscal year beginning from July 2009 to June 2010 using two different base periods (January 2007 and January 2010).
- The first series is based on a basket of goods and services and weights derived from the (2004/2005) **HIEC survey** according to the updated prices, While the second series is based on a basket of new goods and services, and weights derived from the (2008/2009) **HIEC survey**.

٦- Classification

The CPI is published according to The International Classification of individual Consumption by Purpose (COICOP-HBS 2003), which is included in the National Accounts System (SNA, 1993). COICOP is a recommended classification by many international organizations as the International Labor Force organization (ILO) and International Monetary Fund (IMF). COICOP is also used in the International Comparison Program (ICP).

CPI is published in (12) divisions, (43) main groups, (97) class, (174) sub- class, (479) micro class.

7- Weighting System

- The weights were derived from the (2008/2009) **HIEC survey**. The weight of the commodity item is the ratio of the commodity expenditure to the total of all consumption expenditure.
- Weights have been calculated at the level of divisions, Groups, class, cub class and micro class.
- Given the short time period between the (2008/2009) **HIEC survey** and the base index period in (January 2010), the survey weights have not been updated.

8- Computation of the Index

The CPI compiled on two steps:

- a- The Jevons index formula (a non weighted geometric mean) is used to calculate the basic index for the(479) micro class items as follows:

$$I_{a,i}^t = I_{a,i}^{t-1} \left(\prod_{k=1}^{K_{a,i}} \frac{p_k^t}{p_k^{t-1}} \right)^{\frac{1}{K_{a,i}}}$$

Where:

$I_{a,i}^{t-1}$: The previous index for category items (i) in area (a).

$K_{a,i}$: The number of commodities in category items (i) in area (a).
 $a=1,2,\dots,8 ; i=1,2, \dots , 479$

p_k^t : Price of available commodity or service in category item (i) in the current month(t).

- b- The formula for the calculation of the CPI is short- term basis, thus each current month's price is compared to the previous month's price. The formula is as follows:

وتصدر الأرقام القياسية مقسمة إلى (١٢) قسمًا رئيسياً، (٤٣) مجموعة رئيسية، (٩٧) مجموعة فرعية، (١٧٤) مجموعة جزئية، (٤٧٩) مجموعة سلعية وخدمة أكثر تفصيلاً.

٧- الأوزان المستخدمة في تركيب الرقم القياسي

- استخرجت الأوزان المستخدمة في تركيب الرقم القياسي لأسعار المستهلكين من نتائج بحث الدخل والإنفاق والاستهلاك لعام ٢٠٠٩/٢٠٠٨ حيث أعطى لكل مفردة سلعية على مستوى المناطق الجغرافية وزن يساوي نسبة المنفق على هذه السلعة إلى إجمالي الإنفاق الاستهلاكي للجمهورية.
- يتم حساب الأوزان على مستوى الأقسام والمجموعات الرئيسية والمجموعات الفرعية والمجموعات الجزئية والمجموعات السلعية والخدمة الأكثر تفصيلاً.
- نظراً لقصر الفترة الزمنية بين بحث الدخل والإنفاق والاستهلاك لعام ٢٠٠٩/٢٠٠٨ وفترة الأساس ٢٠١٠ لم تستخدم المعادلة الرياضية الخاصة بتحديث الأوزان بين الفترتين.

٨- تركيب الرقم القياسي

يتم تركيب الرقم القياسي لأسعار المستهلكين على مرحلتين:

- أ- يتم استخدام صيغة Jevons لحساب الرقم القياسي البسيط (غير المرجح) للمجموعات السلعية والخدمة الأكثر تفصيلاً وعددها (٤٧٩) وذلك كالتالي:

حيث:

$I_{a,i}^t$: الرقم القياسي السابق للمجموعة السلعية (i) بالمنطقة(a).

$K_{a,i}$: عدد السلع في المجموعة السلعية (i) بالمنطقة(a).
 $a=1,2,\dots,8 ; i=1,2, \dots , 479$

p_k^t : سعر السلعة أو الخدمة في المجموعة السلعية(i) في الشهر الحالي(t).

ب- استخدمت صيغة لاسبير المعدلة لإظهار الفروق في أسعار الشهر الحالي مقارنة بالشهر السابق وذلك كالتالي:

$$I_{Egypt}^t = \sum_{a=1}^8 \sum_{i=1}^{479} S_{a,i}^{t-1} \begin{bmatrix} I_{a,i}^t \\ I_{a,i}^{t-1} \end{bmatrix}$$

Where:

حيث:

$$S_{a,i}^{t-1} = S_{a,i}^0 \times \frac{I_{a,i}^1}{I_{a,i}^0} \times \frac{I_{a,i}^2}{I_{a,i}^1} \times \frac{I_{a,i}^3}{I_{a,i}^2} \times \dots \times \frac{I_{a,i}^{t-1}}{I_{a,i}^{t-2}} = S_{a,i}^0 \times \left(\frac{I_{a,i}^{t-1}}{I_{a,i}^0} \right)$$

And:

و:

$S_{a,i}^0$: The relative weights for category items (i) in area (a) for the weight reference period.

$S_{a,i}^0$: الوزن النسبي للمجموعة السلعية (i) بالمنطقة (a) في الفترة المرجعية.

$$S_{a,i}^0 = \frac{e_{a,i}^0}{\sum_{a=1}^8 \sum_{i=1}^{479} (e_{a,i}^0)}$$

Where:

حيث:

$e_{a,i}^0$: Is the weight as generated from the (2008/2009) **HIEC survey**.

$e_{a,i}^0$: الوزن المستخرج من بحث الدخل والإنفاق والإستهلاك ٢٠٠٩/٢٠٠٨

$$I_{a,i}^0 = 100$$

٩- Replacement:

a. Seasonal Items:

If a product disappeared temporarily (meaning it will not be available for pricing again), its price will be imputed using the short-term relative price change of a similar item. Due to the need for having indices for those products to enable international comparison. This is done by using the following formula:

الإحلال:

السلع الموسمية:

السلع الموسمية التي تخفي من الأسواق في بعض شهور السنة ، يتم تقدير أسعارها خلال فترة إختفائها وكان من الضروري العمل على إظهار رقم قياسي لها وذلك لإمكانية إجراء المقارنات الدولية ، وقد استخدمت المعادلة الرياضية الآتية :

$$P_{a,x}^t = P_{a,x}^{t-1} \left(\prod_{\substack{k=1 \\ k \neq x}}^{k_{a,i}} \frac{P_k^t}{P_k^{t-1}} \right)^{\frac{1}{k_{a,i}}}$$

Where:

حيث:

$P_{a,x}^t$: Price of missing commodity(x)
in category items (i) in area (a)
in current month (t).

$P_{a,x}^t$: سعر السلعة المختفية(x) في المجموعة
السلعية(i) في المنطقة(a) في الشهر
الحالي(t).

b. Permanent items:

In response to economic change and varying consumption pattern, some commodities may disappear permanently from the market. In such situation, if the commodity disappeared for two consecutive months, other similar commodity will be included if there prices are available for two consecutive months.

نظراً للتغيرات الاقتصادية وتغير النمط الاستهلاكي فإنه يمكن إحلال سلع جديدة محل سلع آخر في مكونات سلة السلع بمجرد أن يتوافر سعران متتالين لبند بديل يمكن استخدام هذا البند بدلاً من البند الذي إختفي من الأسواق لشهرين متتالين.

بـ السلع الدائمة:

10 - Data availability:

١ - إتاحة البيانات :

Paper - CD - website

ورقي - CD - الموقع الإلكتروني

**الأرقام القياسية لأسعار المستهلكين والأوزان للأقسام
والمجموعات الرئيسية للحضر و إجمالي الجمهورية
شهر أغسطس 2014**

**CPI and weights for main sections and
groups, Urban and Total Egypt**

Aug. 2014

Table (1)

جدول (1)

SECTIONS / GROUPS FOR COMMODITIES AND SERVICES	Total Egypt			Urban Egypt			الاقسام والجموعات الرئيسية للسلع والخدمات		
	نسبة التغير % عن Change%		الرقم القياسي Index	الأوزان weights	نسبة التغير % عن Change%		الرقم القياسي Index	الأوزان weights	
	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014	8 / 2014	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014	8 / 2014	
All Items	11.4	1.0	155.2	10000.000	11.5	1.1	152.6	5435.650	الرقم العام
FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	11.6	0.9	179.2	4421.300	11.6	0.9	178.9	2169.664	الطعام والمشروبات
Food	11.9	0.9	181.0	4281.330	12.0	0.9	180.8	2094.090	الطعام
Bread and cereals	1.6	0.6	162.9	706.107	1.4	1.1	156.4	289.081	الحبوب والخبز
Meat	15.0	-1.0	185.8	1183.169	14.7	-1.0	186.3	576.042	اللحوم والدواجن
Fish and seafood	17.9	-2.6	175.6	245.545	17.5	-2.6	174.8	157.406	الأسماك والماكولات البحرية
Milk, cheese and eggs	20.3	0.6	180.7	576.255	19.5	0.5	174.7	318.881	الألبان والجبن والبيض
Oils and fats	3.4	-0.2	135.4	385.369	1.6	-0.2	134.8	179.176	الزيوت والدهون
Fruit	7.4	-0.7	147.3	288.471	6.9	-0.8	148.0	151.626	الفاكهة
Vegetables	15.0	6.0	260.4	630.313	14.5	6.4	273.5	290.579	الخضروات
Sugar, jam, honey, chocolate and confectionery	3.0	0.0	123.2	200.155	3.1	0.0	123.1	96.589	السكر والأغذية السكرية
Other Food products	16.0	1.0	143.4	65.947	15.2	1.0	142.2	34.708	منتجات غذائية أخرى
Non-Alcoholic Beverages	-0.7	0.0	124.1	139.970	-1.0	0.0	125.5	75.574	المشروبات
Coffee, tea and cocoa	1.7	0.0	123.5	95.055	1.8	0.0	125.1	46.825	البن والشاي والكافكاو
Mineral waters, soft drinks, fruit and vegetable juices	-5.4	0.0	125.3	44.916	-5.4	0.0	126.1	28.749	المياه المعدنية والغازية والعصائر الطبيعية
ALCOHOLIC BEVERAGES, TOBACCO AND NARCOTICS	25.2	0.0	272.2	244.972	22.8	0.0	268.3	119.020	المشروبات الكحولية والدخان
ALCOHOLIC BEVERAGES	0.0	0.0	120.1	0.170	0.0	0.0	120.2	0.157	المشروبات الكحولية
Tobacco	25.2	0.0	272.3	244.802	22.9	0.0	268.5	118.862	الدخان
CLOTHING AND FOOTWEAR	5.5	0.0	116.5	580.724	5.1	0.0	114.3	293.913	الملابس والاحذية
Clothing	7.1	0.0	114.7	468.130	6.5	0.0	112.6	236.304	الملابس
Clothing materials	8.3	0.0	112.3	34.077	6.2	0.0	110.2	7.963	الأقمشة
Garments	7.7	0.0	115.2	391.398	7.1	0.0	113.1	209.264	الملابس الجاهزة
Other clothes and accessories	0.0	0.0	103.9	18.588	0.0	0.0	102.9	7.899	الملابس الأخرى ومستلزماتها
Cleaning, repair and hire of clothing	1.1	0.0	117.0	24.068	0.5	0.0	111.6	11.179	التنظيف والإصلاح وتأجير الملابس
Footwear	0.0	0.0	124.2	112.594	0.0	0.0	121.4	57.608	الأحذية
Shoes and other Footwear	0.0	0.0	124.5	109.072	0.0	0.0	121.6	55.990	الأحذية
Repair and hire of Footwear	0.0	0.0	115.9	3.522	0.0	0.0	115.4	1.618	إصلاح الأحذية
HOUSING, WATER, ELECTRICITY, GAS AND OTHER FUELS	5.6	0.0	120.5	1769.526	6.7	0.0	120.7	998.582	المسكن والمياه والكهرباء والغاز والوقود
Actual rentals for housing	0.0	0.0	105.2	139.608	0.0	0.0	105.7	122.155	إيجار الفعلى للمسكن
Imputed rentals for housing	0.0	0.0	108.1	1201.071	0.0	0.0	108.1	636.508	إيجار المحتسب للمسكن
Maintenance and repair of the dwelling	15.2	0.8	141.8	76.382	16.5	0.8	142.5	51.978	صيانة واصلاح السكن
Water supply and miscellaneous services relating to the dwelling	26.0	0.0	126.1	103.439	23.7	0.0	123.8	55.641	الماء والخدمات المتنوعة المتعلقة بالمسكن
Electricity, gas and other fuels	18.8	0.0	179.8	249.027	26.9	0.0	185.0	132.300	الكهرباء والغاز ومواد الوقود الأخرى

SECTIONS / GROUPS FOR COMMODITIES AND SERVICES	اجمالي الجمهورية			حضر الجمهورية			الاقسام والمجموعات الرئيسية للسلع والخدمات		
	نسبة التغير % عن Change%	الرقم القباسي Index	الوزان weights	نسبة التغير % عن Change%	الرقم القباسي Index	الوزان weights			
	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014			
FURNISHINGS, HOUSEHOLD EQUIPMENT AND ROUTINE MAINTENANCE OF THE HOUSE	<u>11.2</u>	<u>0.9</u>	<u>134.1</u>	<u>364.501</u>	<u>10.8</u>	<u>0.9</u>	<u>136.0</u>	<u>204.890</u>	الأثاث والتجهيزات والمعدات المنزلية والصيانة
Furniture, furnishings, carpets and other floor coverings	14.2	5.9	144.3	28.383	14.0	5.8	144.4	17.449	الأثاث والتجهيزات والسجاد وأغطية الأرضيات الأخرى
Household Textiles	3.4	0.1	142.9	41.808	3.8	0.1	145.2	17.821	المفروشات المنزلية
Household appliances	8.8	1.8	128.0	44.453	8.2	1.7	128.1	24.808	الأجهزة المنزلية
Glassware, tableware and household utensils	14.9	0.0	125.3	20.415	14.7	0.0	124.8	8.927	الأدوات الزجاجية وأدوات المائدة والأدوات المنزلية
Tools and equipment for house and garden	11.2	0.2	116.8	12.993	11.0	0.1	117.1	5.759	ادوات ومعدات المنازل والحدائق
Goods and services for routine household maintenance	12.7	0.3	134.1	216.449	11.6	0.3	136.6	130.126	السلع والخدمات الاعتيادية ومستلزمات صيانة المنازل
HEALTH	<u>15.2</u>	<u>2.0</u>	<u>133.7</u>	<u>587.748</u>	<u>14.2</u>	<u>1.8</u>	<u>131.2</u>	<u>343.992</u>	الرعاية الصحية
Medical products, appliances and equipment	13.3	0.0	128.7	352.148	13.2	0.0	128.4	211.814	المنتجات والأجهزة والمعدات الطبية
Out-patient services	12.3	1.8	141.0	128.356	10.7	2.0	134.4	73.155	خدمات مرضي العيادات الخارجية
Hospital services	25.5	8.7	141.4	107.243	22.8	8.2	136.9	59.023	خدمات المستشفيات
TRANSPORT	<u>28.0</u>	<u>0.0</u>	<u>137.4</u>	<u>462.013</u>	<u>28.1</u>	<u>0.0</u>	<u>137.4</u>	<u>308.939</u>	النقل والمواصلات
Purchase of vehicles	1.0	0.0	122.3	69.676	1.0	0.0	113.3	51.604	شراء المركبات
Operation of personal transport equipment	32.6	0.0	145.6	107.436	33.0	0.0	145.9	90.424	المفاق على نقل الخاص
Transport services	34.0	0.0	138.0	284.901	34.3	0.0	140.2	166.912	خدمات النقل
COMMUNICATIONS	<u>1.6</u>	<u>-0.1</u>	<u>97.5</u>	<u>258.044</u>	<u>1.5</u>	<u>-0.1</u>	<u>96.9</u>	<u>169.389</u>	الاتصالات السلكية واللاسلكية
Postal services	0.0	0.0	106.8	0.087	0.0	0.0	106.1	0.045	خدمات البريد
Telephone and telefax services	-9.6	-5.0	78.4	7.127	-10.0	-5.3	77.2	4.366	معدات خدمات الهاتف والفاكس
Telephone and fax service	1.9	0.0	98.0	250.830	1.8	0.0	97.4	164.978	خدمات الهاتف والفاكس
RECREATION AND CULTURE	<u>18.3</u>	<u>2.6</u>	<u>157.7</u>	<u>201.929</u>	<u>19.6</u>	<u>3.6</u>	<u>161.0</u>	<u>132.262</u>	الثقافة والترفيه
Audio,visual,photographic, information processing equipment	0.0	-0.6	98.3	27.103	1.7	-0.3	100.0	14.825	معدات الصوت والصورة ومعدات التصوير وتجهيز المعلومات
Other recreational items and equipment, gardens and pets	2.4	0.0	102.7	7.136	3.3	0.0	103.7	3.274	الأصناف والمعدات الترفيهية الأخرى ومتطلباتها
Recreational items and equipment	10.1	0.0	111.9	31.692	9.8	0.0	112.4	21.468	الخدمات الترفيهية الترفيهية
Newspapers, books and stationery	11.5	0.0	146.8	54.279	10.7	0.0	142.8	31.928	الصحف والتكتبات والأدوات الكتابية
Package holidays	28.6	5.2	207.1	81.719	28.8	6.3	205.7	60.766	الرحلات السياحية المنظمة
EDUCATION	<u>3.5</u>	<u>0.0</u>	<u>157.8</u>	<u>350.998</u>	<u>3.8</u>	<u>0.0</u>	<u>157.9</u>	<u>251.805</u>	 التعليم
Pre- primary and primary education	2.4	0.0	155.8	187.134	2.6	0.0	156.2	128.735	التعليم قبل الإبتدائي والتعليم الأساسي
Secondary education	0.1	0.0	168.4	79.347	0.2	0.0	168.8	54.357	التعليم الثانوي العام والفنى
Post-Secondary Non- Tertiary education	0.0	0.0	115.4	6.739	0.0	0.0	115.4	5.170	التعليم بعد الثانوى والفنى
Tertiary education	10.5	0.0	156.2	76.999	10.4	0.0	156.1	62.896	التعليم العالى
Unspecified level of education	0.0	0.0	110.5	0.779	0.0	0.0	110.6	0.647	التعليم غير محدد المستوى
RESTAURANTS AND HOTELS	<u>16.5</u>	<u>6.4</u>	<u>170.6</u>	<u>415.107</u>	<u>17.4</u>	<u>7.1</u>	<u>166.4</u>	<u>240.625</u>	المطاعم والفنادق
Catering services	16.6	6.5	171.7	409.662	17.5	7.2	167.3	237.890	وجبات الجاهزة
Accommodation services	0.0	0.0	83.2	5.445	0.0	0.0	81.8	2.735	خدمات الفنادق
MISCELLANEOUS GOODS AND SERVICES	<u>6.7</u>	<u>5.4</u>	<u>112.0</u>	<u>343.139</u>	<u>5.9</u>	<u>4.6</u>	<u>111.2</u>	<u>202.570</u>	السلع والخدمات المتنوعة
Personal care	12.0	9.8	114.8	204.456	10.6	8.2	113.5	121.953	العناية الشخصية
Personal effects	-1.9	-1.9	126.4	41.022	-2.2	-2.1	126.6	23.419	أمتنة شخصية
Insurance	0.0	0.0	100.0	53.015	0.0	0.0	100.0	35.455	التأمين
Other services	0.0	0.0	100.5	44.647	0.0	0.0	100.4	21.743	خدمات أخرى غير مصنفة في مكان آخر

**الأرقام القياسية لأسعار المستهلكين للأقسام
والمجموعات الرئيسية للمناطق الحضرية**

شهر أغسطس 2014

CPI for main sections and groups,

Urban Regions

Aug. 2014

Aug 2014 and percentage change from

Jul 2014 and Aug 2013

2013 واغسطس 2014

شهر اغسطس 2014 ونسبة التغير عن شهر يوليه 2014

Urban Region

مناطق حضرية

(100=2010.Jan)

(بنابر 100=2010)

Table (2)

جدول (2)

SECTIONS / GROUPS FOR COMMODITIES AND SERVICES	Lower Egypt		حضر بحرى		Alexandria		الاسكندرية		Cairo		القاهرة		الاقسام والمجموعات الرئيسية للسلع والخدمات	
	نسبة التغير % عن Change%		الرقم القياسي Index		نسبة التغير % عن Change%		الرقم القياسي Index		نسبة التغير % عن Change%		الرقم القياسي Index			
	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014		
All Items	<u>11.6</u>	<u>11</u>	<u>155.4</u>	<u>11.3</u>	<u>0.9</u>	<u>152.4</u>	<u>11.5</u>	<u>1.2</u>	<u>149.4</u>				الرقم العام	
FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	<u>11.8</u>	<u>11</u>	<u>184.7</u>	<u>11.9</u>	<u>0.8</u>	<u>177.8</u>	<u>11.0</u>	<u>0.7</u>	<u>173.7</u>				الطعام والمشروبات	
Food	12.1	1.1	186.6	12.3	0.8	179.4	11.4	0.7	175.6				الطعام	
Bread and cereals	1.1	0.7	178.4	1.1	0.8	149.9	1.7	1.5	146.0				الحبوب والخبز	
Meat	15.1	-1.4	188.4	13.8	-1.0	180.2	14.1	-1.2	185.8				اللحوم والدواجن	
Fish and seafood	17.0	-2.6	170.4	17.3	-2.8	172.1	16.6	-2.7	168.6				الأسماك والماكولات البحرية	
Milk, cheese and eggs	20.4	0.6	183.3	19.4	0.4	167.7	18.3	0.4	167.6				الألبان والجبن والبيض	
Oils and fats	1.1	-0.2	134.0	1.2	-0.3	135.3	1.5	-0.3	137.0				الزيوت والدهون	
Fruit	7.6	-0.8	146.6	7.5	-0.8	162.3	5.7	-1.2	141.2				الفاكهة	
Vegetables	16.8	7.3	278.4	14.6	6.7	290.0	13.4	6.1	269.2				الخضروات	
Sugar, jam, honey, chocolate and confectionery	3.6	0.0	125.5	3.1	0.0	119.4	3.1	0.0	122.4				السكر والأغذية السكرية	
Other Food products	16.7	1.1	144.6	13.1	1.1	140.6	14.1	1.1	141.6				منتجات غذائية أخرى	
Non-Alcoholic Beverages	-1.1	0.0	125.8	-0.9	0.0	127.2	-1.2	0.0	126.4				المشروبات	
Coffee, tea and cocoa	1.6	0.0	124.7	1.9	0.0	126.1	2.1	0.0	125.6				البن والشاي والكافكاو	
Mineral waters, soft drinks, fruit and vegetable juices	-5.8	0.0	128.0	-5.5	0.0	129.2	-5.4	0.0	127.6				المياه المعدنية والغازية والعصائر الطبيعية	
ALCOHOLIC BEVERAGES, TOBACCO AND NARCOTICS	<u>24.5</u>	<u>0.0</u>	<u>269.6</u>	<u>23.8</u>	<u>0.0</u>	<u>274.6</u>	<u>17.6</u>	<u>0.0</u>	<u>260.1</u>				المشروبات الكحولية والدخان	
ALCOHOLIC BEVERAGES	0.0	0.0	119.2	0.0	0.0	120.8	0.0	0.0	119.2				المشروبات الكحولية	
Tobacco	24.5	0.0	269.6	23.8	0.0	274.6	17.6	0.0	260.6				الدخان	
CLOTHING AND FOOTWEAR	<u>4.8</u>	<u>0.0</u>	<u>115.1</u>	<u>4.1</u>	<u>0.0</u>	<u>110.8</u>	<u>5.8</u>	<u>0.0</u>	<u>113.9</u>				الملابس والاحذية	
Clothing	6.2	0.0	113.6	5.3	0.0	109.6	7.5	0.0	111.2				الملابس	
Clothing materials	6.8	0.0	110.4	3.7	0.0	109.3	7.2	0.0	112.1				الأقمشة	
Garments	6.6	0.0	114.1	5.6	0.0	109.9	8.3	0.0	111.6				الملابس الجاهزة	
Other clothes and accessories	0.0	0.0	103.1	0.0	0.0	101.2	0.0	0.0	100.9				الملابس الأخرى ومستلزماتها	
Cleaning, repair and hire of clothing	0.8	0.0	115.9	0.3	0.0	108.7	0.1	0.0	109.8				التنظيف والإصلاح وتأجير الملابس	
Footwear	0.0	0.0	121.2	0.0	0.0	115.3	0.0	0.0	125.3				الاحذية	
Shoes and other Footwear	0.0	0.0	121.4	0.0	0.0	115.3	0.0	0.0	125.5				الاحذية	
Repair and hire of Footwear	0.0	0.0	114.6	0.0	0.0	115.8	0.0	0.0	115.4				إصلاح الأحذية	
HOUSING, WATER, ELECTRICITY, GAS AND OTHER FUELS	<u>7.4</u>	<u>0.0</u>	<u>117.7</u>	<u>5.3</u>	<u>0.0</u>	<u>123.3</u>	<u>7.3</u>	<u>0.1</u>	<u>118.6</u>				المسكن والمياه والكهرباء والغاز والوقود	
Actual rentals for housing	0.0	0.0	105.4	0.0	0.0	114.3	0.0	0.0	103.7				إيجار الفعلى للمسكن	
Imputed rentals for housing	0.0	0.0	107.2	0.0	0.0	117.8	0.0	0.0	106.7				إيجار المحتمل للمسكن	
Maintenance and repair of the dwelling	12.6	0.9	140.7	12.2	0.7	139.2	23.0	0.7	147.6				صيانة واصلاح المسكن	
Water supply and miscellaneous services relating to the dwelling	27.1	0.0	127.2	20.6	0.0	120.8	21.7	0.0	121.8				المياه والخدمات المتعددة المتعلقة بالمسكن	
Electricity, gas and other fuels	35.4	0.0	167.6	27.6	0.0	155.9	28.9	0.0	176.1				الكهرباء والغاز ومواد الوقود الأخرى	

SECTIONS / GROUPS FOR COMMODITIES AND SERVICES	Lower Egypt		حضر بحري	Alexandria		الإسكندرية	Cairo		القاهرة	الاقسام والمجموعات الرئيسية للسلع والخدمات
	نسبة التغير % عن Change%		الرقم القياسي Index	نسبة التغير % عن Change%		الرقم القياسي Index	نسبة التغير % عن Change%		الرقم القياسي Index	
	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014	
FURNISHINGS, HOUSEHOLD EQUIPMENT AND ROUTINE MAINTENANCE OF THE HOUSE	11.3	0.9	133.1	11.5	1.0	135.0	10.4	0.9	144.1	الأثاث والتجهيزات والمعدات المنزلية والصيانة
Furniture, furnishings, carpets and other floor coverings	12.5	4.7	138.8	12.8	5.4	140.6	15.9	7.0	152.9	الأثاث والتجهيزات والسجاد وأغطية الأرضيات الأخرى
Household Textiles	4.0	0.1	145.8	3.8	0.1	158.3	4.9	0.2	148.8	المفروشات المنزلية
Household appliances	8.2	1.6	127.9	7.0	1.7	126.0	8.7	1.8	129.1	الأجهزة المنزلية
Glassware, tableware and household utensils	14.1	0.0	124.7	14.8	0.0	124.2	16.4	0.0	127.3	الأدوات الزجاجية وأدوات المائدة والأدوات المنزلية
Tools and equipment for house and garden	12.2	0.2	117.8	11.4	0.0	117.5	10.0	0.1	115.6	أدوات ومعدات المنازل والحدائق
Goods and services for routine household maintenance	13.4	0.4	132.9	12.7	0.4	134.4	10.4	0.3	146.8	السلع والخدمات الاعتيادية ومستلزمات صيانة المنازل
HEALTH	15.6	2.4	134.8	13.3	1.3	128.6	13.2	1.6	127.7	الرعاية الصحية
Medical products, appliances and equipment	13.3	0.0	128.7	13.4	0.0	128.8	13.1	0.0	128.1	المنتجات والأجهزة والمعدات الطبية
Out-patient services	12.3	1.8	143.4	10.8	2.3	129.9	9.5	2.5	126.0	خدمات مرضى العيادات الخارجية
Hospital services	29.6	11.8	146.4	16.5	6.5	125.5	18.5	6.8	128.5	خدمات المستشفيات
TRANSPORT	29.6	0.0	135.8	31.0	0.0	141.2	27.6	0.0	139.9	النقل والمواصلات
Purchase of vehicles	1.0	0.0	113.7	1.2	0.0	113.9	1.1	0.0	112.8	شراء المركبات
Operation of personal transport equipment	32.2	0.0	145.7	33.7	0.0	147.0	33.5	0.0	145.9	المفاق على النقل الخاص
Transport services	34.6	0.0	135.9	36.5	0.0	145.0	33.5	0.0	145.7	خدمات النقل
COMMUNICATIONS	1.7	-0.1	99.3	1.6	-0.1	98.7	1.5	-0.1	93.3	الاتصالات السلكية واللاسلكية
Postal services	0.0	0.0	106.5	0.0	0.0	105.0	0.0	0.0	108.4	خدمات البريد
Telephone and telefax services	-9.7	-5.1	77.8	-9.1	-4.8	78.9	-10.0	-5.3	77.1	معدات خدمات الهاتف والفاكس
Telephone and fax service	2.0	0.0	99.8	1.8	0.0	99.0	1.7	0.0	93.6	خدمات الهاتف والفاكس
RECREATION AND CULTURE	19.5	3.6	158.1	17.1	1.4	150.7	21.8	4.4	167.6	الثقافة والترفيه
Audio,visual,photographic, information processing equipment	1.4	0.1	100.2	1.7	-0.4	100.1	2.5	-0.4	100.4	معدات الصوت والصورة ومعدات التصوير وتجهيز المعلومات
Other recreational items and equipment, gardens and pets	0.8	0.0	101.0	4.4	0.0	104.7	7.5	0.0	108.6	الأصناف والمعدات الترفيهية الأخرى ومتطلباتها
Recreational items and equipment	9.2	0.0	110.1	10.0	0.0	113.5	11.4	0.0	115.7	الخدمات الترفيهية الترفيهية
Newspapers, books and stationery	10.9	0.0	144.1	11.2	0.0	144.8	10.1	0.0	141.3	الصحف والتكتب والأدوات الكتابية
Package holidays	29.6	6.5	203.3	27.8	3.1	207.9	29.5	6.9	203.4	الرحلات السياحية المنظمة
EDUCATION	3.5	0.0	157.8	3.3	0.0	156.8	4.3	0.0	158.3	 التعليم
Pre- primary and primary education	2.3	0.0	155.3	2.7	0.0	156.4	3.0	0.0	156.2	التعليم قبل الإبتدائي والتعليم الأساسي
Secondary education	0.1	0.0	171.9	0.0	0.0	170.3	0.4	0.0	166.3	التعليم الثانوي العام والفنى
Post-Secondary Non- Tertiary education	0.0	0.0	116.5	0.0	0.0	116.2	0.0	0.0	114.5	التعليم بعد الثانوي والفنى
Tertiary education	9.8	0.0	154.0	9.2	0.0	150.6	10.9	0.0	159.6	التعليم العالي
Unspecified level of education	0.0	0.0	107.1	0.0	0.0	115.4	0.0	0.0	108.2	التعليم غير محدد المستوى
RESTAURANTS AND HOTELS	14.1	5.4	158.1	12.8	5.8	144.6	19.5	8.1	169.5	المطاعم والفنادق
Catering services	14.2	5.5	159.5	12.9	5.9	144.8	19.5	8.2	169.7	وجبات الوجاهة
Accommodation services	0.0	0.0	72.3	0.0	0.0	85.9	0.0	0.0	81.8	خدمات الفنادق
MISCELLANEOUS GOODS AND SERVICES	5.8	4.5	111.0	6.1	4.6	110.3	7.1	5.5	111.9	السلع والخدمات المتعددة
Personal care	10.5	8.2	113.3	10.2	7.7	113.5	11.6	9.0	114.1	العناية الشخصية
Personal effects	-1.6	-1.7	123.4	-1.4	-1.5	120.9	-2.1	-2.0	127.4	أمتنة شخصية
Insurance	0.0	0.0	100.0	0.0	0.0	100.0	0.0	0.0	100.0	التأمين
Other services	0.0	0.0	100.6	0.0	0.0	100.4	0.0	0.0	100.3	خدمات أخرى غير مصنفة في مكان آخر

SECTIONS / GROUPS FOR COMMODITIES AND SERVICES	Frontier Governorates الحدود		Canal Cities مدن القناة		Upper Egypt مصر قبلي		الاقسام والمجموعات الرئيسية للسلع والخدمات				
	نسبة التغير % عن Change%	الرقم القياسي Index	نسبة التغير % عن Change%	الرقم القياسي Index	نسبة التغير % عن Change%	الرقم القياسي Index					
	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014			
All Items	<u>10.5</u>	<u>1.0</u>	<u>153.3</u>	<u>11.3</u>	<u>0.8</u>	<u>152.2</u>	<u>11.7</u>	<u>1.2</u>	<u>154.3</u>	الرقم العام	الطعام والمشروبات
FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	<u>10.9</u>	<u>1.0</u>	<u>179.2</u>	<u>10.9</u>	<u>0.5</u>	<u>179.7</u>	<u>12.3</u>	<u>1.1</u>	<u>179.2</u>	الطعام	
Food	11.3	1.1	181.4	11.3	0.5	181.8	12.6	1.1	181.3	الحبوب والخبز	
Bread and cereals	0.6	0.2	164.8	0.4	0.2	170.9	2.3	1.9	138.5	اللحوم والدواجن	
Meat	15.3	-0.3	191.5	13.4	-1.3	186.3	15.8	-0.5	187.8	الأسماك والماكولات البحرية	
Fish and seafood	21.9	-1.6	176.6	18.3	-2.1	178.0	18.5	-2.9	193.8	الألبان والجبن والبيض	
Milk, cheese and eggs	18.8	0.7	176.2	18.6	0.5	173.8	20.7	0.6	182.2	الزيوت والدهون	
Oils and fats	-0.1	-0.1	128.7	1.1	-0.1	130.9	2.7	-0.1	134.6	الفاكهة	
Fruit	2.4	-1.6	141.3	6.6	-1.0	146.6	8.2	-0.1	150.1	الخضروات	
Vegetables	12.8	5.6	244.8	12.9	6.1	275.4	13.8	5.4	269.1	السكر والأغذية السكرية	
Sugar, jam,honey,chocolate and confectionery	3.1	0.0	123.0	3.6	0.0	123.0	2.3	0.0	122.9	منتجات غذائية أخرى	
Other Food products	16.6	0.9	143.0	14.3	1.0	141.6	16.6	1.0	141.8	المشروبات	
Non-Alcoholic Beverages	-1.7	0.0	124.8	-1.2	0.0	125.1	-0.6	0.0	123.1	البن والشاي والكافور	
Coffee,tea and cocoa	1.0	0.0	125.0	2.0	0.0	124.7	1.7	0.0	124.5	المياه المعدنية والغازية والعصائر الطبيعية	
Mineral waters,soft drinks,fruit and vegetable juices	-4.7	0.0	124.6	-5.2	0.0	125.7	-5.0	0.0	120.3		
ALCOHOLIC BEVERAGES,TOBACCO AND NARCOTICS	<u>23.1</u>	<u>0.0</u>	<u>281.3</u>	<u>25.2</u>	<u>0.0</u>	<u>267.8</u>	<u>26.0</u>	<u>0.0</u>	<u>271.0</u>	المشروبات الكحولية والدخان	
ALCOHOLIC BEVERAGES	0.0	0.0	120.0	0.0	0.0	120.0	0.0	0.0	122.7	المشروبات الكحولية	
Tobacco	23.2	0.0	282.0	25.2	0.0	267.8	26.0	0.0	271.2	الدخان	
CLOTHING AND FOOTWEAR	<u>5.8</u>	<u>0.0</u>	<u>116.5</u>	<u>4.6</u>	<u>0.0</u>	<u>113.7</u>	<u>5.3</u>	<u>0.0</u>	<u>115.9</u>	الملابس والأحذية	
Clothing	7.3	0.0	114.5	5.8	0.0	112.5	6.7	0.0	114.5	الملابس	
Clothing materials	4.9	0.0	108.0	8.0	0.0	113.5	6.1	0.0	109.9	الأقمشة	
Garments	8.1	0.0	115.3	6.2	0.0	112.8	7.5	0.0	115.5	الملابس الجاهزة	
Other clothes and accessories	0.0	0.0	103.1	0.0	0.0	103.8	0.0	0.0	104.7	الملابس الأخرى ومستلزماتها	
Cleaning,repair and hire of clothing	1.0	0.0	116.4	0.6	0.0	112.8	0.8	0.0	110.9	التنظيف والإصلاح وتأجير الملابس	
Footwear	0.0	0.0	126.1	0.0	0.0	118.9	0.0	0.0	121.5	الأحذية	
Shoes and other Footwear	0.0	0.0	126.4	0.0	0.0	119.0	0.0	0.0	121.7	الأحذية	
Repair and hire of Footwear	0.0	0.0	112.2	0.0	0.0	115.8	0.0	0.0	116.0	إصلاح الأحذية	
HOUSING,WATER,ELECTRICITY,GAS AND OTHER FUELS	<u>5.0</u>	<u>0.0</u>	<u>112.5</u>	<u>7.0</u>	<u>0.0</u>	<u>115.0</u>	<u>6.1</u>	<u>0.0</u>	<u>127.8</u>	المسكن والمياه والكهرباء والغاز والوقود	
Actual rentals for housing	0.0	0.0	105.0	0.0	0.0	104.7	0.0	0.0	105.0	إيجار الفعل للمسكن	
Imputed rentals for housing	0.0	0.0	106.8	0.0	0.0	104.5	0.0	0.0	107.0	إيجار المحتسب للمسكن	
Maintenance and repair of the dwelling	9.3	0.6	130.2	9.7	0.6	130.1	12.6	0.9	140.9	صيانة واصلاح المسكن	
Water supply and miscellaneous services relating to the dwelling	30.9	0.0	131.0	24.1	0.0	124.5	23.9	0.0	124.0	المياه والخدمات المتعددة المتعلقة بالمسكن	
Electricity, gas and other fuels	31.4	0.0	148.8	36.2	0.0	167.6	18.4	0.0	231.5	الكهرباء والغاز ومواد الوقود الأخرى	

SECTIONS / GROUPS FOR COMMODITIES AND SERVICES	Frontier Governorates		الحدود		Canal Cities		مدن القناة		Upper Egypt		حضر قبلى		الاقسام والمجموعات الرئيسية للسلع والخدمات
	نسبة التغير % عن Change%		الرقم القياسي Index	نسبة التغير % عن Change%		الرقم القياسي Index	نسبة التغير % عن Change%		الرقم القياسي Index	نسبة التغير % عن Change%		الرقم القياسي Index	
	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014	
FURNISHINGS, HOUSEHOLD EQUIPMENT AND ROUTINE MAINTENANCE OF THE HOUSE	11.0	1.2	130.9	12.0	1.4	133.7	9.8	0.7	130.5				الأثاث والتجهيزات والمعدات المنزلية والصيانت
Furniture, furnishings, carpets and other floor coverings	13.3	5.1	141.2	13.7	6.0	143.4	14.3	6.1	145.2				الأثاث والتجهيزات والسجاد وأغطية الأرضيات الأخرى
Household Textiles	1.9	0.2	133.9	3.3	0.1	142.5	3.2	0.1	140.8				المفروشات المنزلية
Household appliances	16.3	1.7	137.8	7.1	1.6	127.2	7.3	1.8	127.0				الأجهزة المنزلية
Glassware, tableware and household utensils	12.7	0.0	120.9	17.5	0.0	127.4	14.2	0.0	124.0				الأدوات الزجاجية وأدوات المائدة والأدوات المنزلية
Tools and equipment for house and garden	11.4	0.1	116.0	9.5	0.0	114.1	10.6	0.0	117.9				أدوات ومعدات المنازل والحدائق
Goods and services for routine household maintenance	12.3	0.3	127.6	13.6	0.5	132.5	10.7	0.3	129.4				السلع والخدمات الاعتيادية ومستلزمات صيانة المنازل
HEALTH	14.0	1.9	132.6	15.7	2.2	134.4	14.6	1.7	134.0				الرعاية الصحية
Medical products, appliances and equipment	12.8	0.0	128.5	13.1	0.0	128.2	13.3	0.0	128.5				المنتجات والأجهزة والمعدات الطبية
Out-patient services	9.1	1.0	134.8	12.0	1.6	141.4	10.3	1.5	139.8				خدمات مرضى العيادات الخارجية
Hospital services	23.9	7.0	138.3	28.6	9.9	146.0	23.9	6.9	144.2				خدمات المستشفيات
TRANSPORT	17.6	0.0	131.4	23.6	0.0	132.0	29.7	0.0	134.6				النقل والمواصلات
Purchase of vehicles	0.9	0.0	113.7	1.1	0.0	114.2	0.8	0.0	112.9				شراء المركبات
Operation of personal transport equipment	25.6	0.0	151.8	32.1	0.0	146.0	34.2	0.0	144.3				المنفق على النقل الخاص
Transport services	29.1	0.0	129.9	33.6	0.0	134.4	34.1	0.0	135.0				خدمات النقل
COMMUNICATIONS	0.8	-0.2	99.6	1.0	-0.3	98.3	1.4	-0.2	98.0				الاتصالات السلكية واللاسلكية
Postal services	0.0	0.0	105.4	0.0	0.0	104.8	0.0	0.0	106.8				خدمات البريد
Telephone and telefax services	-10.4	-5.5	76.5	-10.7	-5.6	76.0	-10.0	-5.3	77.2				معدات خدمات الهاتف والفاكس
Telephone and fax service	1.3	0.0	100.7	1.6	0.0	99.6	1.8	0.0	98.7				خدمات الهاتف والفاكس
RECREATION AND CULTURE	15.0	2.6	147.1	20.1	1.9	169.0	17.7	4.3	159.4				الثقافة والترفيه
Audio,visual,photographic, information processing equipment	0.7	-0.4	99.9	3.3	-0.5	100.9	0.7	-0.5	98.9				معدات الصوت والصورة ومعدات التصوير وتجهيز المعلومات
Other recreational items and equipment, gardens and pets	1.1	0.0	101.1	3.3	0.0	103.5	2.5	0.0	103.0				الأصناف والمعدات الترفيهية الأخرى ومنتجاتها
Recreational items and equipment	4.8	0.0	105.0	4.7	0.0	107.6	9.5	0.0	110.4				الخدمات الترفيهية الترفيهية
Newspapers, books and stationery	9.6	0.0	138.5	10.0	0.0	141.0	11.0	0.0	143.3				الصحف والكتب والأدوات الكتابية
Package holidays	27.9	6.1	204.5	28.5	2.9	214.7	26.9	8.2	209.2				الرحلات السياحية المنظمة
EDUCATION	3.3	0.0	157.0	3.5	0.0	157.9	3.6	0.0	158.2				التعليم
Pre- primary and primary education	2.1	0.0	154.2	2.2	0.0	154.5	2.3	0.0	157.5				التعليم قبل الابتدائي والتعليم الأساسي
Secondary education	0.0	0.0	169.2	0.0	0.0	170.7	0.2	0.0	168.0				التعليم الثانوي العام والفنى
Post-Secondary Non- Tertiary education	0.0	0.0	114.5	0.0	0.0	117.0	0.0	0.0	114.8				التعليم بعد الثانوى والفنى
Tertiary education	8.8	0.0	155.5	10.0	0.0	155.8	11.1	0.0	155.4				التعليم العالى
Unspecified level of education	0.0	0.0	105.4	0.0	0.0	116.6	0.0	0.0	104.5				التعليم غير محدد المستوى
RESTAURANTS AND HOTELS	19.8	7.0	174.3	17.0	6.8	170.8	18.9	7.6	178.7				المطاعم والفنادق
Catering services	20.3	7.2	178.0	17.2	6.9	172.7	19.1	7.7	180.7				الوجبات الجاهزة
Accommodation services	0.0	0.0	92.0	0.0	0.0	94.1	0.0	0.0	81.8				خدمات الفنادق
MISCELLANEOUS GOODS AND SERVICES	3.0	2.4	117.9	5.6	4.6	110.8	5.1	3.9	110.2				السلع والخدمات المتعددة
Personal care	12.1	9.7	114.6	10.3	8.4	113.1	9.7	7.3	112.6				العناية الشخصية
Personal effects	-4.0	-3.4	138.6	-2.4	-2.2	126.9	-2.2	-2.0	126.6				أمتنة شخصية
Insurance	0.0	0.0	100.0	0.0	0.0	100.0	0.0	0.0	100.0				التأمين
Other services	0.0	0.0	100.6	0.0	0.0	100.3	0.0	0.0	100.4				خدمات أخرى غير مصنفة في مكان آخر

**الأرقام القياسية لأسعار المستهلكين للأقسام والمجموعات
الرئيسية للمناطق الريفية وريف الجمهورية**

شهر أغسطس 2014

CPI for main sections and groups

for Rural Regions and Rural Egypt

Aug. 2014

SECTIONS / GROUPS FOR COMMODITIES AND SERVICES	Rural Egypt		ريف الجمهورية		Rural Upper Egypt		ريف قبلي		Rural Lower Egypt		ريف بحري		الاقسام والمجموعات الرئيسية للسلع والخدمات	
	نسبة التغير % عن Change%		الرقم القياسي Index		نسبة التغير % عن Change%		الرقم القياسي Index		نسبة التغير % عن Change%		الرقم القياسي Index			
	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014		
All Items	<u>11.4</u>	<u>1.0</u>	<u>158.4</u>			11.5	1.2	160.8	11.3	0.8	156.8		الرقم العام	
FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	<u>11.6</u>	<u>0.8</u>	<u>179.5</u>			12.2	1.0	179.2	11.2	0.7	179.7		الطعام والمشروبات	
Food	11.9	0.8	181.2			12.5	1.1	181.2	11.5	0.7	181.2		الطعام	
Bread and cereals	1.7	0.2	167.3			2.3	0.3	154.0	1.4	0.2	175.5		الحبوب والخبز	
Meat	15.2	-1.0	185.3			16.5	-0.1	185.8	14.3	-1.7	185.0		اللحوم والدواجن	
Fish and seafood	18.5	-2.7	177.1			18.0	-2.6	169.0	18.8	-2.8	182.2		الأسماك والماكولات البحرية	
Milk, cheese and eggs	21.2	0.7	188.1			21.1	0.7	191.0	21.3	0.7	186.5		الألبان والجبن والبيض	
Oils and fats	4.9	-0.1	135.8			7.0	-0.1	139.7	3.1	-0.1	132.4		الزيوت والدهون	
Fruit	8.0	-0.5	146.6			8.0	-0.4	155.2	8.0	-0.6	141.5		الفاكهة	
Vegetables	15.4	5.6	249.2			14.9	4.9	261.2	15.7	6.2	241.0		الخضروات	
Sugar, jam, honey, chocolate and confectionery	2.8	0.0	123.3			2.0	0.0	122.6	3.5	0.0	123.8		السكر والأغذية السكرية	
Other Food products	16.9	1.0	144.8			17.0	1.0	144.6	16.8	1.0	144.9		منتجات غذائية أخرى	
Non-Alcoholic Beverages	-0.3	0.0	122.5			0.0	0.0	121.0	-0.5	0.0	123.8		المشروبات	
Coffee, tea and cocoa	1.6	0.0	122.0			1.7	0.0	120.5	1.6	0.0	123.4		البن والشاي والكافا	
Mineral waters, soft drinks, fruit and vegetable juices	-5.4	0.0	123.9			-4.8	0.0	122.4	-6.0	0.0	125.1		المياه المعدنية والغازية والعصائر الطبيعية	
ALCOHOLIC BEVERAGES, TOBACCO AND NARCOTICS	<u>27.5</u>	<u>0.0</u>	<u>275.9</u>			29.3	0.0	275.9	26.1	0.0	275.9		المشروبات الكحولية والدخان	
Alcoholic Beverages	0.0	0.0	119.3			0.0	0.0	120.0	0.0	0.0	119.2		المشروبات الكحولية	
Tobacco	27.5	0.0	275.9			29.3	0.0	275.9	26.2	0.0	276.0		الدخان	
CLOTHING AND FOOTWEAR	<u>5.9</u>	<u>0.0</u>	<u>118.8</u>			6.3	0.0	120.3	5.7	0.0	117.7		الملابس والأحذية	
Clothing	7.6	0.0	116.7			8.0	0.0	118.2	7.3	0.0	115.8		الملابس	
Clothing materials	9.0	0.0	113.0			8.5	0.0	112.3	9.4	0.0	113.7		الأقمشة	
Garments	8.3	0.0	117.6			9.0	0.0	119.8	7.8	0.0	116.3		الملابس الجاهزة	
Other clothes and accessories	0.0	0.0	104.7			0.0	0.0	104.8	0.0	0.0	104.6		الملابس الأخرى ومستلزماتها	
Cleaning, repair and hire of clothing	1.6	0.0	121.7			1.8	0.0	122.7	1.5	0.0	120.8		التنظيف والإصلاح وتجفيف الملابس	
Footwear	0.0	0.0	127.2			0.0	0.0	129.8	0.0	0.0	125.6		الأحذية	
Shoes and other Footwear	0.0	0.0	127.6			0.0	0.0	130.3	0.0	0.0	125.9		إصلاح الأحذية	
Repair and hire of Footwear	0.0	0.0	116.3			0.0	0.0	116.2	0.0	0.0	116.5		إصلاح الأحذية	
HOUSING, WATER, ELECTRICITY, GAS AND OTHER FUELS	<u>4.1</u>	<u>0.0</u>	<u>120.2</u>			1.5	0.0	126.4	6.0	0.0	116.2		المسكن والمياه والكهرباء والغاز والوقود	
Actual rentals for housing	0.0	0.0	101.7			0.0	0.0	103.5	0.0	0.0	101.0		إيجار الفعلى للمسكن	
Imputed rentals for housing	0.0	0.0	108.1			0.0	0.0	109.9	0.0	0.0	107.0		إيجار المحاسب للمسكن	
Maintenance and repair of the dwelling	12.5	0.8	140.2			11.8	0.8	138.0	13.0	0.8	141.7		صيانة واصلاح المسكن	
Water supply and miscellaneous services relating to the dwelling	28.7	0.0	128.7			26.2	0.0	126.2	29.9	0.0	129.9		المياه والخدمات المتعددة المتعلقة بالمسكن	
Electricity, gas and other fuels	10.4	0.0	173.8			-0.1	0.0	199.2	22.8	0.0	154.8		الكهرباء والغاز ومواد الوقود الأخرى	

SECTIONS / GROUPS FOR COMMODITIES AND SERVICES	Rural Egypt		ريف الجمهورية		Rural Upper Egypt		ريف قبلي		Rural Lower Egypt		ريف بحري		القسم والمجموعات الرئيسية للسلع والخدمات
	نسبة التغير % عن Change%		الرقم القياسي Index	نسبة التغير % عن Change%		الرقم القياسي Index	نسبة التغير % عن Change%		الرقم القياسي Index	نسبة التغير % عن Change%		الرقم القياسي Index	
	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014	
FURNISHINGS, HOUSEHOLD EQUIPMENT AND ROUTINE MAINTENANCE OF THE HOUSE	<u>11.8</u>	<u>0.8</u>	<u>131.6</u>	<u>10.1</u>	<u>0.8</u>	<u>129.2</u>	<u>13.1</u>	<u>0.8</u>	<u>133.4</u>				الأثاث والتجهيزات والمعدات المنزلية والصيانت
Furniture, furnishings, carpets and other floor coverings	14.5	5.9	144.1	16.3	7.3	149.6	13.5	5.1	141.0				الأثاث والتجهيزات والسجاد وأغطية الأرضيات الأخرى
Household Textiles	3.0	0.0	141.1	1.9	0.0	133.3	3.9	0.0	147.7				المفروشات المنزلية
Household appliances	9.6	1.8	128.0	9.6	2.2	128.7	9.7	1.6	127.5				الأجهزة المنزلية
Glassware, tableware and household utensils	15.1	0.0	125.7	14.1	0.0	125.0	15.9	0.0	126.4				الأدوات الزجاجية وأدوات المائدة والأدوات المنزلية
Tools and equipment for house and garden	11.3	0.3	116.7	11.3	0.2	117.8	11.3	0.4	115.9				ادوات ومعدات المنازل والحدائق
Goods and services for routine household maintenance	14.5	0.2	130.3	11.7	0.1	127.4	16.6	0.3	132.3				السلع والخدمات الاعتيادية ومستلزمات صيانة المنازل
HEALTH	<u>16.6</u>	<u>2.2</u>	<u>137.3</u>	<u>18.2</u>	<u>2.6</u>	<u>141.3</u>	<u>15.8</u>	<u>2.1</u>	<u>135.2</u>				الرعاية الصحية
Medical products, appliances and equipment	13.4	0.0	129.1	13.4	0.0	129.2	13.4	0.0	129.0				المنتجات والأجهزة والمعدات الطبية
Out-patient services	14.4	1.5	149.6	14.1	1.1	152.1	14.6	1.8	148.0				خدمات مرضى العيادات الخارجية
Hospital services	28.8	9.3	146.9	35.5	10.3	159.3	24.8	8.7	140.0				خدمات المستشفيات
TRANSPORT	<u>28.0</u>	<u>0.0</u>	<u>137.4</u>	<u>29.2</u>	<u>0.0</u>	<u>134.2</u>	<u>27.3</u>	<u>0.0</u>	<u>139.3</u>				النقل والمواصلات
Purchase of vehicles	0.9	0.0	148.1	0.8	0.0	118.3	1.0	0.0	161.0				شراء المركبات
Operation of personal transport equipment	30.7	0.0	143.8	29.8	0.0	141.5	31.3	0.0	145.2				المفاق على النقل الخاص
Transport services	33.6	0.0	134.9	33.2	0.0	135.1	33.8	0.0	134.8				خدمات النقل
COMMUNICATIONS	<u>1.7</u>	<u>-0.1</u>	<u>98.6</u>	<u>1.5</u>	<u>-0.2</u>	<u>98.3</u>	<u>1.9</u>	<u>-0.1</u>	<u>98.7</u>				الاتصالات السلكية واللاسلكية
Postal services	0.0	0.0	107.6	0.0	0.0	108.3	0.0	0.0	106.2				خدمات البريد
Telephone and telefax services	-9.0	-4.7	80.3	-8.9	-4.7	81.8	-9.0	-4.7	79.1				معدات خدمات الهاتف والفاكس
Telephone and fax service	2.1	0.0	99.1	1.9	0.0	98.9	2.1	0.0	99.3				خدمات الهاتف والفاكس
RECREATION AND CULTURE	<u>15.7</u>	<u>0.8</u>	<u>151.4</u>	<u>15.3</u>	<u>0.3</u>	<u>149.6</u>	<u>15.9</u>	<u>1.0</u>	<u>152.1</u>				الثقافة والترفيه
Audio, visual, photographic, information processing equipment	-2.1	-0.9	96.3	-3.8	-1.2	94.1	-1.0	-0.6	97.8				معدات الصوت والصورة ومعدات التصوير وتجهيز المعلومات
Other recreational items and equipment, gardens and pets	1.6	0.0	101.9	0.8	0.0	100.9	2.1	0.0	102.4				الأصناف والمعدات الترفيهية الأخرى ومتطلباتها
Recreational items and equipment	10.9	0.0	111.1	25.0	0.0	125.3	7.5	0.0	107.6				الخدمات الثقافية الترفيهية
Newspapers, books and stationery	12.5	0.0	152.6	13.3	0.0	152.9	12.1	0.0	152.4				الصحف والكتب والأدوات الكتابية
Package holidays	27.8	2.1	211.1	28.5	1.4	222.6	27.6	2.4	207.4				الرحلات السياحية المنظمة
EDUCATION	<u>2.6</u>	<u>0.0</u>	<u>157.6</u>	<u>2.7</u>	<u>0.0</u>	<u>158.8</u>	<u>2.6</u>	<u>0.0</u>	<u>157.1</u>				 التعليم
Pre- primary and primary education	2.1	0.0	154.7	1.2	0.0	159.4	2.4	0.0	153.0				التعليم قبل الابتدائي والتعليم الأساسي
Secondary education	0.0	0.0	167.5	0.1	0.0	161.6	0.0	0.0	169.7				التعليم الثانوي العام والفنى
Post-Secondary Non- Tertiary education	0.0	0.0	115.2	0.0	0.0	115.0	0.0	0.0	115.5				التعليم بعد الثانوي والفنى
Tertiary education	10.8	0.0	156.7	11.3	0.0	159.9	10.4	0.0	154.6				التعليم العالي
Unspecified level of education	0.0	0.0	109.6	0.0	0.0	106.4	0.0	0.0	110.8				التعليم غير محدد المستوى
RESTAURANTS AND HOTELS	<u>15.3</u>	<u>5.5</u>	<u>176.3</u>	<u>17.4</u>	<u>6.3</u>	<u>189.7</u>	<u>13.2</u>	<u>4.6</u>	<u>163.6</u>				المطاعم والفنادق
Catering services	15.5	5.5	177.8	17.6	6.3	191.4	13.3	4.6	164.8				وجبات الجاهزة
Accommodation services	0.0	0.0	84.5	0.0	0.0	83.2	0.0	0.0	85.8				خدمات الفنادق
MISCELLANEOUS GOODS AND SERVICES	<u>7.8</u>	<u>6.7</u>	<u>113.2</u>	<u>7.9</u>	<u>6.9</u>	<u>114.1</u>	<u>7.7</u>	<u>6.5</u>	<u>112.6</u>				السلع والخدمات المتعددة
Personal care	14.0	12.1	116.8	14.8	12.9	117.8	13.5	11.5	116.1				العناية الشخصية
Personal effects	-1.6	-1.8	126.0	-2.1	-2.0	128.6	-1.3	-1.5	123.9				أمتنة شخصية
Insurance	0.0	0.0	100.0	0.0	0.0	100.0	0.0	0.0	100.0				التأمين
Other services	0.0	0.0	100.6	0.0	0.0	100.5	0.0	0.0	100.8				خدمات أخرى غير مصنفة في مكان آخر

**الأرقام القياسية لأسعار المستهلكين لبعض السلع
المختارة حضر وريف و إجمالي الجمهورية**

شهر أغسطس 2014

CPI for selected items, Urban,

Rural and Total Egypt

Aug. 2014

Table(4)

SELECTED ITEMS	اجمالي الجمهورية		ريف الجمهورية		حضر الجمهورية		بعض السلع المختارة	
	نسبة التغير % عن Change%	الرقم القياسي Index	نسبة التغير % عن Change%	الرقم القياسي Index	نسبة التغير % عن Change%	الرقم القياسي Index		
	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014
Rice	0.0	0.0	232.8	0.0	0.0	229.8	0.0	237.1
Wheat flour	0.0	0.0	150.6	0.0	0.0	152.3	0.0	146.1
Macaroni	0.0	0.0	137.6	0.0	0.0	134.2	0.0	140.5
Balady bread	5.1	5.1	105.1	2.8	2.8	102.8	7.0	107.0
Fresh meat	18.1	3.5	180.2	18.7	3.6	180.9	17.5	179.4
Poultry	11.9	-6.5	200.1	11.4	-6.4	195.6	12.5	205.4
Fresh fish	18.4	-3.3	174.9	19.0	-3.4	179.7	18.1	172.4
Milk	17.5	0.0	155.4	18.7	0.0	153.8	16.6	156.5
Cheese	22.1	0.0	154.0	21.4	0.0	158.8	22.7	150.3
Eggs	23.5	1.6	258.1	23.8	1.6	261.7	23.2	254.0
Non-subsidized edible oil	-4.5	0.0	135.4	-4.5	0.0	136.9	-4.5	134.5
Butter	19.1	0.0	167.2	18.2	0.0	165.7	21.0	170.7
Tomatoes	26.6	6.0	282.7	27.0	6.5	248.1	26.3	325.5
Potatoes	-22.9	9.1	378.3	-24.7	10.0	352.8	-21.0	408.5
Onion	40.7	4.2	339.5	46.3	4.3	356.3	34.4	321.2
Beans	8.1	-4.9	200.4	8.1	-5.0	201.6	8.2	198.2
Lentils	20.5	7.0	117.1	20.3	6.9	117.4	20.6	117.0
Non-subsidized suger	0.0	0.0	120.5	0.0	0.0	121.1	0.0	119.8
Tea	1.6	0.0	123.6	1.7	0.0	122.2	1.6	125.3
Coffee	2.8	0.0	127.9	0.7	0.0	125.2	3.5	128.7
Soft drinks	-6.7	0.0	131.7	-6.7	0.0	130.3	-6.6	132.5
Cigarettes	21.2	0.0	274.4	22.2	0.0	275.4	20.0	273.3
Electricity	27.9	0.0	148.6	27.9	0.0	148.5	27.9	148.6
Butan Gas	8.1	0.0	268.3	-7.7	0.0	243.9	25.5	292.1
Refrigerators	5.7	3.7	129.3	5.8	3.8	129.5	5.7	129.2
Detergents	15.2	0.0	140.4	15.8	0.0	141.6	14.8	139.6
Gasoline	52.6	0.0	152.6	51.2	0.0	151.2	52.8	152.8
News papers & Magazines	0.0	0.0	107.1	0.0	0.0	106.8	0.0	107.2

الأرقام القياسية لأسعار المستهلكين
لبعض السلع المختارة مناطق حضرية

شهر أغسطس 2014

CPI for selected items, Urban Regions

Aug. 2014

Table (5) جدول (5)

SELECTED ITEMS	Lower Egypt		حضر بحري الرقم القياسي Index	Alexandria		الاسكندرية الرقم القياسي Index	Cairo		القاهرة الرقم القياسي Index	بعض السلع المختارة
	نسبة التغير % عن Change%	8 / 2013 7 / 2014		نسبة التغير % عن Change%	8 / 2013 7 / 2014		نسبة التغير % عن Change%	8 / 2013 7 / 2014		
Rice	0.0	0.0	255.0	0.0	0.0	230.0	0.0	0.0	223.4	الأرز
Wheat flour	0.0	0.0	149.6	0.0	0.0	147.5	0.0	0.0	146.5	دقيق قمح
Macaroni	0.0	0.0	133.1	0.0	0.0	129.8	0.0	0.0	156.3	مكرونة
Balady bread	5.9	5.9	105.9	5.7	5.7	105.7	8.4	8.4	108.4	الخبز البلدي
Fresh meat	18.1	3.5	176.9	18.6	4.5	172.9	16.4	2.9	178.7	لحوم حمراء طازجة
Poultry	12.4	-6.5	208.2	12.9	-6.6	211.3	12.2	-6.6	202.0	دواجن
Fresh fish	18.4	-3.2	170.8	17.6	-3.2	173.2	17.3	-3.2	169.5	أسماك طازجة
Milk	17.7	0.0	163.1	15.4	0.0	149.9	16.0	0.0	153.4	لبن حلبي كامل الدسم
Cheese	23.3	0.0	152.1	23.9	0.0	151.6	20.9	0.0	147.2	جبن
Eggs	23.5	1.6	252.9	23.8	1.7	259.9	22.5	1.6	250.2	بليص
Non-subsidized edible oil	-4.5	0.0	135.8	-4.4	0.0	132.6	-4.4	0.0	135.3	زيوت نباتية حرفة
Butter	18.8	0.0	168.4	18.7	0.0	163.9	29.8	0.0	183.8	زبدة بلدي
Tomatoes	31.3	6.0	321.2	24.1	4.9	346.2	25.3	5.1	370.2	طماطم
Potatoes	-22.3	8.9	392.1	-19.1	8.5	444.4	-22.3	8.4	381.2	بطاطس
Onion	36.2	4.4	332.6	35.6	4.4	366.2	33.6	4.1	308.9	بصل
Beans	8.5	-5.0	201.2	7.6	-4.5	183.0	8.3	-4.9	198.1	فول صحي
Lentils	24.0	7.8	118.0	24.5	7.9	118.2	18.8	6.6	115.9	عدس بجهة
Non-subsidized suger	0.0	0.0	122.7	0.0	0.0	110.2	0.0	0.0	119.6	سكر (حر)
Tea	1.6	0.0	124.7	1.4	0.0	125.7	1.9	0.0	126.1	الشاي
Coffee	2.2	0.0	129.2	5.5	0.0	132.6	3.4	0.0	127.2	البن
Soft drinks	-6.7	0.0	132.8	-6.5	0.0	133.9	-6.7	0.0	133.8	المياه الغازية
Cigarettes	22.0	0.0	272.8	22.2	0.0	284.7	14.5	0.0	267.5	السجائر المحلي
Electricity	27.9	0.0	148.6	27.9	0.0	148.7	27.9	0.0	148.6	الكهرباء
Butan Gas	51.9	0.0	220.1	27.2	0.0	174.2	30.8	0.0	260.4	الغاز الطبيعي والبوتاجاز
Refrigerators	5.7	3.7	129.1	5.7	3.7	129.2	5.6	3.6	129.0	ثلاجات
Detergents	15.9	0.0	142.3	13.5	0.0	135.3	14.3	0.0	139.2	مسحوق غسيل
Gasoline	52.9	0.0	152.9	52.8	0.0	152.8	52.8	0.0	152.8	وقود السيارات
News papers & Magazines	0.0	0.0	106.6	0.0	0.0	106.3	0.0	0.0	107.7	جريدة و مجلات

SELECTED ITEMS	Frontier Governorates الحدود		Canal Cities مدن القناة		Upper Egypt مصر قبلى		بعض السلع المختارة	
	نسبة التغير % عن Change%	الرقم القياسي Index	نسبة التغير % عن Change%	الرقم القياسي Index	نسبة التغير % عن Change%	الرقم القياسي Index		
	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014
Rice	0.0	0.0	233.9	0.0	0.0	246.2	0.0	206.5
Wheat flour	0.0	0.0	147.5	0.0	0.0	144.3	0.0	143.6
Macaroni	0.0	0.0	132.2	0.0	0.0	129.9	0.0	132.9
Balady bread	1.9	1.9	101.9	1.7	1.7	101.7	8.7	108.7
Fresh meat	18.3	4.3	186.6	16.3	2.9	183.6	18.0	183.0
Poultry	12.5	-6.6	209.9	11.1	-6.4	197.8	13.1	204.2
Fresh fish	18.2	-3.2	171.7	16.3	-3.1	166.9	20.3	183.2
Milk	16.3	0.0	157.2	18.0	0.0	166.7	17.5	158.6
Cheese	25.2	0.0	148.2	20.7	0.0	144.7	23.8	154.5
Eggs	19.2	1.7	236.9	22.1	1.6	244.0	24.3	262.7
Non-subsidized edible oil	-4.5	0.0	134.3	-4.4	0.0	133.0	-4.5	133.6
Butter	19.3	0.0	160.8	19.2	0.0	161.7	17.8	166.6
Tomatoes	22.7	4.6	320.6	23.9	4.6	370.1	23.4	269.8
Potatoes	-18.4	7.6	392.4	-20.5	8.8	430.2	-19.8	438.4
Onion	32.9	4.1	295.8	32.6	4.0	344.6	33.6	302.6
Beans	8.0	-4.7	203.6	7.5	-4.5	180.4	8.4	202.6
Lentils	23.5	7.6	117.4	19.5	6.6	116.5	21.6	118.4
Non-subsidized suger	0.0	0.0	122.1	0.0	0.0	121.9	0.0	121.3
Tea	1.0	0.0	126.7	1.7	0.0	124.3	1.6	125.0
Coffee	1.5	0.0	125.5	3.4	0.0	129.1	4.1	129.1
Soft drinks	-6.6	0.0	129.7	-6.6	0.0	133.7	-6.7	128.5
Cigarettes	21.4	0.0	283.8	21.8	0.0	270.8	22.4	273.1
Electricity	27.1	0.0	147.0	28.0	0.0	148.7	28.0	148.8
Butan Gas	45.1	0.0	155.0	58.8	0.0	232.6	10.7	487.2
Refrigerators	5.5	3.6	127.9	5.8	3.8	130.0	5.7	129.2
Detergents	15.3	0.0	139.2	16.0	0.0	141.4	14.9	139.9
Gasoline	52.9	0.0	152.9	52.9	0.0	152.9	52.7	152.7
News papers & Magazines	0.0	0.0	107.3	0.0	0.0	106.7	0.0	107.2

الأرقام القياسية لأسعار المستهلكين
لبعض السلع المختارة مناطق ريفية

شهر أغسطس 2014

CPI for selected items, Rural Regions

Aug.2014

SELECTED ITEMS	Rural Upper Egypt		Rيف قبلى	Rural Lower Egypt		Rيف بحري	بعض السلع المختارة
	نسبة التغير % عن Change%	الرقم القياسي Index	نسبة التغير % عن Change%	الرقم القياسي Index	نسبة التغير % عن Change%	الرقم القياسي Index	
	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014	8 / 2013	7 / 2014	8 / 2014	
Rice	0.0	0.0	180.2	0.0	0.0	239.5	الأرز
Wheat flour	0.0	0.0	157.2	0.0	0.0	146.3	دقيق قمح
Macaroni	0.0	0.0	133.2	0.0	0.0	134.8	مكرونة
Balady bread	2.9	2.9	102.9	2.7	2.7	102.7	الخبز البلدي
Fresh meat	19.2	3.8	181.8	18.2	3.5	180.0	لحوم حمراء طازجة
Poultry	12.1	-6.6	199.4	11.0	-6.3	193.8	الدواجن
Fresh fish	18.2	-3.2	169.6	19.5	-3.6	186.4	أسماك طازجة
Milk	18.9	0.0	158.1	18.6	0.0	151.6	لبن حليب كامل الدسم
Cheese	21.3	0.0	160.9	21.4	0.0	157.5	الجبن
Eggs	23.1	1.6	259.8	24.2	1.7	262.9	البيض
Non-subsidized edible oil	-4.5	0.0	140.0	-4.4	0.0	135.1	زيوت نباتية حرفة
Butter	18.5	0.0	166.3	18.0	0.0	165.1	زبدة بلدي
Tomatoes	25.7	6.0	271.6	27.9	6.8	233.5	طماطم
Potatoes	-22.5	10.0	394.2	-26.2	10.0	328.8	بطاطس
Onion	45.2	4.1	372.6	47.4	4.4	342.1	بصل
Beans	8.6	-5.0	203.1	7.5	-4.9	200.0	فول صبحي
Lentils	19.3	6.6	117.0	21.7	7.3	118.0	عدس بجهة
Non-subsidized suger	0.0	0.0	121.0	0.0	0.0	121.3	سكر (حر)
Tea	1.7	0.0	120.7	1.6	0.0	123.5	الشاي
Coffee	2.2	0.0	129.4	0.5	0.0	124.4	البن
Soft drinks	-6.6	0.0	133.2	-6.7	0.0	128.5	المياه الغازية
Cigarettes	22.4	0.0	273.7	22.1	0.0	276.7	السجائر المحلي
Electricity	27.8	0.0	148.4	27.9	0.0	148.6	الكهرباء
Butan Gas	-18.9	0.0	336.3	15.0	0.0	175.5	الغاز الطبيعي والبوتاجاز
Refrigerators	5.8	3.8	129.3	5.8	3.8	129.6	الثلاجات
Detergents	15.6	0.0	141.0	15.9	0.0	142.1	مسحوق غسيل
Gasoline	50.2	0.0	150.2	51.8	0.0	151.8	وقود السيارات
News papers & Magazines	0.0	0.0	107.2	0.0	0.0	106.6	جرائد ومجلات

ملاحق

Annex

**سلسلة زمنية للأرقام القياسية لأسعار المستهلكين
(حسب الأقسام الرئيسية) حضر وريف واجمالي الجمهورية
CPI Series according to main sections
Urban, Rural and Total Egypt**

CPI series according to main sections

Urban, Rural and Total Egypt

(January 2010=100)

سلسلة زمانية للرقم القياسي لأسعار المستهلكين حسب الأقسام الرئيسية

حضر وريف وإجمالي الجمهورية

(٢٠١٠=١٠٠)

Ann. (1/1)

ملحق (١/١)

MONTHS	اجمالي الجمهورية Total Egypt		ريف الجمهورية Rural Egypt		حضر الجمهورية Urban Egypt		الشهور
	الطعم والمشروبات Food & Non alcoholic beverages	الرقم العام All Items	الطعم والمشروبات Food & Non alcoholic beverages	الرقم العام All Items	الطعم والمشروبات Food & Non alcoholic beverages	الرقم العام All Items	
Aug-2013	160.6	139.3	160.9	142.2	160.3	136.9	٢٠١٣
Sept.2013	163.9	141.6	164.6	144.7	163.3	139.0	٢٠١٣
Oct-2013	166.2	143.3	167.1	146.6	165.2	140.5	٢٠١٣
Nov-2013	166.7	144.6	167.3	147.9	166.0	141.8	٢٠١٣
Dec-2013	163.6	142.7	163.8	145.5	163.4	140.4	٢٠١٣
Jan-2014	169.5	145.0	169.8	148.0	169.1	142.4	٢٠١٤
Feb-2014	169.9	146.4	170.1	149.3	169.7	143.9	٢٠١٤
Mar-2014	172.2	147.4	172.3	150.5	172.0	144.8	٢٠١٤
Apr-2014	173.4	148.3	173.6	151.5	173.2	145.7	٢٠١٤
May-2014	169.9	147.0	170.1	149.8	169.7	144.6	٢٠١٤
Jun-2014	172.8	148.3	173.1	151.3	172.6	145.9	٢٠١٤
Jul-2014 *	177.7	153.7	178.0	156.8	177.3	151.0	*٢٠١٤
Aug-2014	179.2	155.2	179.5	158.4	178.9	152.6	٢٠١٤

* modified indecis

* رقم معدل

CPI series according to main sections

Urban, Rural and Total Egypt

(January 2010=100)

سلسلة زمنية للرقم القياسي لأسعار المستهلكين حسب الأقسام الرئيسية

حضر وريف وإنجلي الجمهورية

(٢٠١٠ = ١٠٠) (يناير)

Ann, (1/2)

ملحق (٢/١)

MONTHS	اجمالي الجمهورية		ريف الجمهورية		حضر الجمهورية		الشهور	
	Total Egypt		Rural Egypt		Urban Egypt			
	الملابس والاحذية Clothing And Footwear	المشروبات الكحولية والدخان والمكفيات Alcoholic Beverages,Tobacco & Narcotics	الملابس والاحذية Clothing And Footwear	المشروبات الكحولية والدخان والمكفيات Alcoholic Beverages,Tobacco & Narcotics	الملابس والاحذية Clothing And Footwear	المشروبات الكحولية والدخان والمكفيات Alcoholic Beverages,Tobacco & Narcotics		
Aug-2013	110.4	217.4	112.1	216.4	108.8	218.4	٢٠١٣ أغسطس	
Sept.2013	111.1	217.4	112.7	216.4	109.6	218.4	٢٠١٣ سبتمبر	
Oct-2013	111.1	217.4	112.7	216.4	109.6	218.4	٢٠١٣ أكتوبر	
Nov-2013	117.5	217.4	119.0	216.4	116.1	218.4	٢٠١٣ نوفمبر	
Dec-2013	117.5	217.4	119.0	216.4	116.1	218.4	٢٠١٣ ديسمبر	
Jan-2014	117.5	217.4	119.0	216.4	116.1	218.4	٢٠١٤ يناير	
Feb-2014	112.3	234.5	114.0	233.9	110.6	235.2	٢٠١٤ فبراير	
Mar-2014	112.3	234.5	114.0	233.9	110.6	235.2	٢٠١٤ مارس	
Apr-2014	115.9	234.5	118.1	233.9	113.9	235.2	٢٠١٤ إبريل	
May-2014	115.9	234.5	118.1	233.9	113.9	235.2	٢٠١٤ مايو	
Jun-2014	116.5	234.5	118.7	233.9	114.3	235.2	٢٠١٤ يونيو	
Jul-2014 *	116.5	272.2	118.8	275.9	114.3	268.3	*٢٠١٤ يونيو	
Aug-2014	116.5	272.2	118.8	275.9	114.3	268.3	٢٠١٤ أغسطس	

* modified indecis

* رقم معدل

CPI series according to main sections

Urban, Rural and Total Egypt

(January 2010=100)

سلسلة زمنية للارقام القياسية لأسعار المستهلكين حسب الأقسام الرئيسية

حضر وريف وإجمالي الجمهورية

(١٠٠=٢٠١٠) (يوليو ٢٠١٠=١٠٠)

Ann, (1/3)

ملحق (٣/١)

MONTHS	اجمالي الجمهورية		ريف الجمهورية		حضر الجمهورية		الشهور	
	Total Egypt		Rural Egypt		Urban Egypt			
	الاثاث والتجهيزات والمعدات المنزليه والصيانة Furnishing,Household Equipment & Routine Maintenance	المسكن والمياه والكهرباء والغاز والوقود Housing, Water, Electricity, Gas & Other Fuels	الاثاث والتجهيزات والمعدات المنزليه والصيانة Furnishing,Household Equipment & Routine Maintenance	المسكن والمياه والكهرباء والغاز والوقود Housing, Water, Electricity, Gas & Other Fuels	الاثاث والتجهيزات والمعدات المنزليه والصيانة Furnishing,Household Equipment & Routine Maintenance	المسكن والمياه والكهرباء والغاز والوقود Housing, Water, Electricity, Gas & Other Fuels		
Aug-2013	120.5	114.1	117.7	115.5	122.8	113.1	٢٠١٣	
Sept.2013	127.0	114.4	124.1	115.7	129.2	113.4	سبتمبر ٢٠١٣	
Oct-2013	127.5	116.2	124.6	118.0	129.7	114.9	أكتوبر ٢٠١٣	
Nov-2013	127.9	120.5	125.2	123.2	130.0	118.4	نوفمبر ٢٠١٣	
Dec-2013	128.7	117.2	125.9	118.8	130.9	116.0	ديسمبر ٢٠١٣	
Jan-2014	128.8	115.3	125.9	116.3	130.9	114.6	يناير ٢٠١٤	
Feb-2014	130.0	115.8	127.3	116.6	132.2	115.3	فبراير ٢٠١٤	
Mar-2014	130.7	115.8	127.9	116.6	132.9	115.3	مارس ٢٠١٤	
Apr-2014	132.6	115.9	130.3	116.6	134.4	115.3	ابريل ٢٠١٤	
May-2014	132.6	116.9	130.3	116.6	134.5	117.1	مايو ٢٠١٤	
Jun-2014	132.7	116.9	130.3	116.6	134.5	117.1	يونيه ٢٠١٤	
Jul-2014 *	132.9	120.4	130.6	120.2	134.7	120.6	*٢٠١٤ يوليو	
Aug-2014	134.1	120.4	131.6	120.6	136.0	120.6	٢٠١٤	

* modified indecis

* رقم معدل

CPI series according to main sections

Urban, Rural and Total Egypt

(January 2010=100)

سلسلة زمنية للارقام القياسية لأسعار المستهلكين حسب الأقسام الرئيسية

حضر وريف وإجمالي الجمهورية

(يناير ٢٠١٠ = ١٠٠)

Ann, (1/4)

ملحق (٤/١)

MONTHS	اجمالي الجمهورية		ريف الجمهورية		حضر الجمهورية		الشهور	
	Total Egypt		Rural Egypt		Urban Egypt			
	النقل والمواصلات	الرعاية الصحية	النقل والمواصلات	الرعاية الصحية	النقل والمواصلات	الرعاية الصحية		
	Transport	Health	Transport	Health	Transport	Health		
Aug-2013	107.3	116.0	107.4	117.7	107.3	114.8	أغسطس ٢٠١٣	
Sept.2013	113.0	116.0	113.7	117.7	112.6	114.8	سبتمبر ٢٠١٣	
Oct-2013	113.0	116.0	113.7	117.7	112.7	114.8	أكتوبر ٢٠١٣	
Nov-2013	113.1	116.0	113.7	117.7	112.7	114.8	نوفمبر ٢٠١٣	
Dec-2013	113.1	116.0	113.8	117.7	112.8	114.8	ديسمبر ٢٠١٣	
Jan-2014	113.3	116.0	113.9	117.7	112.9	114.8	يناير ٢٠١٤	
Feb-2014	113.3	130.8	114.0	134.0	113.0	128.6	فبراير ٢٠١٤	
Mar-2014	113.3	130.8	114.0	134.0	113.0	128.6	مارس ٢٠١٤	
Apr-2014	114.4	130.8	114.6	134.0	114.2	128.6	ابril ٢٠١٤	
May-2014	114.4	130.8	114.6	134.0	114.2	128.6	مايو ٢٠١٤	
Jun-2014	114.4	130.8	114.6	134.0	114.2	128.6	يونية ٢٠١٤	
Jul-2014 *	137.4	131.1	137.4	134.3	137.4	128.8	*يوليو ٢٠١٤	
Aug-2014	137.4	133.7	137.4	137.3	137.4	131.2	أغسطس ٢٠١٤	

* modified indecis

رقم معدل *

CPI series according to main sections

Urban, Rural and Total Egypt

(January 2010=100)

سلسلة زمنية للرقم القياسي لأسعار المستهلكين حسب الأقسام الرئيسية

حضر وريف وإجمالي الجمهورية

(١٠٠=٢٠١٠ يناير)

Ann, (1/5)

ملحق (٥/١)

MONTHS	اجمالي الجمهورية Total Egypt		ريف الجمهورية Rural Egypt		حضر الجمهورية Urban Egypt		الشهور
	الثقافه والترفيه Recreation & culture	الاتصالات السلكية واللاسلكية Communication	الثقافه والترفيه Recreation & culture	الاتصالات السلكية واللاسلكية Communication	الثقافه والترفيه Recreation & culture	الاتصالات السلكية واللاسلكية Communication	
Aug-2013	133.3	96.0	130.8	96.9	134.6	95.5	٢٠١٣ أغسطس
Sept.2013	142.7	95.8	140.4	96.8	144.0	95.4	٢٠١٣ سبتمبر
Oct-2013	144.1	95.8	142.1	96.8	145.2	95.4	٢٠١٣ أكتوبر
Nov-2013	144.5	95.8	142.4	96.8	145.6	95.4	٢٠١٣ نوفمبر
Dec-2013	144.5	95.8	142.4	96.8	145.6	95.4	٢٠١٣ ديسمبر
Jan-2014	139.3	97.6	138.0	98.7	140.1	97.0	٢٠١٤ يناير
Feb-2014	140.7	97.6	138.7	98.7	141.7	97.0	٢٠١٤ فبراير
Mar-2014	141.3	97.6	139.2	98.7	142.3	97.0	٢٠١٤ مارس
Apr-2014	142.9	97.6	141.0	98.7	143.9	97.0	٢٠١٤ إبريل
May-2014	143.4	97.6	141.4	98.7	144.5	97.0	٢٠١٤ مايو
Jun-2014	144.2	97.6	142.1	98.7	145.3	97.0	٢٠١٤ يونيو
Jul-2014 *	153.6	97.6	150.2	98.7	155.4	97.0	*٢٠١٤ يوليو
Aug-2014	157.7	97.5	151.4	98.6	161.0	96.9	٢٠١٤ أغسطس

* modified indecis

رقم معدل

CPI series according to main sections

Urban, Rural and Total Egypt

(January 2010=100)

سلسلة زمنية للرقم القياسي لأسعار المستهلكين حسب الأقسام الرئيسية

حضر وريف وإجمالي الجمهورية

(١٠٠=٢٠١٠) (١)

Ann, (1/6)

ملحق (٦/١)

MONTHS	اجمالي الجمهورية Total Egypt		ريف الجمهورية Rural Egypt		حضر الجمهورية Urban Egypt		الشهور
	المطاعم والفنادق Restaurants & Hotels	التعليم Education	المطاعم والفنادق Restaurants & Hotels	التعليم Education	المطاعم والفنادق Restaurants & Hotels	التعليم Education	
Aug-2013	146.4	152.6	152.8	153.6	141.7	152.2	٢٠١٣
Sept.2013	147.3	152.6	153.2	153.6	142.9	152.2	٢٠١٣
Oct-2013	149.8	157.8	155.4	157.6	145.8	157.9	٢٠١٣
Nov-2013	149.8	157.8	155.4	157.6	145.8	157.9	٢٠١٣
Dec-2013	149.8	157.8	155.4	157.6	145.8	157.9	٢٠١٣
Jan-2014	150.1	157.8	155.5	157.6	146.1	157.9	٢٠١٤
Feb-2014	151.0	157.8	155.9	157.6	147.5	157.9	٢٠١٤
Mar-2014	151.3	157.8	156.0	157.6	147.9	157.9	٢٠١٤
Apr-2014	151.7	157.8	156.1	157.6	148.5	157.9	٢٠١٤
May-2014	151.7	157.8	156.1	157.6	148.5	157.9	٢٠١٤
Jun-2014	151.9	157.8	156.2	157.6	148.7	157.9	٢٠١٤
Jul-2014 *	160.3	157.8	167.2	157.6	155.3	157.9	*٢٠١٤
Aug-2014	170.6	157.8	176.3	157.6	166.4	157.9	٢٠١٤

* modified indecis

* رقم معدل

CPI series according to main sections

Urban, Rural and Total Egypt

(January 2010=100)

سلسلة زمنية للرقم القياسي لأسعار المستهلكين حسب الأقسام الرئيسية

حضر وريف وإجمالي الجمهورية

(١٠٠=٢٠١٠) (يوليو ٢٠١٤)

Ann, (1/7)

ملحق (٧/١)

MONTHS	Aجمالي الجمهورية Total Egypt	ريف الجمهورية Rural Egypt	حضر الجمهورية Urban Egypt	الشهور
	السلع والخدمات المتنوعة Miscellaneous Goods & services	السلع والخدمات المتنوعة Miscellaneous Goods & services	السلع والخدمات المتنوعة Miscellaneous Goods & services	
Aug-2013	105.0	105.0	105.0	أغسطس ٢٠١٣
Sept.2013	105.7	105.5	105.9	سبتمبر ٢٠١٣
Oct-2013	105.5	105.2	105.9	أكتوبر ٢٠١٣
Nov-2013	105.3	105.1	105.4	نوفمبر ٢٠١٣
Dec-2013	105.1	104.9	105.2	ديسمبر ٢٠١٣
Jan-2014	105.3	105.1	105.4	يناير ٢٠١٤
Feb-2014	106.2	106.1	106.3	فبراير ٢٠١٤
Mar-2014	106.4	106.3	106.5	مارس ٢٠١٤
Apr-2014	106.2	106.1	106.3	ابril ٢٠١٤
May-2014	106.3	106.1	106.4	مايو ٢٠١٤
Jun-2014	106.3	106.1	106.4	يونية ٢٠١٤
Jul-2014 *	106.3	106.1	106.4	* يوليو ٢٠١٤
Aug-2014	112.0	113.2	111.2	أغسطس ٢٠١٤

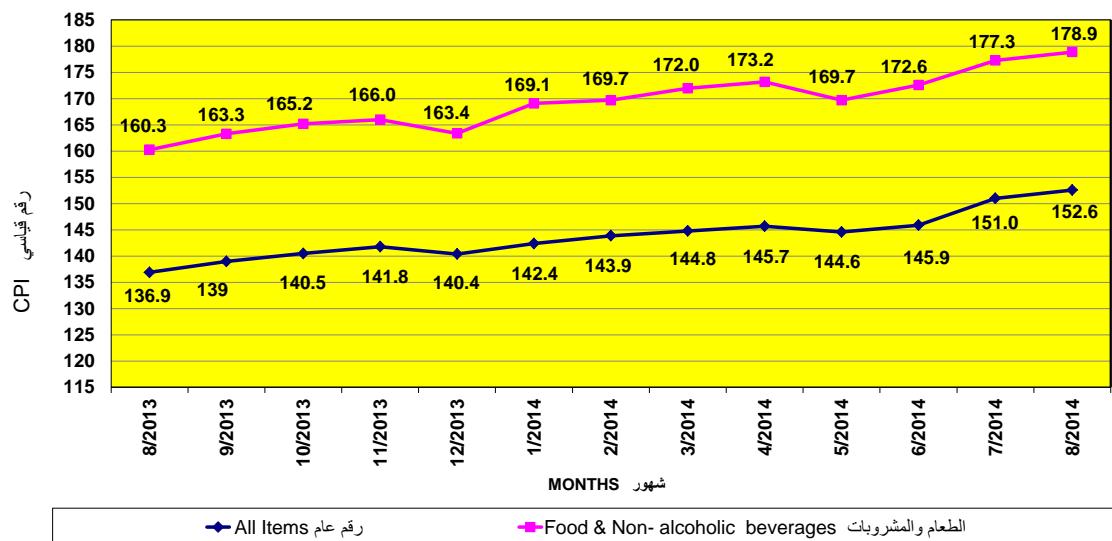
* modified indecis

رقم معدل *

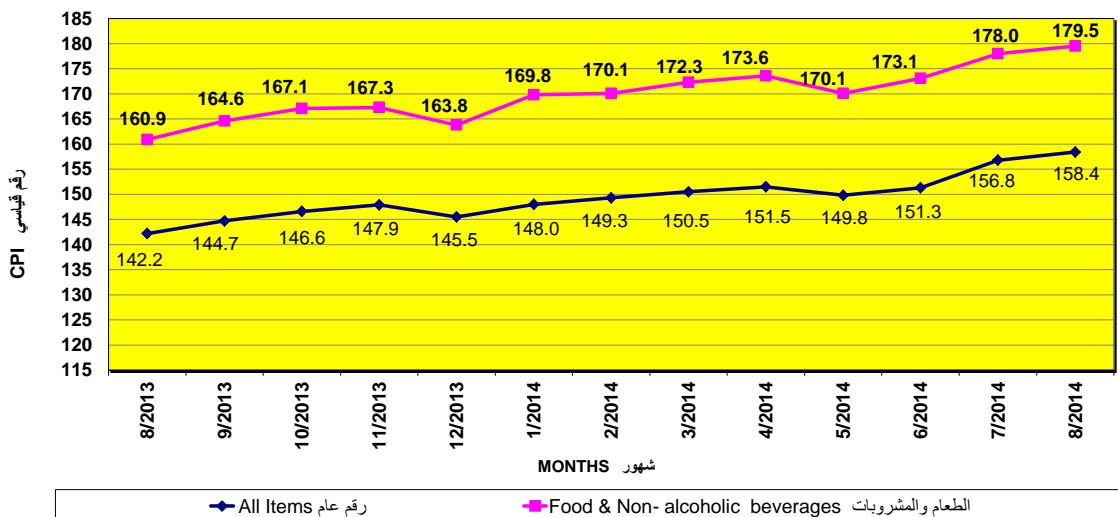
Series for All items and food&non- alcoholic beverages
(January 2010=100)

سلسلة زمنية للرقم العام والطعام والمشروبات
(٢٠١٠ = ١٠٠) (يناير)

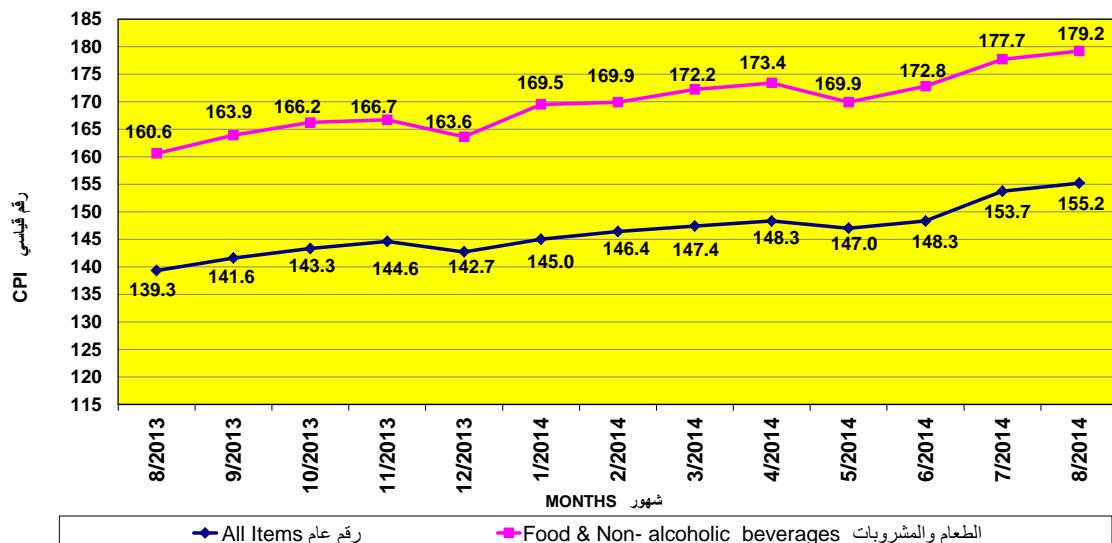
**حضر الجمهورية
Upper Egypt**



**ريف الجمهورية
Rural Egypt**



**إجمالي الجمهورية
Total Egypt**



**سلسلة زمنية للرقم القياسي العام
والطعام والمشروبات لأسعار المستهلكين
(حسب المناطق)**

CPI Series for all items and food &
Non-alcoholic beverages sections
according to regions

Series of CPI for all items and food& non- alcoholic beverages

سلسلة زمنية للرقم القياسي العام والرقم القياسي للطعام والمشروبات

According to regions

حسب المناطق

(January 2010=100)

(يناير ٢٠١٠ = ١٠٠)

ملحق (١/٢)

MONTHS	القاهرة		الإسكندرية		حضر بحري		الشهور	
	Cairo		Alexandria		Lower Egypt			
	الطعام والمشروبات Food & Non alcoholic beverages	الرقم العام All Items	الطعام والمشروبات Food & Non alcoholic beverages	الرقم العام All Items	الطعام والمشروبات Food & Non alcoholic beverages	الرقم العام All Items		
Aug-2013	156.5	133.9	158.8	136.9	165.2	139.3	أغسطس ٢٠١٣	
Sept.2013	159.1	136.0	161.7	139.2	168.3	141.4	سبتمبر ٢٠١٣	
Oct-2013	161.0	137.5	163.4	140.5	170.1	142.7	أكتوبر ٢٠١٣	
Nov-2013	161.7	138.5	164.5	141.6	171.1	144.0	نوفمبر ٢٠١٣	
Dec-2013	159.4	137.3	162.8	140.7	167.6	142.3	ديسمبر ٢٠١٣	
Jan-2014	164.7	139.0	168.4	142.9	173.8	144.8	يناير ٢٠١٤	
Feb-2014	165.4	140.7	169.2	144.4	174.2	146.1	فبراير ٢٠١٤	
Mar-2014	167.7	141.6	171.0	145.2	177.0	147.3	مارس ٢٠١٤	
Apr-2014	168.6	142.4	172.0	146.0	178.7	148.4	ابril ٢٠١٤	
May-2014	165.5	141.7	168.9	144.9	174.1	146.9	مايو ٢٠١٤	
Jun-2014	168.2	142.8	171.6	146.1	177.4	148.4	يونية ٢٠١٤	
Jul-2014 *	172.5	147.7	176.4	151.1	182.8	153.7	* يونيو ٢٠١٤	
Aug-2014	173.7	149.4	177.8	152.4	184.7	155.4	أغسطس ٢٠١٤	

* modified indecis

* رقم معدل

Series of CPI for all items and food& non- alcoholic beverages
According to regions
(January 2010=100)

سلسلة زمنية للرقم القياسي العام والرقم القياسي للطعام والمشروبات
حسب المناطق
(١٠٠=يناير ٢٠١٠)

Ann, (2/2)

ملحق (٢/٢)

MONTHS	حضر قبلى Upper Egypt		مدن القناه Canal Cities		محافظات الحدود Frontier Governorates		الشهور
	الطعم والمشروبات Food & Non alcoholic beverages	الرقم العام All Items	الطعم والمشروبات Food & Non alcoholic beverages	الرقم العام All Items	الطعم والمشروبات Food & Non alcoholic beverages	الرقم العام All Items	
	الطعم والمشروبات Food & Non alcoholic beverages	الرقم العام All Items	الطعم والمشروبات Food & Non alcoholic beverages	الرقم العام All Items	الطعم والمشروبات Food & Non alcoholic beverages	الرقم العام All Items	
Aug-2013	159.7	138.2	161.9	136.7	161.5	138.8	أغسطس ٢٠١٣
Sept.2013	162.9	140.4	165.2	138.9	164.6	140.8	سبتمبر ٢٠١٣
Oct-2013	165.2	142.2	167.1	140.2	166.5	142.2	أكتوبر ٢٠١٣
Nov-2013	165.7	144.4	167.7	141.1	167.3	143.4	نوفمبر ٢٠١٣
Dec-2013	163.2	142.4	165.3	140.1	164.9	142.1	ديسمبر ٢٠١٣
Jan-2014	169.1	144.0	170.6	142.1	170.4	144.7	يناير ٢٠١٤
Feb-2014	169.6	145.4	171.2	143.6	170.8	145.5	فبراير ٢٠١٤
Mar-2014	171.9	146.3	173.2	144.4	172.6	146.5	مارس ٢٠١٤
Apr-2014	173.2	147.1	174.3	145.3	173.8	147.3	ابريل ٢٠١٤
May-2014	169.8	146.0	171.3	144.4	170.1	145.7	مايو ٢٠١٤
Jun-2014	172.8	147.2	173.9	145.6	172.8	146.9	يونيه ٢٠١٤
Jul-2014 *	177.3	152.5	178.7	150.9	177.3	151.7	*٢٠١٤ يوليو
Aug-2014	179.2	154.3	179.7	152.2	179.2	153.5	أغسطس ٢٠١٤

* modified indecis

* رقم معدل

Series of CPI for all items and food & non-alcoholic beverages
According to regions
(January 2010=100)

سلسلة زمنية للرقم القياسي العام والرقم القياسي للطعام والمشروبات
حسب المناطق
(١٠٠ = يناير ٢٠١٠)

Ann. (2/3)

جدول (٣/٢)

MONTHS	ريف بحري Rural Lower Egypt		ريف قبلي Rural Upper Egypt		الشهور
	الطعم والمشروبات Food & Non alcoholic beverages	الرقم العام All Items	الطعم والمشروبات Food & Non alcoholic beverages	الرقم العام All Items	
Aug-2013	161.6	140.9	159.8	144.1	أغسطس ٢٠١٣
Sept.2013	165.2	143.4	163.7	146.7	سبتمبر ٢٠١٣
Oct-2013	167.8	145.2	166.2	148.5	أكتوبر ٢٠١٣
Nov-2013	167.9	146.3	166.5	150.5	نوفمبر ٢٠١٣
Dec-2013	164.0	144.0	163.6	147.8	ديسمبر ٢٠١٣
Jan-2014	169.8	146.7	169.8	150.0	يناير ٢٠١٤
Feb-2014	170.1	148.0	170.2	151.4	فبراير ٢٠١٤
Mar-2014	172.3	149.1	172.3	152.5	مارس ٢٠١٤
Apr-2014	173.7	150.2	173.5	153.5	ابril ٢٠١٤
May-2014	170.0	148.4	170.1	151.8	مايو ٢٠١٤
Jun-2014	173.2	150.0	172.9	153.2	يونيه ٢٠١٤
Jul-2014 *	178.5	155.5	177.4	158.9	* يونيو ٢٠١٤
Aug-2014	179.7	156.8	179.2	160.8	أغسطس ٢٠١٤

* modified indecis

* رقم معدل

**الرقم القياسي العام ونسب التغير لأسعار المستهلكين
بأساس (يناير ٢٠١٠)
حضر وريف واجمالي الجمهورية**

All items and percentage change
for CPI as a base (January 2010)
(Urban, Rural and Total Egypt)

All items and percentage change for C P I
 Urban Egypt
 (January 2010=100)

الرقم القياسي العام ونسبة التغير لأسعار المستهلكين
 حضر الجمهورية
 (١٠٠=٢٠١٠)
 (ينير)

Ann (3/1)
 All items

السنة Year	يناير Jan,	فبراير Feb,	مارس March	ابريل April	مايو May	يونية June	يولية July	اغسطس August	سبتمبر Sept,	اكتوبر Oct,	نوفمبر Nov,	ديسمبر Dec,	متوسط سنوي Annual Avg,
	ملحق رقم (١/٣) الرقم القياسي العام												
2006	61.9	62.0	62.1	63.0	63.9	64.8	65.7	66.2	66.9	68.7	69.0	69.2	65.3
2007	69.6	69.9	70.2	70.3	70.3	70.4	70.9	71.7	73.1	73.9	73.7	74.0	71.5
2008	76.9	78.3	80.3	81.9	84.1	84.6	86.5	88.6	88.9	88.8	88.7	87.6	84.6
2009	88.0	88.9	90.0	91.6	92.7	93.0	95.1	96.6	98.4	100.6	100.5	99.2	94.6
2010	100.0	100.2	100.8	101.5	101.9	102.4	105.0	108.0	109.8	111.3	110.4	109.7	105.1
2011	110.8	110.9	112.4	113.8	114.0	114.5	115.9	117.2	118.8	119.2	120.4	120.1	115.7
2012	120.3	121.1	122.6	123.8	123.5	122.8	123.3	124.7	126.2	127.2	125.6	125.7	123.9
2013	127.9	131.1	131.9	133.8	133.6	134.8	136.0	136.9	139.0	140.5	141.8	140.4	135.6
2014	142.4	143.9	144.8	145.7	144.6	145.9	151.0*	152.6					

نسبة التغير عن الشهر السابق

السنة Year	يناير Jan,	فبراير Feb,	مارس March	ابريل April	مايو May	يونية June	يولية July	اغسطس August	سبتمبر Sept,	اكتوبر Oct,	نوفمبر Nov,	ديسمبر Dec,
	نسبة التغير عن نفس الشهر من العام السابق											
2006	0.5	0.1	0.2	1.4	1.3	1.6	1.4	0.7	1.1	2.7	0.5	0.3
2007	0.6	0.4	0.4	0.2	-0.1	0.2	0.7	1.1	2.0	1.0	-0.2	0.4
2008	4.0	1.8	2.5	2.0	2.7	0.6	2.2	2.4	0.3	-0.1	-0.1	-1.3
2009	0.5	1.1	1.2	1.7	1.2	0.4	2.2	1.5	1.9	2.2	-0.1	-1.3
2010	0.6	0.2	0.6	0.7	0.5	0.4	2.5	2.9	1.7	1.4	-0.8	-0.7
2011	1	0.1	1.4	1.2	0.2	0.4	1.2	1.1	1.4	0.3	1.0	-0.2
2012	0.1	0.7	1.2	1.0	-0.2	-0.6	0.4	1.2	1.2	0.8	-1.3	0.2
2013	1.7	2.5	0.6	1.5	-0.2	0.9	0.9	0.7	1.6	1.1	0.9	-0.1
2014	1.4	1.0	0.7	0.6	-0.7	0.8	3.5*	1.1				

Percentage change from the same month a year ago

السنة Year	يناير Jan,	فبراير Feb,	مارس March	ابريل April	مايو May	يونية June	يولية July	اغسطس Aug,	سبتمبر Sept,	اكتوبر Oct,	نوفمبر Nov,	ديسمبر Dec,	معدل التضخم Inflation Rate
	نسبة التغير عن نفس الشهر من العام السابق												
2007	12.5	12.8	13.0	11.6	10.0	8.6	7.7	8.2	9.3	7.5	6.9	6.9	9.5
2008	10.5	12.1	14.4	16.4	19.7	20.2	22.0	23.6	21.5	20.2	20.3	18.3	18.3
2009	14.3	13.5	12.1	11.7	10.2	9.9	9.9	9.0	10.8	13.3	13.2	13.2	11.8
2010	13.6	12.6	11.9	10.8	10.0	10.1	10.4	10.9	11.0	11.0	10.2	10.3	11.1
2011	10.8	10.7	11.5	12.1	11.8	11.8	10.4	8.5	8.2	7.1	9.1	9.6	10.1
2012	8.6	9.2	9.0	8.8	8.3	7.3	6.4	6.5	6.2	6.7	4.3	4.7	7.1
2013	6.3	8.2	7.6	8.1	8.2	9.8	10.3	9.7	10.1	10.4	13.0	11.7	9.5
2014	11.4	9.8	9.8	8.9	8.2	8.2	11.0*	11.5					

* modified indecis

* رقم معدل

All items and percentage change for C P I
 Rural Egypt
 (January 2010=100)

الرقم القياسي العام ونسبة التغير لأسعار المستهلكين
 ريف الجمهورية
 (١٠٠=٢٠١٠) (نيل)
 (٢/٤) ملحق رقم ()

Ann (4/2)
 All items

السنة Year	يناير Jan.	فبراير Feb.	مارس March	أبريل April	مايو May	يونية June	يولية July	أغسطس Aug.	سبتمبر Sept.	أكتوبر Oct.	نوفمبر Nov.	ديسمبر Dec.	متوسط سنوي Annual Avg.
2006	60.8	—	61.2	—	62.5	—	64.3	—	65.8	—	68.5	—	63.9
2007	68.7	—	69.4	—	69.5	—	70.7	—	73.7	—	73.7	—	71.0
2008	77.5	—	81.6	—	85.4	—	87.8	90.5	90.7	90.2	89.8	87.8	85.5
2009	88.0	89.2	90.6	92.0	93.5	93.6	96.1	97.4	99.4	101.2	101.0	99.1	95.1
2010	100.0	100.3	101.0	101.9	102.4	102.9	106.0	109.4	111.4	112.2	110.8	109.8	105.7
2011	111.2	111.3	113.4	115.0	115.4	115.9	117.7	119.3	121.2	121.1	123.0	122.2	117.2
2012	122.3	123.3	124.9	126.5	125.8	124.6	125.0	126.6	129.0	130.1	127.9	128.1	126.2
2013	130.7	134.8	136.1	138.6	138.3	139.8	141.2	142.2	144.7	146.6	147.9	145.5	140.5
2014	148.0	149.3	150.5	151.5	149.8	151.3	156.8*	158.4					

Percentage change from the month before the last

السنة Year	يناير Jan.	فبراير Feb.	مارس March	أبريل April	مايو May	يونية June	يولية July	أغسطس Aug.	سبتمبر Sept.	أكتوبر Oct.	نوفمبر Nov.	ديسمبر Dec.
2006	1.0	—	0.5	—	2.2	—	2.8	—	2.4	—	4.2	—
2007	0.3	—	1.0	—	0.1	—	1.7	—	4.3	—	0.1	—
2008	5.1	—	5.3	—	4.6	—	2.8	3.1	0.2	-0.5	-0.5	-2.2
2009	0.2	1.4	1.6	1.5	1.6	0.2	2.6	1.4	2.0	1.8	-0.2	-1.8
2010	0.5	0.3	0.8	0.9	0.5	0.5	2.9	3.2	1.9	0.7	-1.2	-0.9
2011	1.3	0.1	1.9	1.4	0.3	0.5	1.5	1.4	1.5	-0.1	1.6	-0.6
2012	0.1	0.8	1.3	1.2	-0.5	-0.9	0.3	1.3	1.9	0.8	-1.7	0.2
2013	2	3.1	0.9	1.9	-0.3	1.1	1.0	0.7	1.8	1.3	0.9	-1.6
2014	1.7	0.9	0.7	0.7	-1.1	1.0	3.7*	1.0				

Percentage change from the same month a year ago

السنة Year	يناير Jan.	فبراير Feb.	مارس March	أبريل April	مايو May	يونية June	يولية July	أغسطس Aug.	سبتمبر Sept.	أكتوبر Oct.	نوفمبر Nov.	ديسمبر Dec.	معدل التضخم Inflation Rate
2007	13.0	—	13.4	—	11.2	—	9.9	—	12.0	—	7.6	—	11.1
2008	12.8	—	17.6	—	22.9	—	24.3	28.1	23.1	22.5	21.8	19.1	20.5
2009	13.5	15.1	11.0	12.7	9.4	9.6	9.3	7.6	9.6	12.1	12.4	12.9	11.2
2010	13.7	12.4	11.5	10.8	9.6	9.9	10.3	12.1	12.5	11.8	10.3	10.4	11.1
2011	11.2	11.0	12.2	12.9	12.6	12.6	11.0	9.1	8.8	8.0	11.0	11.3	10.9
2012	10.0	10.8	10.1	10.0	9.1	7.5	6.3	6.1	6.4	7.4	4.0	4.9	7.6
2013	6.9	9.3	8.9	9.6	9.9	12.2	12.9	12.3	12.2	12.7	15.7	13.5	11.4
2014	13.2	10.8	10.6	9.3	8.3	8.2	11.1*	11.4					

* modified indecis

* معدل رقم

All items and percentage change for C P I

Total Egypt

(January 2010=100)

الرقم القياسي العام ونسبة التغير لأسعار المستهلكين

اجمالي الجمهورية

(١٠٠=٢٠١٠) (نيل)

Ann (4/3)

All items

ملحق رقم (٣/٤)

الرقم القياسي العام

السنة Year	يناير Jan.	فبراير Feb.	مارس March	أبريل April	مايو May	يونية June	يولية July	أغسطس Aug.	سبتمبر Sept.	أكتوبر Oct.	نوفمبر Nov.	ديسمبر Dec.	متوسط سنوي Annual Avg.
2006	61.4	—	61.7	—	63.2	—	65.0	—	66.4	—	68.9	—	64.4
2007	69.3	—	69.9	—	69.9	—	70.8	—	73.4	—	73.8	—	71.2
2008	77.2	—	80.9	—	84.7	—	87.1	89.5	89.7	89.5	89.2	87.7	84.8
2009	88.0	89.1	90.3	91.8	93.0	93.4	95.6	97.0	98.9	100.8	100.8	99.2	94.8
2010	100.0	100.2	100.9	101.7	102.2	102.6	105.5	108.6	110.5	111.7	110.6	109.7	105.4
2011	111.0	111.1	112.9	114.4	114.6	115.2	116.7	118.2	119.9	120.1	121.6	121.1	116.4
2012	121.2	122.1	123.7	125.0	124.6	123.7	124.1	125.6	127.5	128.5	126.6	126.8	125.0
2013	129.2	132.8	133.8	136.0	135.7	137.1	138.4	139.3	141.6	143.3	144.6	142.7	137.9
2014	145.0	146.4	147.4	148.3	147.0	148.3	153.7*	155.2					

Percentage change from the month before the last

السنة Year	يناير Jan.	فبراير Feb.	مارس March	أبريل April	مايو May	يونية June	يولية July	أغسطس Aug.	سبتمبر Sept.	أكتوبر Oct.	نوفمبر Nov.	ديسمبر Dec.
2006	0.8	—	0.4	—	2.4	—	2.9	—	2.1	—	3.8	—
2007	0.5	—	0.9	—	0.1	—	1.2	—	3.7	—	0.5	—
2008	4.7	—	4.8	—	4.7	—	2.9	2.7	0.2	-0.2	-0.3	-1.6
2009	0.3	1.2	1.4	1.6	1.4	0.3	2.4	1.5	1.9	2.0	-0.1	-1.5
2010	0.5	0.2	0.7	0.8	0.5	0.5	2.7	3.0	1.8	1.1	-1.0	-0.8
2011	1.1	0.1	1.6	1.3	0.2	0.4	1.3	1.2	1.5	0.1	1.3	-0.4
2012	0.1	0.7	1.3	1.1	-0.4	-0.7	0.3	1.2	1.5	0.8	-1.5	0.2
2013	1.8	2.8	0.8	1.7	-0.2	1.0	0.9	0.7	1.7	1.2	0.9	-1.3
2014	1.6	1.0	0.7	0.6	-0.9	0.9	3.6*	1.0				

Percentage change from the same month a year ago

السنة Year	يناير Jan.	فبراير Feb.	مارس March	أبريل April	مايو May	يونية June	يولية July	أغسطس Aug.	سبتمبر Sept.	أكتوبر Oct.	نوفمبر Nov.	ديسمبر Dec.	معدل التضخم Inflation Rate
2007	12.7	—	13.2	—	10.7	—	8.8	—	10.5	—	7.0	—	10.4
2008	11.5	—	15.8	—	21.1	—	23.1	25.6	22.2	21.2	20.9	18.7	19.1
2009	14.0	14.2	11.6	12.2	9.8	9.8	9.7	8.4	10.2	12.8	12.9	13.1	11.8
2010	13.6	12.5	11.7	10.8	9.8	10.0	10.4	11.5	11.7	11.4	10.2	10.3	11.1
2011	11.0	10.8	11.8	12.4	12.2	12.1	10.7	8.8	8.5	7.5	10.0	10.4	10.5
2012	9.2	9.9	9.5	9.3	8.6	7.4	6.3	6.3	6.3	7.0	4.1	4.7	7.3
2013	6.6	8.7	8.2	8.8	9.0	10.9	11.5	10.9	11.1	11.5	14.2	12.5	10.3
2014	12.2	10.2	10.2	9.1	8.3	8.2	11.1*	11.4					

* modified indecis

* رقم معدل

**سلالل الأرقام القياسية بأوزان ٢٠٠٨/٢٠٠٩ بأساس يناير ٢٠١٠
ومعدلات التضخم لأسعار المستهلكين للأقسام والجموعات**

Series of CPI weights 2008/2009,base

January 2010

and Inflation Rates for main sections
and groups

CPI And Inflation Rates For Main Sections And Groups
 Urban Egypt (Calender years)
 (January 2010=100)

الارقام القياسية ومعدلات التضخم لاسعار المستهلكين للاقسام و المجموعات
 حضر الجمهورية (سنوات ميلادية)
 (يناير ٢٠١٠ = ١٠٠)

Ann. (4/1)

ملحق (٤/١)

SECTIONS / GROUPS FOR COMMDITY AND SERVICES	معدل التضخم % Inflation Rates %				الرقم القياسي CPI				الاقسام والمجموعات الرئيسية للسلع والخدمات
	2010	2011	2012	2013	2010	2011	2012	2013	
	الرقم العام								
ALL ITEMS	11.1	10.1	7.1	9.5	105.1	115.7	123.9	135.6	
FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	19.7	15.5	9.2	12.4	110.1	127.2	138.9	156.1	الطعام والمشروبات
Food	20.1	15.9	9.4	12.3	110.5	128.1	140.1	157.4	الطعام
Bread and cereals	9.4	24.6	0.1	11.4	108.8	135.6	135.7	151.1	الحبوب والخبز
Meat	25.8	11.1	11.8	12.6	115.9	128.7	143.9	161.9	اللحوم
Fish and seafood	-1.6	6.8	15.3	15.1	101.0	107.9	124.4	143.3	الأسماك والماكولات البحرية
Milk, cheese and eggs	8.3	8.8	8.4	14.8	106.5	115.9	125.6	144.2	الألبان والجبن والبيض
Oils and fats	11.2	16.2	3.1	6.1	103.3	120.0	123.7	131.2	الزيوت والدهون
Fruit	17.5	7.6	2.9	13.4	105.7	113.7	117.0	132.7	الفاكهة
Vegetables	50.3	34.0	19.2	14.7	121.6	162.9	194.2	222.6	الخضروات
Suger ,jam,honny,chocolate and confectionery	17.0	10.6	2.4	2.0	103.0	114.0	116.7	119.0	السكر والأغنية السكرية
Other food products	1.5	9.1	5.6	5.4	101.0	110.1	116.3	122.6	منتجات غذائية أخرى
NON ALKOHOLIC BEVERAGES	8.7	2.8	2.4	15.8	100.0	102.8	105.3	121.9	المشروبات
Coffee,tea and cocoa	8.4	0.6	3.1	16.2	100.0	100.6	103.7	120.5	البن و الشاي والكافا
Mineral waters,soft drinks,fruit,vegetable and juices	9.0	6.3	1.4	15.4	100.0	106.3	107.7	124.3	المياه المعدنية و الغازية والعصائر الطبيعية
AL COHOLIC BEVERAGES, YOBACCO AND NARCOTICS	21.9	40.6	17.7	7.9	121.9	171.4	201.8	217.8	المشروبات الكحولية والدخان
AL COHOLIC BEVERAGES	—	0.0	0.0	15.2	100.0	100.0	100.0	115.2	المشروبات الكحولية
Tobacco	21.9	40.7	17.7	8.0	121.9	171.5	201.9	218.0	الدخان
CLOTHING AND FOOTWEAR	1.7	1.9	4.3	4.3	100.9	102.8	107.2	111.8	الملابس والأحذية
Clothing	1.8	1.1	3.1	4.3	100.8	101.9	105.1	109.6	الملابس
Clothing materials	1.2	2.8	0.2	0.1	100.5	103.3	103.5	103.7	الاقنعة
Garments	2.0	0.9	3.2	4.8	100.9	101.8	105.1	110.1	الملابس الجاهزة
Other articles of clothing and clothing accessories	—	0.6	0.2	1.5	100.2	100.8	101.0	102.5	الملابس الأخرى ومستلزماتها
Cleaning,repair, and hire of clothing	0.7	4.5	5.0	0.5	100.7	105.3	110.5	111.1	التنظيف و الإصلاح و تاجير الملابس
Footwear	1.2	4.9	9.3	4.1	101.2	106.2	116.1	120.9	الأحذية واصلاحها
Shoes & other footwear	1.3	5.0	9.6	4.0	101.3	106.3	116.5	121.2	الأحذية
Repair & hire of footwear	—	0.0	0.0	10.3	100.0	100.0	100.0	110.3	اصلاح الأحذية
HOUSING,WATER,ELECTRICITY, GAS AND OTHER FUELS	3.0	3.3	6.4	4.6	99.4	102.7	109.2	114.3	المسكن والمياه والكهرباء و الغاز والوقود
Actual rentals for housing	0.0	1.9	3.7	0.0	100.0	101.9	105.7	105.7	إيجار الفعلى للمسكن
Imputed rentals for housing	—	2.7	5.3	0.0	100.0	102.7	108.1	108.1	إيجار المحتسب للمسكن
Maintenance and repair of the dwelling	0.1	3.9	8.8	9.5	100.1	104.0	113.2	124.0	صيانة و اصلاح المسكن
Water supply and miscellaneous services relating to the dwelling	5.7	0.1	0.0	3.4	100.0	100.1	100.1	103.5	المياه و الخدمات المتعددة المتعلقة بالمسكن
Electricity, gas and other fuels	9.8	8.9	16.0	26.9	95.2	103.7	120.3	152.6	الكهرباء و الغاز و مواد الوقود الأخرى

SECTIONS / GROUPS FOR COMMODY AND SERVICES	معدل التضخم % Inflation Rates%				الرقم القياسي CPI				الاقسام والمجموعات الرئيسية لسلع والخدمات
	2010	2011	2012	2013	2010	2011	2012	2013	
	3.6	3.8	6.6	9.2	102.3	106.3	113.2	123.6	
FURNISHINGS,HOUSEHOLD EQUIPMENT	1.0	3.2	4.6	14.9	100.4	103.6	108.4	124.5	الاثاث والتجهيزات و المعدات المنزلية والصيانة
Furniture , furnishing,carpets and other floor covering	7.0	8.5	8.7	16.8	100.7	109.3	118.8	138.8	الاثاث و التجهيزات و السجاد و اغطية الارضيات الاخرى
Household Textiles	0.3	3.4	3.6	10.5	100.1	103.5	107.2	118.5	المفروشات المنزلية
Household appliances	0.5	0.3	1.5	6.3	100.1	100.4	102.0	108.4	الاجهزة المنزلية
Glassware, tableware and household utensils	0.0	1.9	1.0	2.4	100.0	101.9	102.9	105.3	الادوات المنزلية و ادوات المائدة
Tools and equipment for house and garden	4.4	3.6	7.7	7.6	103.5	107.3	115.5	124.3	ادوات و معدات المنازل و الحائق
Goods and services for routine household maintenance mainten	0.5	1.5	1.4	10.5	100.3	101.8	103.3	114.1	السلع والخدمات الاعتيادية لصيانة المنازل
HEALTH	0.3	0.0	0.0	12.4	100.0	100.0	100.0	112.4	الرعاية الصحية
Medical products, appliances and equipment	1.3	4.3	4.0	10.6	101.3	105.7	109.9	121.5	المنتجات و الاجهزة و المعدات الطبية
Out-patient services	0.1	3.7	2.9	4.4	100.1	103.8	106.9	111.5	خدمات مرضى العيادات الخارجية
Hospital services	0.8	1.4	2.3	4.3	100.5	101.9	104.3	108.8	خدمات المستشفيات
TRANSPORT	0.1	2.1	0.7	7.9	100.1	102.2	102.9	111.1	النقل والمواصلات
Purchase of vehicles	1.9	3.2	1.6	2.8	101.4	104.7	106.4	109.4	شراء المركبات
Operation of personal transport equipment	0.2	0.1	3.3	4.0	100.1	100.2	103.5	107.7	المفاق على النقل الخاص
Transport services	-0.1	-1.4	-3.2	0.1	99.9	98.5	95.4	95.5	خدمات النقل
COMMUNICATIONS	0.0	0.0	1.5	4.5	100.0	100.0	101.5	106.1	الاتصالات السلكية والاسلكية
Postal services	-	-	-	-	-	-	-	-	خدمات البريد
Telephone and telefax services	-2.9	-1.7	-3.5	3.8	100.0	98.3	94.9	98.5	معدات الهاتف والفاكس
Telephone and telefax services	0.0	-1.3	-3.1	0.2	100.0	98.7	95.6	95.8	خدمات الهاتف والفاكس
RECREATION AND CULTURE	4.5	7.9	8.0	11.7	102.3	110.4	119.3	133.2	الثقافة والترفيه
Audio,visual, photographic, Information processing equipment	-	-	-	-	-	-	-	-	معدات الصوت والصورة و معدات التصوير و تجهيز المعلومات
Other recreational items and equipment, gardens and pets	-	0.4	0.0	0.4	100.0	100.4	100.4	100.8	الأصناف والمعدات الترفيهية الأخرى و متعلقاتها
Recreational and cultural services	0.0	1.9	0.4	0.0	100.0	101.9	102.3	102.3	الخدمات الثقافية و الترفيهية
Newspapers, books and stationery	1.7	9.5	10.4	8.3	101.7	111.4	123.0	133.3	الصحف و الكتب و الادوات الكتابية
Package holidays	8.4	11.8	12.0	18.5	104.1	116.3	130.2	154.4	الرحلات السياحية المنظمة
EDUCATION	13.4	20.1	10.3	9.3	106.1	127.4	140.5	153.6	 التعليم
Pre- primary and primary education	11.0	19.4	10.8	9.5	105.8	126.4	140.0	153.3	التعليم قبل الابتدائي و التعليم الاساسي
Secondary education	10.0	26.4	13.0	9.2	108.1	136.6	154.3	168.6	التعليم الثانوي
Post-Secondary Non-Tertiary education	0.6	3.1	5.7	5.2	100.6	103.8	109.7	115.4	التعليم فوق المتوسط
Tertiary education	16.9	17.3	7.1	9.6	105.4	123.6	132.4	145.1	التعليم العالي
Education not definable by level	-	7.7	0.0	0.0	102.7	110.6	110.6	110.6	التعليم غير محدد المستوى
RESTAURANTS AND HOTELS	7.6	9.2	3.3	19.8	103.5	113.0	116.7	139.9	المطاعم والفنادق
Catering Services	7.3	9.9	3.3	19.9	103.2	113.4	117.2	140.5	وجبات الاجهزه
Accommodation services	0.0	-20.4	-1.2	4.0	100.0	79.6	78.7	81.8	خدمات الفنادق
MISCELLANEOUS GOODS AND SERVICES	12.6	2.6	1.6	0.6	100.7	103.3	104.9	105.5	السلع و الخدمات المتعددة
Personal care	1.3	0.5	1.0	1.2	100.0	100.5	101.5	102.7	العناية الشخصية
Personal effects	13.6	18.6	6.9	-0.7	105.9	125.6	134.3	133.3	امتعة شخصية
Insurance	63.0	0.0	0.0	0.0	100.0	100.0	100.0	100.0	التأمين
Other services	2.1	0.0	0.0	0.4	100.0	100.0	100.0	100.4	خدمات أخرى

CPI And Inflation Rates For Main Sections And Groups
 Rural Egypt (Calender years)
 (January 2010=100)

الارقام القياسية ومعدلات التضخم لاسعار المستهلكين للقسام و المجموعات
 ريف الجمهورية(سنوات ميلادية)
 (يناير ٢٠١٠=١٠٠)

Ann. (4/2)

ملحق (٤/٤)

SECTIONS /GROUPS FOR COMMDITY AND SERVICES	معدل التضخم%				الرقم القياسي				القسام والمجموعات الرئيسية للسلع والخدمات	
	Inflation Rates%				CPI					
	2010	2011	2012	2013	2010	2011	2012	2013		
ALL ITEMS	11.1	10.9	7.6	11.4	105.7	117.2	126.18	140.5	الرقم العام	
FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	17.0	14.7	9.2	14.0	109.7	125.8	137.4	156.6	الطعام والمشروبات	
Food	17.3	15.1	9.3	14.0	110.0	126.6	138.4	157.8	الطعام	
Bread and cereals	9.8	25.6	2.2	15.2	108.5	136.3	139.4	160.5	الحبوب والخبز	
Meat	20.4	9.6	11.7	13.9	114.8	125.8	140.6	160.1	اللحوم	
Fish and seafood	-3.0	7.0	14.6	15.9	101.4	108.4	124.3	144.0	الأسماك والماكولات البحرية	
Milk, cheese and eggs	9.7	7.9	10.4	19.5	107.7	116.2	128.3	153.3	الألبان والجبن والبيض	
Oils and fats	9.4	14.8	4.2	4.9	102.4	117.6	122.5	128.4	الزيوت والدهون	
Fruit	13.9	4.7	3.9	15.0	104.2	109.1	113.4	130.4	الفاكهة	
Vegetables	35.2	25.1	18.2	16.3	116.8	146.2	172.7	200.8	الخضروات	
Suger ,jam,honny,chocolate and confectionery	21.9	10.7	2.3	1.7	103.7	114.9	117.5	119.5	السكر والأغذية السكرية	
Other food products	1.3	8.1	5.9	6.7	100.9	109.1	115.5	123.2	منتجات غذائية أخرى	
NON ALKOHOLIC BEVERAGES	8.0	1.7	2.2	14.5	100.0	101.7	103.9	118.9	المشروبات	
Coffee,tea and cocoa	9.1	0.6	2.5	14.2	100.0	100.7	103.2	117.9	البن و الشاي و الكاكاو	
Mineral waters,soft drinks, fruit,vegetable and juices	6.3	4.8	1.2	15.2	100.0	104.8	106.0	122.2	المياه المعذنية و الغازية والعصائر الطبيعية	
AL COHOLIC BEVERAGES, YOBACCO AND NARCOTICS	21.9	40.2	17.8	7.5	121.9	170.9	201.3	216.3	المشروبات الكحولية والدخان	
AL COHOLIC BEVERAGES	—	0.0	0.0	14.5	100.0	100.0	100.0	114.5	المشروبات الكحولية	
Tobacco	21.9	40.2	17.8	7.5	121.9	170.9	201.3	216.3	الدخان	
CLOTHING AND FOOTWEAR	2.1	3.2	4.9	4.5	101.3	104.5	109.6	114.5	الملابس والأحذية	
Clothing	2.2	2.4	3.3	4.5	101.1	103.5	106.9	111.7	الملابس	
Clothing materials	1.2	3.0	0.1	0.1	100.5	103.5	103.6	103.7	الاقشطة	
Garments	2.4	1.8	3.8	5.5	101.1	102.9	106.8	112.7	الملابس الجاهزة	
Other articles of clothing and clothing accessories	—	1.7	0.1	1.4	101.0	102.8	102.9	104.3	الملابس الأخرى ومستلزماتها	
Cleaning,repair, and hire of clothing	2.8	9.6	4.7	1.5	102.8	112.7	118.0	119.8	التنظيف و الاصلاح و تاجير الملابس	
Footwear	1.9	6.8	11.2	4.6	101.9	108.8	121.0	126.5	الأحذية واصلاحها	
Shoes & other footwear	2.0	7.0	11.6	4.4	102.0	109.1	121.8	127.1	الأحذية	
Repair & hire of footwear	—	0.0	0.0	10.9	100.0	100.0	100.0	110.9	اصلاح الأحذية	
HOUSING,WATER,ELECTRICITY, GAS AND OTHER FUELS	4.3	4.6	7.8	5.5	98.7	103.2	111.3	117.4	المسكن والمياه والكهرباء و الغاز والوقود	
Actual rentals for housing	0.0	0.6	1.1	0.0	100.0	100.6	101.7	101.7	إيجار فعلى للمسكن	
Imputed rentals for housing	—	2.7	5.3	0.0	100.0	102.7	108.1	108.1	إيجار المحاسب للمسكن	
Maintenance and repair of the dwelling	0.1	4.3	10.0	10.2	100.1	104.4	114.8	126.5	صيانة و اصلاح المسكن	
Water supply and miscellaneous services relating to the dwelling	2.6	0.0	0.0	4.9	100.0	100.0	100.0	105.0	الماء والخدمات المتعددة المتعلقة بالمسكن	
Electricity, gas and other fuels	12.2	17.2	22.8	27.0	91.6	107.4	131.9	167.5	الكهرباء و الغاز و مواد الوقود الأخرى	

SECTIONS / GROUPS FOR COMMIDTY AND SERVICES	معدل التضخم %				الرقم القياسي				الاقسام والمجموعات الرئيسية للسلع والخدمات	
	Inflation Rates%				CPI					
	2010	2011	2012	2013	2010	2011	2012	2013		
FURNISHINGS,HOUSEHOLD EQUIPMENT	3.5	3.3	3.4	8.7	102.0	105.4	109.0	118.5	الاثاث والتجهيزات والمعدات المنزلية والصيانت	
Furniture , furnishing,carpets and other floor covering	1.0	2.8	4.9	14.5	100.4	103.2	108.2	123.9	المفروشات المنزلية	
Household Textiles	6.3	7.7	8.0	16.3	100.4	108.2	116.9	135.9	الاجهزة المنزلية	
Household appliances	0.2	3.3	3.8	9.6	100.0	103.3	107.2	117.5	الادوات المنزلية و ادوات المائدة	
Glassware, tableware and household utensils	0.8	0.4	1.2	6.8	100.2	100.6	101.8	108.7	الورق والمعدات المنازل و الحادائق	
Tools and equipment for house and garden	0.0	1.7	0.8	2.3	100.0	101.7	102.5	104.9	السلع والخدمات الاعتيادية لصيانة المنازل	
Goods and services for routine household maintenance mainten	4.3	2.6	2.4	6.2	103.5	106.2	108.8	115.5	الرعاية الصحية	
HEALTH	0.6	1.7	2.0	12.4	100.4	102.1	104.1	117.0	المنتجات والاجهزة و المعدات الطبية	
Medical products, appliances and equipment	0.4	0.0	0.0	12.7	100.0	100.0	100.0	112.7	خدمات مرضى العيادات الخارجية	
Out-patient services	1.5	4.7	5.0	17.2	101.5	106.3	111.5	130.7	خدمات المستشفيات	
Hospital services	0.0	3.5	4.0	6.0	100.0	103.5	107.7	114.1	النقل والمواصلات	
TRANSPORT	0.4	0.7	0.4	7.4	100.3	101.0	101.4	108.9	شراء المركبات	
Purchase of vehicles	0.0	1.5	0.6	39.2	100.1	101.6	102.2	142.3	المفاق على النقل الخاص	
Operation of personal transport equipment	1.8	3.4	1.6	2.8	101.4	104.8	106.5	109.5	خدمات النقل	
Transport services	0.3	0.1	0.2	3.1	100.2	100.4	100.5	103.7	الاتصالات السلكية والاسلكية	
COMMUNICATIONS	-0.1	-1.0	-2.1	0.1	99.9	98.9	96.8	96.9	خدمات البريد	
Postal services	0.0	0.0	1.9	5.6	100.0	100.0	101.9	107.6	معدات الهاتف والفاكس	
Telephone and telefax services	—	-2.2	-4.9	-3.6	96.9	94.8	90.2	86.9	خدمات الهاتف والفاكس	
Telephone and telefax services	0.0	-1.0	-2.1	0.2	100.0	99.0	97.0	97.2	الثقافة والترفيه	
RECREATION AND CULTURE	1.6	7.2	8.6	11.2	101.4	108.6	117.9	131.2	معدات الصوت والصورة و معدات التصوير و تجهيز المعلومات	
Audio,visual, photographic,information processing equipment	-6.6	-1.9	-2.8	3.1	100.0	98.1	95.4	98.4	الأصناف والمعدات الترفيهية الأخرى و متعلقاتها	
Other recreational items and equipment, gardens and pets	—	0.2	0.0	0.2	100.0	100.2	100.2	100.4	الخدمات الثقافية والتربوية	
Recreational and cultural services	0.0	0.2	0.0	0.0	100.0	100.2	100.2	100.2	الصحف والكتب والآدوات الكتابية	
Newspapers, books and stationery	1.9	11.0	12.8	10.4	101.9	113.1	127.5	140.8	الرحلات السياحية المنظمة	
Package holidays	6.1	12.9	14.7	21.1	102.6	115.8	132.9	160.9	التعليم	
EDUCATION	10.8	20.6	10.3	9.3	106.3	128.3	141.5	154.6	التعليم قبل الابتدائي و التعليم الاساسي	
Pre- primary and primary education	10.0	19.7	9.9	9.3	106.0	126.9	139.5	152.4	التعليم الثانوي	
Secondary education	9.9	26.2	12.8	9.0	108.0	136.3	153.6	167.5	التعليم فوق المتوسط	
Post-Secondary Non-Tertiary education	0.6	3.2	5.7	5.0	100.6	103.8	109.7	115.2	التعليم العالي	
Tertiary education	13.2	16.7	7.6	10.0	105.2	122.8	132.0	145.2	التعليم غير حدد المستوى	
Education not definable by level	—	7.0	0.0	0.0	102.4	109.6	109.6	109.6	المطاعم والفنادق	
RESTAURANTS AND HOTELS	5.1	9.5	1.3	29.9	104.0	113.9	115.3	149.8	وجبات الاجازة	
Catering Services	5.1	9.9	1.3	30.2	104.1	114.4	115.9	150.8	خدمات الفنادق	
Accommodation services	0.0	-20.1	0.4	5.3	100.0	79.9	80.2	84.5	السلع والخدمات المتنوعة	
MISCELLANEOUS GOODS AND SERVICES	10.0	2.5	1.9	0.4	100.6	103.1	105.0	105.4	الغاية الشخصية	
Personal care	1.4	0.5	1.3	0.6	100.0	100.5	101.8	102.4	امتعة شخصية	
Personal effects	12.9	16.5	7.7	-0.3	104.9	122.2	131.6	131.3	التأمين	
Insurance	63.0	0.0	0.0	0.0	100.0	100.0	100.0	100.0	خدمات أخرى	
Other services	2.1	0.0	0.0	0.6	100.0	100.0	100.0	100.6		

CPI And Inflation Rates For Main Sections And Groups
Total Egypt (Calender years)
(January 2010=100)

الارقام القياسية ومعدلات التضخم لاسعار المستهلكين للاقسام و المجموعات
 اجمالي الجمهورية (سنوات ميلادية)
 (بناء على ٢٠١٠ = ١٠٠)

Ann. (4/3)

ملحق (٣/٤)

SECTIONS /GROUPS FOR COMMMDITY AND SERVICES	معدل التضخم % Inflation Rates%				الرقم القياسي CPI				الاقسام والمجموعات الرئيسية للسلع والخدمات
	2010	2011	2012	2013	2010	2011	2012	2013	
	ALL ITEMS	11.1	10.5	7.3	10.3	105.4	116.4	124.95	137.9
FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	18.3	15.1	9.2	13.2	109.9	126.5	138.1	156.4	الطعام والمشروبات
Food	18.7	15.5	9.4	13.2	110.2	127.3	139.2	157.6	الطعام
Bread and cereals	9.7	25.1	1.4	13.6	108.7	136.0	137.9	156.7	الحبوب والخبز
Meat	23.2	10.3	11.8	13.2	115.3	127.2	142.2	161.0	اللحوم
Fish and seafood	-2.2	6.9	15.0	15.4	101.2	108.1	124.4	143.5	الأسماك والماكلات البحرية
Milk, cheese and eggs	9.0	8.4	9.3	16.9	107.0	116.0	126.8	148.3	الألبان والجبن والبيض
Oils and fats	10.3	15.4	3.7	5.5	102.8	118.7	123.0	129.8	الزيوت والدهون
Fruit	15.6	6.2	3.4	14.1	105.0	111.5	115.3	131.6	الفاكهة
Vegetables	42.2	29.3	18.7	15.5	119.0	153.9	182.6	210.9	الخضروات
Sugar ,jam,honny,chocolate and confectionery	19.4	10.7	2.4	1.8	103.4	114.4	117.2	119.2	السكر والأغذية السكرية
Other food products	1.4	8.6	5.8	6.0	100.9	109.6	115.9	122.8	منتجات غذائية أخرى
NON ALCOHOLIC BEVERAGES	8.5	2.2	2.3	15.2	100.0	102.3	104.6	120.6	المشروبات
Coffee,tea and cocoa	8.7	0.6	2.8	15.2	100.0	100.7	103.5	119.2	البن والشاي والكافكاو
Mineral waters,soft drinks, fruit,vegetable and juices	8.3	5.7	1.3	15.4	100.0	105.7	107.1	123.6	المياه المعطرة والغازية والعصائر الطبيعية
AL COHOLIC BEVERAGES, YOBACCO AND NARCOTICS	21.9	40.4	17.7	7.7	121.9	171.2	201.5	217.1	المشروبات الكحولية والدخان
AL COHOLIC BEVERAGES	—	0.0	0.0	15.1	100.0	100.0	100.0	115.1	المشروبات الكحولية
Tobacco	21.9	40.4	17.8	7.7	121.9	171.2	201.6	217.2	الدخان
CLOTHING AND FOOTWEAR	1.9	2.5	4.6	4.3	101.1	103.6	108.4	113.2	الملابس والأحذية
Clothing	2.0	1.7	3.2	4.4	101.0	102.7	106.0	110.6	الملابس
Clothing materials	1.2	3.0	0.1	0.1	100.5	103.5	103.6	103.7	الاقمشة
Garments	2.2	1.3	3.5	5.1	101.0	102.3	105.9	111.3	الملابس الجاهزة
Other articles of clothing and clothing accessories	—	1.3	0.2	1.4	100.7	101.9	102.1	103.5	الملابس الأخرى ومستلزماتها
Cleaning,repair,and hire of clothing	1.9	7.3	4.8	1.0	101.9	109.3	114.5	115.7	التنظيف واصلاح و تاجير الملابس
Footwear	1.6	5.8	10.3	4.3	101.6	107.5	118.5	123.6	الأحذية واصلاحها
Shoes & other footwear	1.6	6.0	10.6	4.2	101.6	107.7	119.1	124.1	الأحذية
Repair & hire of footwear	—	0.0	0.0	10.6	100.0	100.0	100.0	110.6	اصلاح الأحذية
HOUSING,WATER,ELECTRICITY, GAS AND OTHER FUELS	3.6	3.8	7.0	5.0	99.1	102.9	110.1	115.6	المسكن والمياه والكهرباء و الغاز والوقود
Actual rentals for housing	0.0	1.7	3.4	0.0	100.0	101.7	105.2	105.2	إيجار الفعل للمسكن
Imputed rentals for housing	—	2.7	5.3	0.0	100.0	102.7	108.1	108.1	إيجار المحتمل للمسكن
Maintenance and repair of the dwelling	0.1	4.0	9.2	9.8	100.1	104.1	113.7	124.8	صيانة واصلاح المسكن
Water supply and miscellaneous services relating to the dwelling	4.3	0.1	0.0	4.1	100.0	100.1	100.1	104.2	المياه والخدمات المتعلقة بالمنزل
Electricity, gas and other fuels	11.5	12.6	19.3	27.0	93.5	105.4	125.7	159.6	الكهرباء و الغاز ومواد الوقود الأخرى

SECTIONS /GROUPS FOR COMMMDITY AND SERVICES	معدل التضخم % Inflation Rates%				الرقم القياسي CPI				الاقسام والمجموعات الرئيسية للسلع والخدمات
	2010	2011	2012	2013	2010	2011	2012	2013	
	3.6	3.6	5.3	8.9	102.2	105.8	111.4	121.4	
FURNISHINGS,HOUSEHOLD EQUIPMENT AND ROUTINE	3.6	3.6	5.3	8.9	102.2	105.8	111.4	121.4	الاثاث والتجهيزات و المعدات المنزلية والصيانت
Furniture , furnishing,carpets and other floor covering	1.0	3.0	4.7	14.7	100.4	103.4	108.3	124.3	الاثاث و التجهيزات والسجاد واغطية الارضيات الاخرى
Household Textiles	6.6	8.0	8.3	16.5	100.6	108.6	117.7	137.1	المفروشات المنزلية
Household appliances	0.2	3.4	3.7	10.1	100.1	103.4	107.2	118.1	الاجهزة المنزلية
Glassware, tableware and household utensils	0.7	0.3	1.3	6.7	100.2	100.5	101.9	108.6	الادوات المنزلية و ادوات المائدة
Tools and equipment for house and garden	0.0	1.8	0.9	2.3	100.0	101.8	102.7	105.1	ادوات و معدات المنازل و الحدائق
Goods and services for routine household maintenance mainten	4.3	3.2	5.6	7.1	103.5	106.9	112.8	120.8	السلع والخدمات الاعتيادية لصيانة المنازل
HEALTH	0.5	1.7	1.7	11.3	100.3	102.0	103.7	115.3	الرعاية الصحية
Medical products, appliances and equipment	0.4	0.0	0.0	12.5	100.0	100.0	100.0	112.5	المنتجات و الاجهزة و المعدات الطبية
Out-patient services	1.4	4.5	4.4	13.5	101.4	106.0	110.6	125.5	خدمات مرضى العيادات الخارجية
Hospital services	0.1	3.6	3.4	5.1	100.1	103.7	107.2	112.7	خدمات المستشفيات
TRANSPORT	0.7	1.1	1.7	5.3	100.5	101.6	103.3	108.8	النقل والمواصلات
Purchase of vehicles	0.1	2.0	0.7	15.9	100.1	102.1	102.8	119.1	شراء المركبات
Operation of personal transport equipment	1.9	3.3	1.7	2.7	101.4	104.8	106.5	109.4	المنقق على النقل الخاص
Transport services	0.2	0.1	2.0	3.7	100.2	100.3	102.3	106.0	خدمات النقل
COMMUNICATIONS	-0.1	-1.3	-2.8	0.1	99.9	98.7	95.9	96.0	الاتصالات السلكية والاسلكية
Postal services	0.0	0.0	1.7	5.0	100.0	100.0	101.7	106.8	خدمات البريد
Telephone and telefax services	—	-2.4	-5.5	-4.0	96.3	94.0	88.9	85.3	معدات الهاتف والفاكس
Telephone and telefax services	0.0	-1.2	-2.7	0.2	100.0	98.8	96.1	96.3	خدمات الهاتف والفاكس
RECREATION AND CULTURE	3.9	7.7	8.2	11.5	102.0	109.8	118.8	132.5	الثقافة والترفيه
Audio,visual, photographic,information processing equipment	-4.0	-1.8	-3.2	3.5	100.0	98.2	95.1	98.4	معدات الصوت و الصورة و معدات التصوير و تجهيز المعلومات
Other recreational items and equipment, gardens and pets	—	0.3	0.0	0.3	100.0	100.3	100.3	100.6	الأصناف و المعدات الترفيهية الأخرى و متعلقاتها
Recreational and cultural services	0.0	1.3	0.3	0.0	100.0	101.3	101.6	101.6	الخدمات الثقافية و الترفيهية
Newspapers, books and stationery	1.8	10.1	11.4	9.2	101.8	112.1	124.9	136.3	الصحف و الكتب و الأدوات الكتابية
Package holidays	8.0	12.1	12.6	19.2	103.7	116.2	130.9	156.1	الرحلات السياحية المنظمة
EDUCATION	12.9	20.3	10.3	9.3	106.2	127.7	140.8	153.9	التعليم
Pre- primary and primary education	10.7	19.5	10.5	9.5	105.8	126.5	139.8	153.0	التعليم قبل الابتدائي و التعليم الأساسي
Secondary education	10.0	26.3	12.9	9.2	108.1	136.5	154.1	168.3	التعليم الثانوي
Post-Secondary Non-Tertiary education	0.6	3.1	5.7	5.2	100.6	103.8	109.7	115.4	التعليم فوق المتوسط
Tertiary education	16.2	17.2	7.2	9.7	105.4	123.5	132.3	145.1	التعليم العالي
Education not definable by level	—	7.7	0.0	0.0	102.6	110.5	110.5	110.5	التعليم غير محدد المستوى
RESTAURANTS AND HOTELS	6.6	9.3	2.4	24.0	103.7	113.4	116.1	144.0	المطعم والمطاعم
Catering Services	6.7	9.7	2.4	24.2	103.8	113.8	116.6	144.8	الوجبات الجاهزة
Accommodation services	0.0	-20.3	-0.4	4.7	100.0	79.7	79.5	83.2	خدمات الفنادق
MISCELLANEOUS GOODS AND SERVICES	11.8	2.5	1.7	0.5	100.7	103.2	104.9	105.5	السلع و الخدمات المتعددة
Personal care	1.3	0.5	1.1	1.0	100.0	100.5	101.6	102.6	العناية الشخصية
Personal effects	13.3	17.7	7.2	-0.5	105.5	124.2	133.2	132.4	امتعة شخصية
Insurance	63.0	0.0	0.0	0.0	100.0	100.0	100.0	100.0	التأمين
Other services	2.1	0.0	0.0	0.5	100.0	100.0	100.0	100.5	خدمات أخرى

الارقام القياسية ومعدلات التضخم لاسعار المستهلكين للاقسام و المجموعات
حضر الجمهورية (سنوات مالية)
(يناير ٢٠١٠=١٠٠)

CPI And Inflation Rates For Main Sections And Groups
Urban Egypt (Fiscal years)
(January 2010=100)

Ann.(4/4)

ملحق (٤/٤)

SECTIONS /GROUPS FOR COMMDITY AND SERVICES	معدل التضخم%				الرقم القياسي				الاقسام والمجموعات الرئيسية للسلع والخدمات	
	Inflation Rates%				CPI					
	2010/2011	2011/2012	2012/2013	2013/2014	2010/2011	2011/2012	2012/2013	2013/2014		
ALL ITEMS	11.0	8.6	6.9	10.1	110.9	120.5	128.8	141.8	الرقم العام	
FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	19.2	11.3	8.6	14.8	120.3	133.9	145.4	166.9	المطاعم والمشروبات	
Food	19.8	11.6	8.6	14.8	121.0	135.0	146.6	168.3	المطاعم	
Bread and cereals	22.9	12.7	1.1	9.7	123.5	139.2	140.8	154.4	الجنوب والخبز	
Meat	24.7	8.6	10.2	15.8	126.0	136.8	150.7	174.4	اللحوم	
Fish and seafood	-0.2	13.5	12.1	23.3	102.7	116.6	130.8	161.2	الأسماك والمأكولات البحرية	
Milk, cheese and eggs	9.5	8.3	10.5	19.2	111.3	120.6	133.3	158.8	الألبان والجبن والبيض	
Oils and fats	14.0	10.1	2.9	7.1	111.7	123.0	126.6	135.6	الزيوت والدهون	
Fruit	10.9	-0.8	11.3	10.2	113.2	112.2	125.0	137.7	الفاكهة	
Vegetables	42.5	24.9	12.8	17.7	144.8	180.9	204.0	240.2	الخضروات	
Suger, jam,honny,chocolate and confectionery	12.3	7.1	0.7	3.2	108.8	116.6	117.4	121.2	السكر والأغذية السكرية	
Other food products	4.3	10.4	2.3	11.6	104.3	115.2	117.9	131.5	منتجات غذائية أخرى	
NON ALKOHOLIC BEVERAGES	4.4	2.1	8.5	13.9	101.1	103.3	112.0	127.6	المشروبات	
Coffee,tea and cocoa	3.9	0.5	11.5	10.7	100.2	100.7	112.2	124.2	البن و الشاي و الكاكاو	
Mineral waters,soft drinks, fruit,vegetable and juices	5.4	4.7	4.0	19.3	102.6	107.4	111.7	133.3	المياه المعطرة و الغازية والعصائر الطبيعية	
AL COHOLIC BEVERAGES, YOBACCO AND NARCOTICS	47.9	32.8	6.7	7.5	147.9	196.4	209.6	225.3	المشروبات الكحولية والدخان	
AL COHOLIC BEVERAGES	—	—	5.1	14.4	100.0	100.0	105.1	120.2	المشروبات الكحولية	
Tobacco	47.9	32.8	6.7	7.5	147.9	196.5	209.7	225.5	الدخان	
CLOTHING AND FOOTWEAR	1.7	4.0	3.7	2.9	101.5	105.6	109.5	112.7	الملابس والأحذية	
Clothing	1.3	3.0	3.2	3.0	101.0	104.1	107.4	110.6	الملابس	
Clothing materials	2.0	1.5	0.0	1.7	102.0	103.5	103.6	105.3	الاقفحة	
Garments	1.3	2.9	3.6	3.2	101.0	103.9	107.6	111.0	الملابس الجاهزة	
Other articles of clothing and clothing accessories	—	—	0.5	1.4	100.5	101.0	101.5	102.9	الملابس الأخرى ومستلزماتها	
Cleaning,repair, and hire of clothing	1.8	7.4	1.4	0.2	101.8	109.3	110.9	111.1	التنظيف و الإصلاح و تاجير الملابس	
Footwear	3.4	8.3	5.5	2.7	103.4	112.1	118.2	121.4	الأحذية واصلاحتها	
Shoes & other footwear	3.5	8.5	5.6	2.5	103.5	112.3	118.6	121.6	الأحذية	
Repair & hire of footwear	—	—	2.6	12.5	100.0	100.0	102.6	115.4	إصلاح الأحذية	
HOUSING,WATER,ELECTRICITY, GAS AND OTHER FUELS	2.3	7.3	4.7	3.0	99.6	106.9	111.9	115.3	المسكن والماء والكهرباء و الغاز والوقود	
Actual rentals for housing	0.0	4.8	0.9	0.0	100.0	104.8	105.7	105.7	إيجار الفعلى للمسكن	
Imputed rentals for housing	—	—	1.3	0.0	100.0	106.8	108.1	108.1	إيجار المحاسب للمسكن	
Maintenance and repair of the dwelling	0.6	9.1	7.6	9.9	100.6	109.7	118.1	129.8	صيانة و اصلاح المسكن	
Water supply and miscellaneous services relating to the dwelling	2.4	0.0	0.0	14.8	100.1	100.1	100.1	114.9	المياه و الخدمات المتعددة المتعلقة بالمسكن	
Electricity, gas and other fuels	8.4	14.7	25.0	10.4	96.8	111.1	138.9	153.3	الكهرباء و الغاز ومواد الوقود الأخرى	

SECTIONS /GROUPS FOR COMMIDTY AND SERVICES	معدل التضخم%				الرقم القياسي CPI				الاقسام والمجموعات الرئيسية للسلع والخدمات	
	Inflation Rates%				2010/2011		2011/2012			
	2010/2011	2011/2012	2012/2013	2013/2014	2010/2011	2011/2012	2012/2013	2013/2014		
FURNISHINGS,HOUSEHOLD EQUIPMENT AND ROUTINE MAINTENANCE OF THE HOUSE	3.6	6.3	6.5	11.3	103.6	110.1	117.2	130.4	الاثاث والتجهيزات و المعدات المنزلية والصيانت	
Furniture , furnishing,carpets and other floor covering	1.4	4.9	8.4	13.2	101.4	106.4	115.3	130.6	الاثاث و التجهيزات والسجاد واغطية الارضيات الاخرى	
Household Textiles	6.7	10.6	8.1	17.8	104.2	115.2	124.6	146.7	المفروشات المنزلية	
Household appliances	0.8	5.4	5.3	9.3	100.8	106.2	111.8	122.2	الاجهزه المنزليه	
Glassware, tableware and household utensils	0.3	0.9	3.8	9.9	100.3	101.2	105.0	115.4	الادوات المنزليه و ادوات المائدة	
Tools and equipment for house and garden	0.5	2.4	1.1	6.0	100.5	102.9	104.0	110.3	ادوات و معدات المنازل و الحدائق	
Goods and services for routine household maintenance mainten	4.4	6.5	6.6	10.7	104.6	111.5	118.9	131.6	السلع و الخدمات الاعيادية لصيانة المنازل	
HEALTH	1.2	0.8	6.8	10.6	101.1	102.0	109.0	120.6	الرعاية الصحية	
Medical products, appliances and equipment	0.0	0.0	5.6	13.2	100.0	100.0	105.6	119.5	المنتجات و الاجهزه و المعدات الطبية	
Out-patient services	4.0	1.8	11.1	6.9	104.0	105.9	117.7	125.8	خدمات مرضى العيادات الخارجية	
Hospital services	1.7	2.8	5.6	6.7	101.7	104.5	110.4	117.8	خدمات المستشفيات	
TRANSPORT	1.1	1.8	2.5	6.2	101.2	103.1	105.7	112.2	النقل والمواصلات	
Purchase of vehicles	1.1	1.3	4.2	5.7	101.1	102.4	106.7	112.8	شراء المركبات	
Operation of personal transport equipment	2.8	3.0	1.5	3.1	103.0	106.1	107.7	111.1	المنفق على النقل الخاص	
Transport services	0.2	1.3	2.7	8.1	100.2	101.5	104.3	112.7	خدمات النقل	
COMMUNICATIONS	0.2	-4.2	-0.4	0.7	100.2	96.0	95.6	96.2	الاتصالات السلكية واللاسلكية	
Postal services	0.0	0.0	4.6	1.5	100.0	100.0	104.6	106.1	خدمات البريد	
Telephone and telefax services	—	—	-5.3	-4.5	94.8	91.0	86.1	82.2	معدات الهاتف والفاكس	
Telephone and telefax services	0.3	-4.3	-0.3	0.8	100.3	96.1	95.8	96.6	خدمات الهاتف والفاكس	
RECREATION AND CULTURE	5.1	9.0	7.8	14.5	105.5	115.0	124.0	141.9	الثقافة والترفيه	
Audio,visual,photographic,information processing equipment	-1.7	-3.5	0.1	3.5	99.7	96.2	96.3	99.7	معدات الصوت و الصورة و معدات التصوير و تجهيز المعلومات	
Other recreational items and equipment, gardens and pets	—	—	0.0	1.6	100.2	100.4	100.4	102.0	الأصناف والمعدات الترفيهية الأخرى و متعلقاتها	
Recreational and cultural services	0.8	1.5	0.0	3.1	100.8	102.3	102.3	105.4	الخدمات الثقافية والتربوية	
Newspapers, books and stationery	5.2	12.6	7.3	10.3	105.2	118.4	127.1	140.1	الصحف و الكتب و الأدوات الكتابية	
Package holidays	8.4	12.7	12.3	21.9	109.1	123.0	138.1	168.3	الرحلات السياحية المنظمة	
EDUCATION	20.8	12.9	11.1	5.5	118.2	133.5	148.3	156.5	 التعليم	
Pre- primary and primary education	19.3	13.1	11.7	4.7	117.4	132.7	148.2	155.2	التعليم قبل الابتدائي و التعليم الاساسي	
Secondary education	24.9	16.9	12.7	3.0	124.2	145.3	163.8	168.7	التعليم الثانوي	
Post-Secondary Non-Tertiary education	1.8	4.6	6.6	1.7	101.8	106.5	113.5	115.4	التعليم فوق المتوسط	
Tertiary education	20.2	9.6	8.6	10.1	116.3	127.5	138.4	152.4	التعليم العالي	
Education not definable by level	—	—	0.0	0.0	108.0	110.6	110.6	110.6	التعليم غير محدد المستوى	
RESTAURANTS AND HOTELS	9.9	4.5	10.7	15.0	109.7	114.6	126.9	145.9	المطاعم والفنادق	
Catering Services	9.7	5.1	10.7	15.1	109.5	115.1	127.4	146.6	الوجبات الجاهزة	
Accommodation services	-8.5	-16.0	5.1	1.3	91.5	76.9	80.8	81.8	خدمات الفنادق	
MISCELLANEOUS GOODS AND SERVICES	5.0	2.7	0.9	0.4	101.7	104.5	105.4	105.8	السلع و الخدمات المتعددة	
Personal care	0.1	1.1	0.6	2.3	100.1	101.2	101.8	104.1	العناية الشخصية	
Personal effects	16.0	15.9	3.3	-6.3	114.4	132.7	137.1	128.4	امتعة شخصية	
Insurance	14.8	0.0	0.0	0.0	100.0	100.0	100.0	100.0	التأمين	
Other services	0.5	0.0	0.2	0.2	100.0	100.0	100.2	100.4	خدمات أخرى	

CPI And Inflation Rates For Main Sections And Groups
Rural Egypt. (Fiscal years)
(January 2010=100)

الارقام القياسية ومعدلات التضخم لاسعار المستهلكين للأقسام و المجموعات
 ريف الجمهورية (سنوات مالية)
 (١٠٠ = ٢٠١٠) (يناير)

Ann.(4/5)

ملحق (٤/٤)

SECTIONS /GROUPS FOR COMMIDTY AND SERVICES	معدل التضخم%				الرقم القياسي				الاقسام والمجموعات الرئيسية للسلع والخدمات	
	Inflation Rates%				CPI					
	2010/2011	2011/2012	2012/2013	2013/2014	2010/2011	2011/2012	2012/2013	2013/2014		
ALL ITEMS	11.6	9.7	7.7	11.6	111.8	122.7	132.1	147.4	الرقم العام	
FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	17.2	11.6	9.1	15.9	118.9	132.6	144.6	167.6	الطعام والمشروبات	
Food	17.7	11.8	9.1	16.0	119.4	133.5	145.6	168.9	الطعام	
Bread and cereals	22.4	15.2	3.5	13.5	123.0	141.7	146.7	166.5	الحبوب والخبز	
Meat	21.0	8.3	11.1	16.5	123.2	133.4	148.2	172.6	اللحوم	
Fish and seafood	0.0	12.5	12.4	24.4	103.6	116.5	131.0	162.9	الأسماك والماكولات البحرية	
Milk, cheese and eggs	10.5	7.7	14.6	22.5	112.6	121.2	139.0	170.3	الألبان والجبن والبيض	
Oils and fats	11.9	10.8	2.6	7.5	109.6	121.4	124.6	133.9	الزيوت والدهون	
Fruit	6.3	-1.4	13.2	11.2	109.4	107.8	122.1	135.7	الفاكهة	
Vegetables	28.0	22.7	12.4	19.9	131.9	161.8	181.9	218.0	الخضروات	
Suger ,jam,honny,chocolate and confectionery	14.9	6.7	0.6	3.0	110.1	117.4	118.1	121.6	السكر والأغذية السكرية	
Other food products	4.0	9.1	4.4	12.1	104.0	113.4	118.4	132.7	منتجات غذائية أخرى	
NON ALKOHOLIC BEVERAGES	3.9	1.4	7.9	12.3	100.7	102.1	110.2	123.7	المشروبات	
Coffee,tea and cocoa	4.2	0.5	9.5	9.9	100.3	100.8	110.4	121.3	البن و الشاي والكافور	
Mineral waters,soft drinks, fruit,vegetable and juices	3.9	3.9	3.7	19.4	101.9	105.8	109.8	131.0	المياه المعدنية و الغازية والعصائر الطبيعية	
AL COHOLIC BEVERAGES, YOBACCO AND NARCOTICS	47.8	32.3	6.7	7.1	147.8	195.6	208.8	223.7	المشروبات الكحولية والدخان	
AL COHOLIC BEVERAGES	—	—	4.8	13.8	100.0	100.0	104.8	119.3	المشروبات الكحولية	
Tobacco	47.9	32.3	6.7	7.1	147.9	195.6	208.8	223.7	الدخان	
CLOTHING AND FOOTWEAR	2.8	5.0	3.9	3.7	102.7	107.7	111.9	116.1	الملابس والأحذية	
Clothing	2.3	3.6	3.2	3.9	102.1	105.8	109.2	113.4	الملابس	
Clothing materials	2.3	1.3	0.0	2.3	102.3	103.6	103.6	106.0	الاقيمة	
Garments	1.9	3.7	4.0	4.5	101.7	105.4	109.6	114.6	الملابس الجاهزة	
Other articles of clothing and clothing accessories	—	—	0.5	1.3	102.4	102.9	103.4	104.7	الملابس الأخرى ومستلزماتها	
Cleaning,repair, and hire of clothing	7.0	9.6	1.7	0.5	107.0	117.2	119.2	119.8	التنظيف و الاصلاح و تاجير الملابس	
Footwear	5.2	10.4	6.3	3.1	105.2	116.1	123.4	127.2	الأحذية واصلاحها	
Shoes & other footwear	5.3	10.8	6.5	2.7	105.3	116.7	124.2	127.6	الأحذية	
Repair & hire of footwear	—	—	2.7	13.2	100.0	100.0	102.7	116.3	إصلاح الأحذية	
HOUSING,WATER,ELECTRICITY, GAS AND OTHER FUELS	4.2	9.3	5.8	2.2	99.2	108.4	114.7	117.2	المسكن والماء والكهرباء و الغاز والوقود	
Actual rentals for housing	0.0	1.4	0.3	0.0	100.0	101.4	101.7	101.7	إيجار الغطى للمسكن	
Imputed rentals for housing	—	—	1.3	0.0	100.0	106.8	108.1	108.1	إيجار المحاسب للمسكن	
Maintenance and repair of the dwelling	0.6	10.1	8.4	8.4	100.6	110.8	120.1	130.1	صيانة و اصلاح المسكن	
Water supply and miscellaneous services relating to the dwelling	1.1	0.0	0.0	18.9	100.0	100.0	100.0	118.9	الماء و الخدمات المتعددة المتعلقة بالمسكن	
Electricity, gas and other fuels	13.8	27.3	27.1	4.2	94.7	120.5	153.2	159.7	الكهرباء و الغاز و مواد الوقود الأخرى	

SECTIONS /GROUPS FOR COMMIDTY AND SERVICES	معدل التضخم%				الرقم القياسي CPI				الاقسام والمجموعات الرئيسية للسلع والخدمات	
	Inflation Rates%									
	2010/2011	2011/2012	2012/2013	2013/2014	2010/2011	2011/2012	2012/2013	2013/2014		
FURNISHINGS, HOUSEHOLD EQUIPMENT AND ROUTINE MAINTENANCE OF THE HOUSE	3.5	4.2	3.9	12.3	103.3	107.6	111.8	125.6	الاثاث والتجهيزات و المعدات المنزليه والصيانة	
Furniture , furnishing,carpets and other floor covering	1.2	4.8	8.3	13.2	101.2	106.1	115.0	130.1	الاثاث و التجهيزات والسجاد واغطية الارضيات الاخرى	
Household Textiles	5.8	9.9	7.6	17.1	103.4	113.7	122.3	143.2	المفروشات المنزليه	
Household appliances	0.5	5.7	4.6	9.2	100.5	106.3	111.2	121.4	الاجهزه المنزليه	
Glassware, tableware and household utensils	0.5	0.7	3.8	10.4	100.5	101.2	105.1	116.0	الادوات المنزليه و ادوات المائدة	
Tools and equipment for house and garden	0.4	2.1	1.0	6.1	100.4	102.5	103.5	109.8	ادوات و معدات المنازل و الحدائق	
Goods and services for routine household maintenance mainten.	4.5	2.8	2.3	12.2	104.8	107.7	110.2	123.7	السلع والخدمات الاعتيادية لصيانة المنازل	
HEALTH	1.3	1.0	8.7	12.0	101.3	102.3	111.2	124.5	الرعاية الصحية	
Medical products, appliances and equipment	0.1	0.0	5.8	13.5	100.0	100.0	105.8	120.0	المنتجات و الاجهزه و المعدات الطبية	
Out-patient services	4.5	1.9	16.1	11.3	104.5	106.5	123.6	137.6	خدمات مرضى العيادات الخارجية	
Hospital services	1.4	2.9	7.9	8.9	101.4	104.3	112.6	122.6	خدمات المستشفيات	
TRANSPORT	0.6	0.6	2.5	8.8	100.7	101.3	103.8	113.0	النقل والمواصلات	
Purchase of vehicles	0.7	1.1	18.1	22.7	100.7	101.8	120.2	147.5	شراء المركبات	
Operation of personal transport equipment	2.8	3.1	1.5	3.6	103.0	106.2	107.8	111.7	المنفق على النقل الخاص	
Transport services	0.3	0.1	0.3	7.0	100.3	100.5	100.8	107.9	خدمات النقل	
COMMUNICATIONS	0.1	-3.0	-0.1	0.8	100.1	97.1	97.0	97.8	الاتصالات السلكية والاسلكية	
Postal services	0.0	0.0	5.7	1.8	100.0	100.0	105.7	107.6	خدمات البريد	
Telephone and telefax services	—	—	-4.5	-4.0	95.9	92.7	88.5	85.0	معدات الهاتف والفاكس	
Telephone and telefax services	0.2	-3.0	-0.1	1.0	100.2	97.2	97.2	98.1	خدمات الهاتف والفاكس	
RECREATION AND CULTURE	3.5	9.4	8.0	13.2	103.8	113.6	122.8	138.9	الثقافة والترفيه	
Audio,visual, photographic,information processing equipment	-3.6	-2.8	-0.2	1.7	99.4	96.6	96.5	98.0	معدات الصوت و الصورة و معدات التصوير و تجيز المعلومات	
Other recreational items and equipment, gardens and pets	—	—	0.0	0.8	100.1	100.2	100.2	101.0	الأصناف و المعدات الترفيهيه الأخرى و متعلقاتها	
Recreational and cultural services	0.1	0.1	0.0	2.9	100.1	100.2	100.2	103.1	الخدمات الثقافية و الترفيهية	
Newspapers, books and stationery	5.7	15.1	9.2	12.4	105.7	121.7	132.9	149.3	الصحف و الكتب و الادوات الكتابية	
Package holidays	6.9	15.9	14.9	23.7	107.0	124.0	142.5	176.2	الرحلات السياحية المنظمة	
EDUCATION	20.5	13.0	11.3	4.7	118.9	134.4	149.6	156.6	التعليم	
Pre- primary and primary education	19.5	12.3	11.3	4.3	118.0	132.6	147.6	153.9	التعليم قبل الابتدائي و التعليم الاساسي	
Secondary education	24.7	16.7	12.5	2.8	124.0	144.8	162.9	167.5	التعليم الثانوي	
Post-Secondary Non-Tertiary education	1.8	4.6	6.4	1.6	101.8	106.5	113.4	115.2	التعليم فوق المتوسط	
Tertiary education	18.3	9.8	9.0	10.6	115.5	126.9	138.3	152.9	التعليم العالي	
Education not definable by level	—	—	0.0	0.0	107.2	109.6	109.6	109.6	التعليم غير محدد المستوى	
RESTAURANTS AND HOTELS	10.9	3.2	14.2	18.7	110.8	114.4	130.7	155.1	المطاعم والفنادق	
Catering Services	11.2	3.5	14.3	18.9	111.1	115.0	131.4	156.2	وجبات الجاهزة	
Accommodation services	-8.5	-15.1	6.8	1.7	91.5	77.8	83.1	84.5	خدمات الفنادق	
MISCELLANEOUS GOODS AND SERVICES	4.0	2.9	0.9	0.0	101.5	104.5	105.5	105.5	السلع و الخدمات المتنوعة	
Personal care	0.1	1.3	0.6	1.4	100.1	101.4	102.0	103.4	العناية الشخصية	
Personal effects	13.6	15.7	3.6	-5.1	112.0	129.6	134.2	127.4	امتعة شخصية	
Insurance	14.8	0.0	0.0	0.0	100.0	100.0	100.0	100.0	التأمين	
Other services	0.5	0.0	0.3	0.3	100.0	100.0	100.3	100.6	خدمات أخرى	

CPI And Inflation Rates For Main Sections And Groups
Total Egypt (Fiscal years)
(January 2010=100)

الارقام القياسية ومعدلات التضخم لاسعار المستهلكين للاقسام و المجموعات
إجمالي الجمهورية (سنوات مالية)
(بنابرير ٢٠١٠ = ١٠٠)

Ann.(4/6)

ملحق (٦/٤)

SECTIONS /GROUPS FOR COMMDITY AND SERVICES	معدل التضخم%				الرقم القياسي				الاقسام والمجموعات الرئيسية للسلع والخدمات	
	Inflation Rates%				CPI					
	2010/2011	2011/2012	2012/2013	2013/2014	2010/2011	2011/2012	2012/2013	2013/2014		
ALL ITEMS	11.3	9.1	7.3	10.8	111.3	121.5	130.3	144.4	الرقم العام	
FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	18.2	11.5	8.8	15.3	119.6	133.3	145.0	167.2	الطعام والمشروبات	
Food	18.7	11.7	8.8	15.4	120.2	134.3	146.1	168.6	الطعام	
Bread and cereals	21.7	14.2	2.5	12.0	123.2	140.7	144.3	161.6	الحبوب والخبز	
Meat	22.9	8.4	10.6	16.1	124.6	135.1	149.4	173.5	اللحوم	
Fish and seafood	-0.1	13.2	12.2	23.7	103.0	116.6	130.9	161.9	الأسماك والماكولات البحرية	
Milk, cheese and eggs	9.9	8.0	12.4	20.7	111.9	120.9	135.8	163.9	الألبان والجبن والبيض	
Oils and fats	12.9	10.5	2.8	7.3	110.5	122.1	125.5	134.7	الزيوت والدهون	
Fruit	8.7	-1.1	12.2	10.7	111.3	110.2	123.6	136.8	الفاكهة	
Vegetables	34.7	23.8	12.6	18.8	137.8	170.6	192.1	228.2	الخضروات	
Suger ,jam,honny,chocolate and confectionery	13.6	6.9	0.6	3.0	109.5	117.1	117.8	121.4	السكر والأغذية السكرية	
Other food products	4.2	9.8	3.3	11.8	104.2	114.3	118.1	132.1	منتجات غذائية أخرى	
NON ALKOHOLIC BEVERAGES	4.1	1.8	8.3	13.2	100.9	102.7	111.2	125.9	المشروبات	
Coffee,tea and cocoa	4.0	0.5	10.4	10.3	100.3	100.8	111.3	122.7	البن و الشاي والكافور	
Mineral waters,soft drinks, fruit,vegetable and juices	5.0	4.4	3.9	19.4	102.3	106.8	111.0	132.5	المياه المعدنية والغازية والعصائر الطبيعية	
AL COHOLIC BEVERAGES, YOBACCO AND NARCOTICS	47.9	32.5	6.7	7.3	147.9	196.0	209.2	224.5	المشروبات الكحولية والدخان	
AL COHOLIC BEVERAGES	—	0.0	5.0	14.4	100.0	100.0	105.0	120.1	المشروبات الكحولية	
Tobacco	47.9	32.6	6.7	7.3	147.9	196.0	209.3	224.6	الدخان	
CLOTHING AND FOOTWEAR	2.3	4.5	3.8	3.3	102.1	106.7	110.7	114.4	الملابس والأحذية	
Clothing	1.8	3.3	3.2	3.4	101.6	104.9	108.3	112.0	الملابس	
Clothing materials	2.2	1.4	0.0	2.1	102.2	103.6	103.6	105.9	الاقمشة	
Garments	1.6	3.2	3.7	3.8	101.3	104.6	108.6	112.7	الملابس الجاهزة	
Other articles of clothing and clothing accessories	—	0.5	0.5	1.3	101.6	102.1	102.6	103.9	الملابس الأخرى ومستلزماتها	
Cleaning,repair,and hire of clothing	4.6	8.5	1.5	0.3	104.6	113.6	115.3	115.7	التنظيف والاصلاح و تاجر الملابس	
Footwear	4.3	9.4	5.9	2.9	104.3	114.0	120.8	124.2	الأحذية واصلاحتها	
Shoes & other footwear	4.4	9.6	6.0	2.6	104.4	114.5	121.4	124.5	الأحذية	
Repair & hire of footwear	—	0.0	2.6	12.9	100.0	100.0	102.7	115.9	إصلاح الأحذية	
HOUSING,WATER,ELECTRICITY, GAS AND OTHER FUELS	3.2	8.2	5.2	2.6	99.4	107.5	113.1	116.1	المسكن والماء والكهرباء و الغاز والوقود	
Actual rentals for housing	0.0	4.3	0.8	0.0	100.0	104.3	105.2	105.2	اجار المسكن	
Imputed rentals for housing	—	6.7	1.3	0.0	100.0	106.8	108.1	108.1	الإيجار المحاسب للمسكن	
Maintenance and repair of the dwelling	0.6	9.4	7.8	9.4	100.6	110.1	118.7	129.9	صيانة وصلاح المسكن	
Water supply and miscellaneous services relating to the dwelling	1.8	0.0	0.0	16.7	100.1	100.1	100.1	116.8	الماء والخدمات المتنوعة المتعلقة بالمسكن	
Electricity, gas and other fuels	11.6	20.5	26.1	7.4	95.8	115.5	145.6	156.3	الكهرباء والغاز ومواد الوقود الأخرى	

SECTIONS /GROUPS FOR COMMDITY AND SERVICES	معدل التضخم% Inflation Rates%				الرقم القياسي CPI				الاقسام والمجموعات الرئيسية للسلع والخدمات
	2010/2011	2011/2012	2012/2013	2013/2014	2010/2011	2011/2012	2012/2013	2013/2014	
	FURNISHINGS, HOUSEHOLD EQUIPMENT AND ROUTINE MAINTENANCE OF THE HOUSE	3.6	5.4	5.4	11.7	103.4	109.0	114.9	128.3
Furniture , furnishing,carpets and other floor covering	1.3	4.8	8.4	13.2	101.3	106.2	115.2	130.4	الاثاث و التجهيزات و المعدات المنزلية و الصيانة
Household Textiles	6.2	10.2	7.8	17.4	103.7	114.3	123.3	144.7	المنسوجات المنزلية
Household appliances	0.7	5.5	5.0	9.2	100.7	106.3	111.6	121.8	الاجهزه المنزليه
Glassware, tableware and household utensils	0.4	0.8	3.9	10.2	100.4	101.2	105.1	115.8	الادوات المنزليه و ادوات المائدة
Tools and equipment for house and garden	0.4	2.2	1.1	6.1	100.5	102.7	103.8	110.1	ادوات و معدات المنازل و الحدائق
Goods and services for routine household maintenance mainten	4.4	5.0	5.0	11.3	104.7	110.0	115.5	128.5	السلع و الخدمات الاعتيادية لصيانة المنازل
HEALTH	1.2	1.0	7.5	11.2	101.2	102.2	109.9	122.2	الرعاية الصحية
Medical products, appliances and equipment	0.1	0.0	5.7	13.3	100.0	100.0	105.7	119.7	المنتجات و الاجهزه و المعدات الطبية
Out-patient services	4.2	1.9	13.2	8.9	104.2	106.2	120.3	130.9	خدمات مرضى العيادات الخارجية
Hospital services	1.5	2.8	6.7	7.7	101.5	104.4	111.4	120.0	خدمات المستشفيات
TRANSPORT	0.9	1.4	2.5	7.1	101.0	102.5	105.1	112.5	النقل والمواصلات
Purchase of vehicles	1.0	1.3	7.7	10.5	101.0	102.3	110.2	121.7	شراء المركبات
Operation of personal transport equipment	2.8	3.1	1.4	3.2	103.0	106.2	107.7	111.2	المونف على النقل الخاص
Transport services	0.2	0.9	1.7	7.7	100.2	101.1	102.8	110.7	خدمات النقل
COMMUNICATIONS	0.2	-3.8	-0.3	0.7	100.2	96.4	96.1	96.7	الاتصالات السلكية والاسلكية
Postal services	0.0	0.0	5.1	1.6	100.0	100.0	105.1	106.8	خدمات البريد
Telephone and telefax services	—	-3.7	-5.1	-4.3	95.2	91.7	87.0	83.3	معدات الهاتف والفاكس
Telephone and telefax services	0.3	-3.8	-0.2	0.9	100.3	96.5	96.3	97.1	خدمات الهاتف والفاكس
RECREATION AND CULTURE	4.5	9.1	7.9	14.0	104.9	114.5	123.6	140.9	الثقافة والترفيه
Audio,visual, photographic,information processing equipment	-2.3	-3.2	0.0	2.7	99.6	96.4	96.4	99.0	معدات الصوت و الصورة و معدات التصوير و تجهيز المعلومات
Other recreational items and equipment, gardens and pets	—	0.1	0.0	1.1	100.2	100.3	100.3	101.4	الأصناف و المعدات الترفيهيه الأخرى و متعلقاتها
Recreational and cultural services	0.5	1.1	0.0	3.0	100.5	101.6	101.6	104.7	الخدمات الثقافية و الترفيهية
Newspapers, books and stationery	5.4	13.7	8.0	11.2	105.4	119.8	129.4	143.9	الصحف و الكتب و الادوات الكتابية
Package holidays	7.9	13.5	13.0	22.3	108.6	123.2	139.2	170.3	الرحلات السياحية المنظمة
EDUCATION	20.9	12.9	11.1	5.3	118.5	133.8	148.7	156.5	التعليم
Pre- primary and primary education	19.3	12.8	11.6	4.6	117.5	132.6	148.0	154.9	التعليم قبل الاندماجي و التعليم الاساسي
Secondary education	24.9	16.9	12.7	3.0	124.2	145.1	163.5	168.4	التعليم الثانوي
Post-Secondary Non-Tertiary education	1.8	4.6	6.6	1.7	101.8	106.5	113.5	115.4	التعليم فوق المتوسط
Tertiary education	19.9	9.7	8.7	10.2	116.1	127.4	138.4	152.5	التعليم العالي
Education not definable by level	—	2.4	0.0	0.0	107.9	110.5	110.5	110.5	التعليم غير محدد المستوى
RESTAURANTS AND HOTELS	10.3	4.0	12.2	16.6	110.1	114.5	128.5	149.8	المطاعم و الفنادق
Catering Services	10.5	4.2	12.2	16.7	110.4	115.0	129.1	150.6	الوجبات الجاهزة
Accommodation services	-8.5	-15.5	6.0	1.5	91.5	77.3	82.0	83.2	خدمات الفنادق
MISCELLANEOUS GOODS AND SERVICES	4.7	2.8	0.9	0.2	101.7	104.5	105.4	105.7	السلع و الخدمات المتعددة
Personal care	0.1	1.2	0.6	1.9	100.1	101.3	101.8	103.8	العناية الشخصية
Personal effects	15.0	15.8	3.4	-5.8	113.4	131.4	135.9	128.0	امتعة شخصية
Insurance	14.8	0.0	0.0	0.0	100.0	100.0	100.0	100.0	التأمين
Other services	0.5	0.0	0.2	0.3	100.0	100.0	100.2	100.5	خدمات أخرى

**Quarterly CPI from main section and groups for 2012,2013
and percentage change for the same quarter of the previous year
(Urban Egypt)**

الأرقام القياسية لأسعار المستهلكين الربع سنوية للquarters والجموعات الرئيسية لعامي ٢٠١٤، ٢٠١٣، ونسبة التغير عن عامي ٢٠١٣، ٢٠١٢ (حضر الجمهورية)

(5/1) Ann.
(January 2010=100)

ملحق (١٥)

SECTIONS /GROUPS FOR COMMDITY AND SERVICES	نسبة التغير *				الارقام القياسية				الاقسام والمجموعات الرئيسية للسلع والخدمات	
	% Percentage Change *				Consumer Price Index					
	يونيو-يونية Apr.-Jun 2014	يناير-مارس Jan - Mar 2014	اكتوبر-ديسمبر Oct - Dec 2013	يوليو-سبتمبر Jul - Sep 2013	يونيو-يونية Apr.-Jun 2014	يناير-مارس Jan - Mar 2014	اكتوبر-ديسمبر Oct - Dec 2013	يوليو-سبتمبر Jul - Sep 2013		
ALL ITEMS	8.5	10.3	11.7	11.4	145.4	143.7	140.9	137.3	الرقم العام	
FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	12.1	16.6	17.3	15.8	171.8	170.3	164.9	160.4	الطعام والمشروبات	
Food	12.4	16.7	17.3	15.6	173.4	171.8	166.2	161.6	الطعام	
Bread and cereals	2.0	7.3	14.4	17.0	154.5	154.5	154.5	154.3	الحبوب والخبز	
Meat	15.6	16.4	17.8	15.4	182.3	179.0	172.3	163.9	اللحوم	
Fish and seafood	26.7	26.6	24.4	16.2	174.4	166.7	154.6	149.1	الأسماك والمأكولات البحرية	
Milk, cheese and eggs	19.0	23.7	20.1	15.3	165.9	167.2	155.6	146.5	الألبان والجبن والبيض	
Oils and fats	5.0	8.5	7.8	7.3	137.6	138.3	133.9	132.5	الزيوت والدهون	
Fruit	7.1	8.5	9.5	16.7	141.8	138.2	133.7	137.2	الفاكهة	
Vegetables	11.1	23.7	23.9	27.8	241.8	241.1	240.6	237.2	الخضروات	
Suger ,jam,honny,chocolate and confectionery	3.6	3.8	3.5	2.1	123.1	122.5	119.7	119.4	السكر والأغذية السكرية	
Other food products	15.5	14.3	9.4	7.6	139.4	136.3	127.2	123.2	منتجات غذائية أخرى	
NON ALKOHOLIC BEVERAGES	4.8	15.3	16.5	22.7	128.2	128.2	127.4	126.8	المشروبات	
Coffee,tea and cocoa	2.2	10.6	12.5	22.0	125.1	125.1	123.8	122.9	البن و الشاي والكافكاو	
Mineral waters,soft drinks,fruit,vegetable and juices	8.8	23.2	23.2	24.1	133.3	133.3	133.3	133.3	المياه المعدنية و الغازية و العصائر الطبيعية	
AL COHOLIC BEVERAGES, YOBACCO AND NARCOTICS	8.2	5.6	8.2	8.1	235.2	229.6	218.4	218.1	المشروبات الكحولية والدخان	
AL COHOLIC BEVERAGES	0.0	20.2	20.2	20.2	120.2	120.2	120.2	120.2	المشروبات الكحولية	
Tobacco	8.2	5.7	8.3	8.1	235.4	229.8	218.6	218.2	الدخان	
CLOTHING AND FOOTWEAR	0.9	2.3	5.2	3.4	114.0	112.4	113.9	110.5	الملابس والأحذية	
Clothing	1.1	2.5	5.3	3.1	112.2	110.3	112.1	107.8	الملابس	
Clothing materials	6.3	0.2	0.2	0.2	110.2	103.7	103.7	103.7	الأقمشة	
Garments	1.0	2.7	5.9	3.3	112.7	110.7	112.8	108.0	الملابس الجاهزة	
Other articles of clothing and clothing accessories	0.0	1.7	1.9	1.9	102.9	102.9	102.9	102.9	الملابس الأخرى ومستلزماتها	
Cleaning,repair,and hire of clothing	0.0	0.0	0.0	0.7	111.1	111.1	111.1	111.1	التنظيف و الإصلاح و تاجير الملابس	
Footwear	0.1	1.7	4.6	4.6	121.4	121.4	121.4	121.4	الأحذية واصلاحها	
Shoes & other footwear	0.0	1.4	4.4	4.4	121.6	121.6	121.6	121.6	الأحذية	
Repair & hire of footwear	4.7	15.4	15.4	15.4	115.4	115.4	115.4	115.4	إصلاح الأحذية	
HOUSING,WATER,ELECTRICITY, GAS AND OTHER FUELS	2.3	1.3	3.7	5.6	116.5	115.1	116.4	113.2	المسكن والمياه والكهرباء و الغاز والوقود	
Actual rentals for housing	0.0	0.0	0.0	0.0	105.7	105.7	105.7	105.7	إيجار المسكن	
Imputed rentals for housing	0.0	0.0	0.0	0.0	108.1	108.1	108.1	108.1	الإيجار المحاسب للمسكن	
Maintenance and repair of the dwelling	10.6	8.3	12.0	8.9	135.3	132.1	127.7	124.1	صيانة و إصلاح المسكن	
Water supply and miscellaneous services relating to the dwelling	23.7	22.0	13.4	0.0	123.8	122.1	113.5	100.1	المياه و الخدمات المترتبة المتعلقة بالمسكن	
Electricity, gas and other fuels	3.2	-1.4	14.0	39.0	156.5	147.6	163.2	145.9	الكهرباء و الغاز و مواد الوقود الأخرى	

SECTIONS / GROUPS FOR COMMMDITY AND SERVICES	نسبة التغير * % Percentage Change *				الارقام القياسية * Consumer Price Index				الاقسام والمجموعات الرئيسية للسلع والخدمات
	ابريل- يونيه Apr.-Jun 2014	يناير-مارس Jan - Mar 2014	يناير-ديسمبر Oct - Dec 2013	يوليو-سبتمبر Jul - Sep 2013	ابريل- يونيه Apr.-Jun 2014	يناير-مارس Jan - Mar 2014	يناير-ديسمبر Oct - Dec 2013	يوليو-سبتمبر Jul - Sep 2013	
	11.0	11.7	13.3	9.1	134.5	132.0	130.2	124.9	
FURNISHINGS,HOUSEHOLD EQUIPMENT AND ROUTINE MAINTENANCE OF THE HOUSE									الاثاث والتجهيزات و المعدات المنزليه و الصيانة
Furniture , furnishing,carpets and other floor covering	10.1	9.9	16.6	17.8	136.5	131.1	127.9	126.8	الاثاث و التجهيزات والسجاد و اغطية الارضيات الاخرى
Household Textiles	9.2	15.3	27.0	20.7	145.1	147.3	151.2	143.3	المفروشات المنزليه
Household appliances	4.9	8.1	13.6	11.0	123.9	123.0	122.4	119.6	الاجهزه المنزليه
Glassware, tableware and household utensils	14.7	11.2	6.6	6.6	124.8	119.2	108.8	108.8	الادوات المنزليه و ادوات المائدة
Tools and equipment for house and garden	11.0	7.9	2.6	2.4	117.0	113.2	105.6	105.4	ادوات و معدات المنازل و الحدائق
Goods and services for routine household maintenance mainten	12.3	12.2	11.8	6.5	136.2	133.4	131.7	125.1	السلع والخدمات الاعتياديه لصيانة المنازل
HEALTH	12.0	10.7	9.1	10.6	128.6	124.0	114.8	114.8	الرعاية الصحية
Medical products, appliances and equipment	12.8	13.0	13.5	13.5	128.0	123.2	113.5	113.5	المنتجات و الاجهزه و المعدات الطبيه
Out-patient services	8.5	5.7	5.2	8.4	131.8	128.4	121.5	121.5	خدمات مرضي العيادات الخارجية
Hospital services	13.5	9.0	0.0	4.3	126.6	121.6	111.5	111.5	خدمات المستشفيات
TRANSPORT	6.8	6.3	7.5	4.4	114.2	113.0	112.7	109.1	النقل والمواصلات
Purchase of vehicles	2.3	3.9	8.0	9.6	113.3	113.3	112.2	112.2	شراء المركبات
Operation of personal transport equipment	4.5	1.8	3.0	3.3	114.4	110.1	110.0	109.8	المنفق على النقل الخاص
Transport services	9.6	9.6	9.7	3.5	114.4	114.4	114.3	107.7	خدمات النقل
COMMUNICATIONS	1.6	1.3	-0.1	0.0	97.0	97.0	95.4	95.5	الاتصالات السلكية واللاسلكية
Postal services	0.0	0.0	0.0	6.1	106.1	106.1	106.1	106.1	خدمات البريد
Telephone and telefax services	-5.0	-5.0	-5.0	-1.7	81.5	81.5	81.5	84.4	خدمات الهاتف والفاكس
Telephone and telefax services	1.8	1.5	0.0	0.0	97.4	97.4	95.7	95.7	معدات الهاتف والفاكس
RECREATION AND CULTURE	14.9	12.9	17.2	14.0	144.6	141.4	145.5	136.4	الثقافة والترفيه
Audio,visual, photographic,information processing equipment	2.0	2.9	5.7	3.5	100.3	100.7	100.0	97.9	معدات الصوت و الصورة و معدات التصوير و تجهيز المعلومات
Other recreational items and equipment, gardens and pets	3.3	1.3	1.3	0.4	103.7	101.7	101.7	100.8	الأصناف و المعدات الترفيهيه الأخرى و متعلقاتها
Recreational and cultural services	9.7	2.6	0.0	0.0	112.2	105.0	102.3	102.3	الخدمات الثقافية و الترفيهية
Newspapers, books and stationery	10.6	10.6	10.6	9.1	142.8	142.8	142.8	132.0	الصحف و الكتب و الادوات الكتابية
Package holidays	20.8	18.9	27.5	22.6	169.9	165.6	175.6	162.0	الرحلات السياحية المنظمة
EDUCATION	3.7	3.7	3.7	11.4	157.9	157.9	157.9	152.2	 التعليم
Pre- primary and primary education	2.6	2.6	2.6	12.1	156.2	156.2	156.2	152.3	التعليم قبل الابتدائي و التعليم الاساسي
Secondary education	0.2	0.2	0.2	12.6	168.8	168.8	168.8	168.5	التعليم الثانوي
Post-Secondary Non-Tertiary education	0.0	0.0	0.0	7.1	115.4	115.4	115.4	115.4	التعليم فوق المتوسط
Tertiary education	10.4	10.4	10.4	9.3	156.1	156.1	156.1	141.4	التعليم العالي
Education not definable by level	0.0	0.0	0.0	0.0	110.6	110.6	110.6	110.6	التعليم غير محدد المستوى
RESTAURANTS AND HOTELS	6.1	11.8	22.6	21.3	148.6	147.2	145.8	142.1	المطاعم والفنادق
Catering Services	6.2	11.9	22.8	21.5	149.4	147.9	146.5	142.8	وجبات الاجازة
Accommodation services	0.0	0.0	0.0	5.4	81.8	81.8	81.8	81.8	خدمات الفنادق
MISCELLANEOUS GOODS AND SERVICES	0.5	0.4	0.1	0.8	106.3	106.1	105.4	105.3	السلع و الخدمات المتنوعة
Personal care	2.3	3.0	2.3	1.5	104.9	104.5	103.8	103.0	العناية الشخصية
Personal effects	-5.5	-8.5	-8.2	-0.5	129.1	128.7	126.5	129.4	امتعة شخصية
Insurance	0.0	0.0	0.0	0.0	100.0	100.0	100.0	100.0	التأمين
Other services	0.0	0.1	0.4	0.4	100.4	100.4	100.4	100.4	خدمات أخرى

* نسبة التغير في الرقم القياسي عن الفترة المقابلة من العام السابق

Ann.(6/1)

Inflation Rates Series for all Item

Urban Egypt

(Calender years)

ملحق (٦/١)
سلسلة معدلات التضخم للرقم العام
حضر الجمهورية
(سنوات ميلادية)

Years	حضر Urban	السنوات
1998	3.1	١٩٩٨
1999	2.4	١٩٩٩
2000	2.7	٢٠٠٠
2001	2.3	٢٠٠١
2002	2.7	٢٠٠٢
2003	4.2	٢٠٠٣
2004	16.5	٢٠٠٤
2005	4.8	٢٠٠٥
2006	7.7	٢٠٠٦
2007	9.5	٢٠٠٧
2008	18.3	٢٠٠٨
2009	11.8	٢٠٠٩
2010	11.1	٢٠١٠
2011	10.1	٢٠١١
2012	7.1	٢٠١٢
2013	9.5	٢٠١٣

(Fiscal years) (سنوات مالية)

Years	حضر Urban	السنوات
1997/1998	3.8	١٩٩٨/١٩٩٧
1998/1999	2.3	١٩٩٩/١٩٩٨
1999/2000	2.8	٢٠٠٠/١٩٩٩
2000/2001	2.4	٢٠٠١/٢٠٠٠
2001/2002	2.4	٢٠٠٢/٢٠٠١
2002/2003	3.1	٢٠٠٣/٢٠٠٢
2003/2004	10.4	٢٠٠٤/٢٠٠٣
2004/2005	11.4	٢٠٠٥/٢٠٠٤
2005/2006	4.2	٢٠٠٦/٢٠٠٥
2006/2007	10.9	٢٠٠٧/٢٠٠٦
2007/2008	11.7	٢٠٠٨/٢٠٠٧
2008/2009	16.2	٢٠٠٩/٢٠٠٨
2009/2010	11.7	٢٠١٠/٢٠٠٩
2010/2011	11.0	٢٠١١/٢٠١٠
2011/2012	8.6	٢٠١٢/٢٠١١
2012/2013	6.9	٢٠١٣/٢٠١٢
2013/2014	10.1	٢٠١٤/٢٠١٣

**الأوزان المستخدمة في الترجيح للأقسام والمجموعات الرئيسية
من واقع بحث الدخل والإنفاق والإستهلاك**

٢٠٠٩/٢٠٠٨

**Weights of major components derived for
all items and main sections from the (2008/2009)
of Household, Income Expenditure
and Consumption (HIEC) Survey**

SECTIONS / GROUPS FOR COMMODITIES AND SERVICES	Rural ريف			Urban حضر			إجمالي الحضر		إجمالي الجمهورية		الاقسام والمجموعات الرئيسية للسلع والخدمات	
	قلي		بحري	الحدود		مدن القناة	قلي		بحري	الاسكندرية	القاهرة	
	Upper	Lower	Total rural	Forntier	Canal	Upper	Lower	Alex.	Cairo			
All Items	1809.2652	2755.0846	4564.3498	181.1912	370.4060	1193.2583	1280.8328	750.0073	1659.9545	5435.6502	10000.0000	الرقم العام
FOOD AND NON-ALCOHOLIC BEVERAGES	904.9781	1346.6574	2251.6355	83.9692	153.9096	470.4957	546.0685	314.8950	600.3263	2169.6644	4421.2999	الطعام والمشروبات
Food	874.9057	1312.3336	2187.2393	80.6105	148.0871	454.2030	529.4926	305.1417	576.5554	2094.0903	4281.3296	الطعام
Bread and cereals	158.2843	258.7411	417.0253	10.4520	20.0959	63.7385	82.1730	36.1901	76.4317	289.0813	706.1066	الحبوب والخبز
Meat	249.2208	357.9053	607.1262	21.6707	39.4982	131.4166	133.6849	84.0889	165.6830	576.0423	1183.1685	اللحوم والدواجن
Fish and seafood	33.9220	54.2173	88.1393	5.4780	16.5620	23.5590	45.5557	27.0825	39.1688	157.4060	245.5452	الأسماك والماكلولات البحرية
Milk, cheese and eggs	93.4920	163.8817	257.3737	10.6344	23.5387	62.6783	70.0328	58.6859	93.3112	318.8814	576.2551	الألبان والجبن والبيض
Oils and fats	96.0716	110.1207	206.1923	5.8798	10.7068	44.0096	43.5982	22.5023	52.4795	179.1762	385.3685	الزيوت والدهون
Fruit	50.8003	86.0445	136.8448	7.0794	9.3986	30.9782	40.7277	22.9840	40.4580	151.6260	288.4708	الفاكهة
Vegetables	137.1314	202.6023	339.7337	14.2852	18.2612	69.0204	79.2704	37.3087	72.4333	290.5792	630.3129	الخضروات
Suger jam,honey,chocolate and confectionery	43.3280	60.2378	103.5658	3.8935	7.5080	21.3302	26.7015	10.9940	26.1622	96.5895	200.1553	السكر والأغذية السكرية
Other Food products	12.6554	18.5828	31.2382	1.2375	2.5176	7.4721	7.7484	5.3051	10.4276	34.7084	65.9466	منتجات غذائية أخرى
Non - Alcoholic Beverages	30.0724	34.3238	64.3962	3.3587	5.8225	16.2928	16.5759	9.7533	23.7709	75.5741	139.9703	المشروبات
Coffee,tea and cocoa	22.8857	25.3436	48.2293	1.8056	3.3396	10.8243	10.8236	6.2511	13.7813	46.8254	95.0547	البن والشاي والكافور
Mineral waters,soft drinks,fruit and vegetable juices	7.1867	8.9802	16.1669	1.5531	2.4829	5.4685	5.7524	3.5022	9.9896	28.7486	44.9155	المياه المعدنية والغازية والعصائر الطبيعية
ALCOHOLIC BEVERAGES,TOBACCO AND NARCOTICS	54.3351	71.6174	125.9526	4.2224	7.8152	29.3340	28.8629	16.1808	32.6041	119.0195	244.9721	المشروبات الكحولية والدخان
ALCOHOLIC_BEVERAGES	0.0009	0.0114	0.0124	0.0175	0.0013	0.0385	0.0008	0.0031	0.0962	0.1574	0.1698	المشروبات الكحولية
Tobacco	54.3342	71.6060	125.9402	4.2049	7.8139	29.2955	28.8621	16.1777	32.5079	118.8621	244.8023	الدخان
CLOTHING AND FOOTWEAR	114.8616	171.9502	286.8118	12.0385	19.5041	69.6708	78.3803	41.4877	72.8314	293.9127	580.7245	 الملابس والاحذية
Clothing	93.4723	138.3536	231.8259	9.9029	15.7184	56.0168	62.9751	32.8124	58.8785	236.3042	468.1301	الملابس
Clothing materials	13.4222	12.6923	26.1146	0.5167	0.3070	3.5592	2.5985	0.4805	0.5006	7.9625	34.0771	الأقمشة
Garments	69.0807	113.0533	182.1340	8.5870	14.4806	47.0726	55.7387	30.5917	52.7930	209.2636	391.3976	الملابس الجاهزة
Other clothes and accessories	4.7183	5.9707	10.6890	0.4263	0.5402	2.0971	2.3239	1.0507	1.4604	7.8986	18.5876	الملابس الأخرى ومستلزماتها
Cleaning,repair and hire of clothing	6.2511	6.6372	12.8883	0.3728	0.3907	3.2879	2.3140	0.6895	4.1246	11.1795	24.0678	التنظيف والإصلاح وتأجير الملابس
Footwear	21.3893	33.5966	54.9859	2.1357	3.7856	13.6540	15.4052	8.6752	13.9528	57.6085	112.5944	الأحذية
Shoes and other Footwear	20.6430	32.4389	53.0819	2.0936	3.6771	13.1875	14.9291	8.4237	13.6794	55.9904	109.0723	الأحذية
Repair and hire of Footwear	0.7463	1.1577	1.9040	0.0421	0.1085	0.4665	0.4761	0.2515	0.2734	1.6181	3.5221	إصلاح الأحذية
HOUSING,WATER,ELECTRICITY,GAS, AND OTHER FUELS	302.2412	468.7027	770.9439	33.2017	66.1071	233.1200	232.8656	119.0551	314.2325	998.5820	1769.5258	المسكن والمياه والكهرباء والغاز و الوقود
Actual rentals for housing	4.9262	12.5273	17.4535	5.9849	6.1490	31.5678	27.6615	13.8863	36.9051	122.1545	139.6080	الإيجار الغلي للمسكن
Imputed rentals for housing	221.0793	343.4833	564.5627	21.1538	45.0324	143.0214	150.9875	77.6580	198.6549	636.5081	1201.0708	الإيجار المحتمل للمسكن
Maintenance and repair of the dwelling	10.0100	14.3938	24.4038	1.2032	3.3434	11.4612	9.2950	5.2200	21.4552	51.9781	76.3818	صيانة وإصلاح المسكن
Water supply and miscellaneous services relating to the dwelling	16.2512	31.5464	47.7976	1.7687	2.8633	12.4793	12.9144	7.3121	18.3032	55.6410	103.4387	المياه والخدمات المتعددة المتعلقة بالمسكن
Electricity, gas and other fuels	49.9745	66.7519	116.7263	3.0910	8.7189	34.5904	32.0072	14.9787	38.9140	132.3003	249.0266	الكهرباء والغاز ومواد الوقود الأخرى

Ann.(7/1)

SECTIONS / GROUPS FOR COMMODITIES AND SERVICES	Rural ريف			Urban حضر						اجمالي الحضر	اجمالي الجمهورية	الاقسام والمجموعات الرئيسية للسلع والخدمات
	قلي		بحري	اجمالي الريف		الحدود	مدن القناة	قلي	بحري	الاسكندرية	القاهرة	
	Upper	Lower	Total rural	Forntier	Canal	Upper	Lower	Alex.	Cairo			
FURNISHINGS,HOUSEHOLD EQUIPMENT AND ROUTINE MAINTENANCE OF THE HOUSE	66.9589	92.6519	159.6108	6.9479	14.5974	47.2020	47.7135	28.1967	60.2325	204.8899	364.5007	الاثاث والتجهيزات والمعدات المنزلية والصيانت
Furniture, furnishings, carpets and other floor coverings	3.9369	6.9969	10.9338	1.1326	2.2215	2.4815	4.0670	2.9951	4.5513	17.4489	28.3827	الاثاث والتجهيزات والمساجد وأغطية الأرضيات الأخرى
Household Textiles	11.0106	12.9767	23.9874	1.1307	1.0095	5.1092	5.3478	1.7142	3.5094	17.8209	41.8082	المفروشات المنزلية
Household appliances	7.8954	11.7491	19.6445	0.6747	1.9372	5.1008	7.2505	2.6057	7.2396	24.8085	44.4530	الأجهزة المنزلية
Glassware, tableware and household utensils	5.3417	6.1466	11.4883	0.5366	0.3582	2.5474	2.9647	0.8878	1.6319	8.9265	20.4148	الأدوات الزجاجية وأدوات المائدة والأدوات المنزلية
Tools and equipment for house and garden	3.0390	4.1943	7.2332	0.2642	0.2594	1.7439	1.5461	0.7488	1.1971	5.7594	12.9927	ادوات ومعدات المنازل والحدائق
Goods and services for routine household maintenance	35.7353	50.5883	86.3236	3.2091	8.8116	30.2193	26.5373	19.2451	42.1032	130.1257	216.4493	السلع والخدمات الاعتيادية ومستلزمات صيانة المنازل
HEALTH	81.9136	161.8425	243.7561	4.7176	23.6969	66.6865	77.4525	50.5319	120.9062	343.9917	587.7478	الرعاية الصحية
Medical products, appliances and equipment	44.1364	96.1982	140.3346	2.2767	14.1230	39.3086	48.1576	32.9087	75.0391	211.8136	352.1482	المنتجات والأجهزة والمعدات الطبية
Out-patient services	20.6134	34.5880	55.2014	1.3791	5.0862	14.6279	16.4608	10.4779	25.1228	73.1548	128.3562	خدمات مرضي العيادات الخارجية
Hospital services	17.1638	31.0563	48.2201	1.0618	4.4878	12.7500	12.8341	7.1453	20.7444	59.0233	107.2434	خدمات المستشفيات
TRANSPORT	56.0624	97.0114	153.0738	11.1657	25.2863	59.8194	54.5521	41.3576	116.7579	308.9390	462.0128	النقل والمواصلات
Purchase of vehicles	5.4674	12.6052	18.0725	4.0108	7.0511	7.4877	6.5577	5.5920	20.9044	51.6037	69.6763	شراء المركبات
Operation of personal transport equipment	6.6868	10.3254	17.0122	3.7075	7.0789	15.3090	14.3225	7.7283	42.2774	90.4236	107.4358	المنفق على النقل الخاص
Transport services	43.9083	74.0808	117.9891	3.4473	11.1564	37.0226	33.6719	28.0373	53.5761	166.9116	284.9007	خدمات النقل
COMMUNICATIONS	33.1870	55.4674	88.6544	4.8773	10.7361	38.7149	37.4799	22.2328	55.3484	169.3894	258.0438	الاتصالات السلكية واللاسلكية
Postal services	0.0283	0.0136	0.0419	0.0181	0.0014	0.0149	0.0073	0.0023	0.0012	0.0452	0.0871	خدمات البريد
Telephone and telefax services	1.2460	1.5149	2.7609	0.2249	0.6142	1.3576	0.9090	0.3447	0.9154	4.3658	7.1267	معدات خدمات الهاتف والفاكس
Telephone and fax service	31.9127	53.9389	85.8516	4.6342	10.1205	37.3424	36.5636	21.8858	54.4318	164.9784	250.8300	خدمات الهاتف والفاكس
RECREATION AND CULTURE	21.2536	48.4136	69.6672	2.6259	8.9123	25.2018	33.5737	18.1272	43.8207	132.2617	201.9289	الثقافة والترفيه
Audio,visual,photographic, information processing equipment	5.0472	7.2303	12.2774	0.3513	1.3312	3.6451	3.8065	1.5208	4.1706	14.8254	27.1029	معدات الصوت والصورة ومعدات التصوير وتحبير المعلومات
Other recreational items and equipment, gardens and pets	1.4441	2.4179	3.8620	0.1485	0.2275	0.5592	1.1991	0.3692	0.7700	3.2736	7.1356	الاستئناف والمعدات الترفيهية الأخرى ومتطلقاتها
Recreational items and equipment	1.9883	8.2358	10.2241	0.4004	0.7340	3.0760	5.6984	5.9923	5.5672	21.4682	31.6923	الخدمات الترفيهية الترفيهية
Newspapers, books and stationery	7.6556	14.6952	22.3508	0.8926	2.0600	7.4211	7.9830	4.2558	9.3157	31.9283	54.2791	الصحف والتكتب والأدوات الكتابية
Package holidays	5.1185	15.8344	20.9529	0.8331	4.5597	10.5005	14.8866	5.9891	23.9972	60.7661	81.7190	الرحلات السياحية المنظمة
EDUCATION	28.7771	70.4159	99.1930	2.7348	13.4244	51.6610	53.2727	36.3558	94.3563	251.8050	350.9980	التعليم
Pre- primary and primary education	15.9507	42.4491	58.3997	1.3993	6.7171	27.5399	27.1191	16.9596	48.9998	128.7347	187.1344	التعليم قبل الابتدائي والتعليم الأساسي
Secondary education	6.5434	18.4459	24.9893	0.5592	3.0059	11.2934	11.7051	8.8766	18.9174	54.3575	79.3468	التعليم الثانوي العام والفنى
Post-Secondary Non- Tertiary education	0.7475	0.8214	1.5689	0.0390	0.1403	1.2875	0.9123	1.1658	1.6249	5.1697	6.7386	التعليم بعد الثانوى والفنى
Tertiary education	5.4986	8.6044	14.1030	0.7330	3.5186	11.4843	13.4303	9.1390	24.5911	62.8963	76.9993	التعليم العالى
Unspecified level of education	0.0369	0.0951	0.1321	0.0043	0.0426	0.0559	0.1059	0.2150	0.2232	0.6469	0.7789	التعليم غير محدد المستوى
RESTAURANTS AND HOTELS	84.9435	89.5387	174.4821	6.5491	12.3117	54.4954	47.5601	30.4837	89.2245	240.6245	415.1067	المطاعم والفنادق
Catering services	83.5822	88.1901	171.7722	6.2720	12.0123	53.4303	46.8136	30.3629	88.9988	237.8899	409.6622	الوجبات الجاهزة
Accommodation services	1.3613	1.3486	2.7099	0.2771	0.2994	1.0651	0.7465	0.1208	0.2257	2.7346	5.4445	خدمات الفنادق
MISCELLANEOUS GOODS AND SERVICES	59.7530	80.8155	140.5686	8.1411	14.1048	46.8568	43.0509	31.1030	59.3138	202.5705	343.1391	السلع والخدمات المتعددة
Personal care	34.3789	48.1234	82.5022	3.4288	8.3250	26.8602	25.2977	19.3402	38.7014	121.9533	204.4555	العناية الشخصية
Personal effects	7.7652	9.8376	17.6027	2.4723	1.5635	5.2267	5.7279	2.7554	5.6737	23.4195	41.0222	أصنعة شخصية
Insurance	5.0085	12.5516	17.5601	1.4622	2.6269	7.8472	7.6192	5.7764	10.1227	35.4546	53.0147	التأمين
Other services	12.6005	10.3031	22.9035	0.7779	1.5894	6.9227	4.4061	3.2310	4.8160	21.7431	44.6467	خدمات اخرى غير مصنفة في مكان اخر